



Председатель: г-н Имре ХОЛЛАИ (Венгрия).

Ввиду отсутствия Председателя его место занимает Заместитель председателя г-н Нзе (Конго).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (окончание)

1. Г-н УЛЬД МИННИХ (Мавритания) (*говорит по-французски*): От имени делегации Исламской Республики Мавритании я чрезвычайно рад поздравить Председателя с единогласным избранием на эту руководящую должность на период работы тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Этой честью он, бесспорно, обязан своим личным качествам государственного деятеля и дипломата; это также дань уважения его стране — Венгрии. Исполняя свою ответственную миссию, он может быть уверен в постоянном желании и готовности нашей делегации сотрудничать с ним. Я хотел бы поблагодарить также его предшественника, г-на Киттани, за такт, объективность и образцовое руководство, которые он продемонстрировал во время тридцать шестой сессии и многочисленных специальных сессий.

2. От имени делегации Мавритании и от своего имени я хочу выразить Генеральному секретарю наше искреннее чувство глубокого уважения. Доклад о деятельности Организации [A/37/1], который он представил в самом начале нынешней сессии Генеральной Ассамблеи, свидетельствует о таких его выдающихся качествах, как смелость, прямота и прозорливость.

3. Картина современного мира ужасна. Она недостойна человечества, достигшего высокой стадии развития, солидарного и ответственного за свои поступки. Судите сами, что она собой представляет: наличие определенных договоренностей, связанных с Конвенцией Организации Объединенных Наций по морскому праву, при отказе большинства развитых стран, исповедующих самые разные идеологии, поддерживать их, неспособность дать даже робкий толчок к началу глобальных переговоров; повсеместное замедление темпов оказания помощи развивающимся странам; чреватый серьезными последствиями провал специальной сессии по разоружению; особенно опасный ход событий в Палестине и на Ближнем Востоке, в Южной Африке и западной Сахаре; неурегулированные локальные конфликты

в Персидском заливе, Афганистане, Кампучии, возникновение новых очагов напряженности и т. д.

4. Картина, которая предстает перед нами при оценке международной обстановки, является во многих отношениях более мрачной и тревожной, чем та, которую мы наблюдали здесь ровно год назад. Развивающимся странам хорошо известны катастрофические последствия кризиса, который в течение нескольких лет является характерной чертой международных экономических отношений. К этим последствиям относятся: импорт инфляции, резкий рост процентных ставок и бремени долгов, беспрецедентное падение цен на сырье и все более сокращающийся доступ к рынкам и капиталам.

5. Выводы *Обзора мирового экономического положения, 1981—1982 годы*¹, ясно показывают, что кризисное положение в развитых странах не улучшается, а наоборот, приобретает еще больший размах и распространяется на все группы стран. В том же *Обзоре* говорится о том, что снижение темпов мирового экономического роста было выражено в 1981 году ярче, чем в каком-либо другое время за весь период после второй мировой войны. Например, второй год подряд наблюдается застой в темпах роста мировой торговли. Значительно уменьшился объем помощи развивающимся странам, оказываемой по многосторонним каналам.

6. Из-за нехватки финансовых ресурсов не осуществлены практические меры, разработанные в ходе Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития, которая состоялась в 1979 году в Вене, и Конференции Организации Объединенных Наций по новым и возобновляемым источникам энергии, которая состоялась в 1981 году в Найроби. Иными словами, как было отмечено в последнем докладе Комитета по планированию в целях развития², процесс развития в мире остановился.

7. Все наводит на мысль о том, что выполнение целей Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций [*резолюция 35/56, приложение*] становится отныне делом сомнительным. Подобное заключение еще больше подчеркивает настоятельную необходимость поисков всеобъемлющих справедливых решений для серьезных проблем, которые стоят перед всем международным сообществом.

8. Мы считаем, что только предложения о начале глобальных переговоров по сотрудничеству и раз-

витию, выдвинутые три года назад на шестой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, открывают путь к решению этих проблем. С удовлетворением отмечая тот факт, что большинство развитых стран положительно относятся к последним предложениям Группы 77, мы все же не можем скрыть свое разочарование в связи с тем, что эти предложения наталкиваются на упрямство тех, кто вольно или невольно отказывается признать мудрость, умеренность и практичность этих предложений.

9. Сегодня уже нет необходимости доказывать взаимозависимость экономики отдельных стран и говорить о тех последствиях, которые политика отдельной страны или группы стран оказывает на мировую экономику. Полностью отдавая себе в этом отчет и учитывая тот факт, что диалог Север — Юг, судя по всему, все глубже увязает в процедурной казуистике, развивающиеся страны разработали и начали осуществлять свой план многообразного сотрудничества. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем, что претворение в жизнь Каракасского плана действий³ идет по верному пути. Однако экономическое сотрудничество развивающихся стран ни в коем случае нельзя рассматривать как альтернативу сотрудничеству между Севером и Югом или как предлог для того, чтобы освободить развитые страны от их ответственности в этой области.

10. Продолжавшиеся десять лет напряженные переговоры по морскому праву завершились наконец выработкой Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву⁴, принятой здесь же в этом году. Большие надежды связаны отныне с этой Конвенцией. Если принять во внимание, сколько было проявлено терпения и сколько раз приходилось идти на взаимные уступки при ее разработке, то она могла бы служить вдохновляющим примером того, по какому пути могли бы пойти глобальные переговоры, если бы великие державы заняли конструктивную позицию и прониклись необходимой политической решимостью.

11. Исламская Республика Мавритания с особым интересом следит за деятельностью Организации Объединенных Наций и соответствующих органов в области продовольствия и сельского хозяйства. Этот интерес проистекает из того, что главное место в нашей экономике занимает сельскохозяйственный сектор, в котором занято 80 процентов населения нашей страны и которому вследствие этого уделяется особое внимание, так как в него вкладываются все более значительные ресурсы. Верная духу Лагосского плана действий по осуществлению Монровийской стратегии экономического развития Африки⁵, согласно которой самообеспечение продовольствием является непременным условием реального развития, Мавритания с помощью дружественных стран и международных организаций разработала и стремится проводить в жизнь национальную политику, основанную главным образом на росте производства.

12. Мы не должны забывать, что, несмотря на относительное улучшение мирового продовольственного положения, которое имело место в этом году благодаря большому урожаю в некоторых развитых странах, во многих развивающихся странах положение гораздо хуже, потому что темпы роста производства продовольствия значительно отставали от темпов роста спроса на него. Поэтому мы поддерживаем выдвинутое на последней сессии Всемирного продовольственного совета предложение о создании продовольственного резерва, принадлежащего развивающимся странам, с тем чтобы, в частности, стабилизировать рынок зерна. Наконец, в этой связи мне приятно напомнить, что Постоянный межгосударственный комитет по борьбе с засухой в Сахеле, членом которого является Мавритания, выработал совместно с ФАО программу по созданию в Сахеле системы зерновых запасов.

13. Я уже говорил о причинах ухудшения мирового экономического положения и о значительном уменьшении объема помощи на цели развития, оказываемой по многосторонним каналам. Ни одно учреждение не вызвало такого разочарования многосторонней системой финансирования, как ПРООН и Международная ассоциация развития. Позиция, которую заняли страны-доноры, тем более достойна сожаления, что именно деятельность этих учреждений наиболее гармонично и благотворно согласуется с усилиями, предпринимаемыми странами «третьего мира».

14. Поэтому пополнение средств Международной ассоциации развития до согласованного ранее уровня является абсолютно необходимым. Финансовое положение ПРООН еще более тревожно, так как речь идет о самой важной многосторонней программе в системе Организации Объединенных Наций. Тот факт, что в 1980 году ресурсы ПРООН остались на прежнем уровне, а в 1981 году уменьшились, окажет, судя по всем прогнозам, катастрофическое воздействие на экономику развивающихся стран, где Программа играет исключительно важную, с точки зрения финансирования и оказания технической помощи, роль. Мы, однако, ничуть не сомневаемся в том, что, осознав всю серьезность сложившейся обстановки и последствия, которые она может повлечь за собой как для развивающихся, так и для развитых стран, те страны, которые обладают достаточными ресурсами для того, чтобы вывести ПРООН из кризиса, не пожалеют ни средств, ни усилий, чтобы сделать это. Предстоящая конференция по объявлению взносов на оперативную деятельность, бесспорно, послужит хорошей проверкой их политической воли.

15. Я не хотел бы закончить изложение позиции Мавритании по экономическим вопросам, не упомянув вкратце о тревожном аспекте опустынивания нашей национальной территории и об усилиях, предпринимаемых нами для ограничения его катастрофических последствий. В Мавритании наступление пустыни, начавшееся после нескольких лет засухи, принимает все более угро-

жающие размеры. За пять лет площадь плодородных земель нашей страны значительно сократилась из-за губительных последствий постоянной засухи. За тот же самый период со 100 тыс. до 26 тыс. тонн сократилось и производство зерновых. Из 108 млн. гектаров нашей территории 15 млн. считались пригодными для обработки: за последние 20 лет 93 процента подверглись опустыниванию. Для борьбы с этим бедственным положением правительство Мавритании издало суровые законы об охране флоры и фауны, организовало в 1981 году национальный комитет по борьбе с опустыниванием и учредило национальный День дерева.

16. Разумеется, Исламская Республика Мавритания рассчитывает прежде всего на самоотверженность своего народа и на его готовность бороться за достижение поставленных перед нами целей. И все же для выполнения этой национальной программы Мавритании не хватает собственных финансовых и технических средств.

17. Поэтому мы воспользовались ценной помощью дружественных стран и некоторых международных органов. Я хотел бы выразить признательность нашим многочисленным друзьям, проявлявшим постоянную готовность оказывать Мавритании ценную помощь. Мы признательны также и Бюро Организации Объединенных Наций по вопросам Судано-сахелианского района, которое играет важную роль в организации борьбы против опустынивания и других стихийных бедствий в нашей стране.

18. В то время как международные экономические отношения, которые характеризуются увеличением разрыва между богатыми и бедными странами и явным отсутствием политической воли, необходимой для установления в ближайшем будущем нового международного экономического порядка, не вызывают у нас особого оптимизма, специальная сессия Генеральной Ассамблеи по разоружению, проходившая с 7 июня по 9 июля, принесла еще больше разочарований и неудовлетворенности, не сумев найти практические решения для таких жизненно важных вопросов, как вопросы безопасности, а то и вопросы выживания человеческого рода. Тем не менее неудача, постигшая эту сессию, не должна сказываться на стремлении наших народов к последовательному и подлинному разоружению как в области ядерных, так и в области обычных вооружений. Осуществление этой грандиозной цели не только обеспечит сохранение многочисленных выдающихся достижений человечества, но и высвободит для экономического и социального прогресса всех народов мира огромные финансовые ресурсы, которые в настоящее время тратятся на производство смертоносного и разрушительного оружия.

19. Сегодня Исламская Республика Мавритания выступает за создание безъядерных зон в Африке и на Ближнем Востоке. Мы обращаем особое внимание на стремление Израиля и Южной Аф-

рики обладать ядерным оружием, а также на крепнущее сотрудничество между этими двумя расистскими образованиями.

20. Наша страна поддерживает требования прибрежных государств Средиземного моря и Индийского океана о превращении этих регионов в зоны мира.

21. В 1981 году в этом же самом зале мы заявили о том, что, по мнению сионистов, весь мир неправ, а прав лишь один Израиль. Несмотря на то, что мы много знаем о происках, лжи и злонамеренности сионистских узурпаторов, нам трудно было бы сказать лучше. Присущие Израилю безумие самоубийцы, наглость, презрение к международной законности и безнаказанность, которой он продолжает пользоваться, усиливаются за счет того, что Израиль не обращает почти никакого внимания на международное общественное мнение и, в частности, на мнение Организации Объединенных Наций — добросовестного хранителя ценностей человечества, выразителя его стремлений к справедливому миру.

22. Мы не будем останавливаться на трагических событиях, выпавших на долю наших ливанских и палестинских братьев в Ливане. Мы не будем подробно говорить о бесчисленных жестоких страданиях мирного населения, свидетелем которых является все негодующее, но бессильное что-либо сделать человечество, страданиях, которые достигли своей наивысшей точки во время беспощадного массового убийства наших братьев в Сабре и Шатиле.

23. Мы ограничимся лишь теми фактами, которые подтверждают разительное сходство методов нацистских палачей прошлого и людей, которые выдают себя за потомков жертв преследований и погромов. Следуя примеру фашистских режимов прошлых времен, сионистское образование фактически проводит на Ближнем Востоке нацистскую политику, которая осуждается во всем мире: агрессивные войны, носящие так называемый «превентивный характер», нарушение границ других государств под предлогом самообороны, методичное разрушение хозяйственных объектов, осада столицы суверенного государства и поголовное интернирование гражданского населения, массовые наказания, бессмысленное убийство тысяч мирных людей, установление атмосферы всеобщего страха во имя безопасности своих граждан и систематическое уничтожение целого народа как на отнятой у него земле, так и в лагерях беженцев.

24. Мы не можем не воздать должное мужеству бойцов Организации освобождения Палестины [ООП] и не склонить голову перед памятью тех, кто пал в боях, сражаясь в отрядах палестинского сопротивления.

25. Неоправданное применение грубой силы, нарушение всех норм морали, наглые проявления расовой ненависти и религиозного фанатизма показали всем государствам — членам Организа-

ции Объединенных Наций действительные цели израильского образования, идеология которого строится на оголтелом шовинизме, угнетении других наций и отказе им в правах. Упорный отказ Израиля установить на Ближнем Востоке мир, который был бы построен не на его условиях, узаконивающих его гегемонию в регионе, и постоянно проводимая им политика сионизма подвергаются в современном мире всеобщему осуждению. Неукоснительное выполнение разработанного полвека назад плана физического уничтожения палестинского народа и захвата его территории свидетельствует о том, что цель сионистского вмешательства — стереть все следы своего преступления с помощью «окончательного решения», снискавшего себе столь дурную славу.

26. Само собой разумеется, ни арабский народ, ставший жертвой этой непрекращающейся агрессии, ни международное сообщество не могут согласиться с диктатом сионистского образования, с его вызывающим отношением ко всем решениям и резолюциям, принятым Советом Безопасности и Генеральной Ассамблеей по этому вопросу.

27. Сегодня, как и вчера, действительный и прочный мир на Ближнем Востоке и всеобщая подлинная безопасность возможны только при полном и безоговорочном выводе израильских оккупационных сил со всех оккупированных арабских территорий, включая Священный город Иерусалим, восстановлении, под руководством ООП, законного представителя палестинского народа, его неотъемлемых прав, в частности священного права на создание суверенного государства на земле своих предков.

28. Любой другой подход равнозначен поощрению наглости, агрессии и шантажа, и он не обеспечит безопасность ни одному государству региона и породит новую волну насилия, представляющего опасность для стабильности на всем Ближнем Востоке и для мира во всем мире. Несмотря на то что арабский народ неоднократно демонстрировал свою подлинную волю к миру, его враги — сионисты упорно отказываются рассматривать любые предложения, которые не удовлетворяют их алчные территориальные притязания; они хотят окончательно аннексировать принадлежащие Сирии Голанские высоты, а также палестинские территории и мечтают распоряжаться судьбами народов арабского Востока, история которых насчитывает тысячелетия.

29. Как мы заявляли и в прошлом году, Организация Объединенных Наций должна, воспользовавшись принудительными мерами, которые зафиксированы в Уставе, заставить Израиль подчиниться нормам международного права и нашим многочисленным решениям. Соединенным Штатам Америки, которые постоянно оказывают Израилю значительную военную и финансовую помощь и политическую поддержку, надлежит выполнить свою особую миссию, которая возложена на них как на постоянного члена Совета

Безопасности, а также исполнить свой нелегкий долг друга и союзника сионистского образования и оказать на него нажим, чтобы заставить его подчиниться нормам международной законности и этики.

30. Говоря о проблемах Ближнего Востока, мы хотели бы вновь выразить ливанскому народу нашу солидарность с его борьбой за освобождение родины, за сохранение территориальной целостности и единства своего народа в рамках глобальной стратегии всей арабской нации. Мы призываем братские и дружественные государства и все международное сообщество удвоить свои усилия и обеспечить тем самым Ливану поддержку, необходимую для его восстановления и для немедленного полного и безоговорочного вывода с его земли израильских интервенционистских войск.

31. Мавритания чрезвычайно озабочена также положением на юге Африки. Мы с сожалением отмечаем, что освобождение Намибии задерживается, а агрессивность южноафриканского режима как по отношению к собственному народу, так и по отношению к «прифронтовым» государствам растет. Намибийская проблема остается нерешенной, и, по мнению делегации Мавритании, единственное реалистичное решение для восстановления международной законности и прекращения узурпации территории должно основываться на резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

32. Мы принимаем к сведению заявление контактной группы западных государств, подтверждающее их обязательство содействовать скорейшему выполнению положений этой резолюции, с тем чтобы намибийский народ смог осуществить свое право на самоопределение. Выражая свое удовлетворение по поводу усилий, предпринимаемых пятью западными государствами в целях мирного урегулирования намибийской проблемы, мы не можем разделить ни их оптимизма, ни их опасений. В самом деле, свободным народам Африки вовсе не представляется очевидным тот факт, что в Претории существует искренняя воля к законному, мирному и демократическому урегулированию этого конфликта. Кроме того, мы уважаем права всех этнических групп Намибии, но не признаем исключительные и особые права меньшинства европейского происхождения и, в частности, его безграничное право вето.

33. Что же касается принципа безопасности, то мы с удивлением отмечаем, что единственной заботой определенных западных кругов является безопасность Южной Африки, точно так же как и безопасность Израиля. По нашему мнению, это — извращение сути проблемы. Исламская Республика Мавритания считает, что нарушена безопасность как раз африканских народов. Наша страна вновь подчеркивает, что единственно возможная для всех безопасность заключается в восстановлении в возможно более короткие сроки намибийского государства путем претворения в

жизнь резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и во всемерном сотрудничестве с Народной организацией Юго-Западной Африки [СВАПО], единственным законным представителем народа этой территории. В самой Южной Африке, несмотря на пресловутое «улучшение» системы расовой сегрегации, — как будто это вообще может быть — режим апартеида остается в основном все тем же: высокомерным, бесчеловечным, эксплуататорским и возмутительным.

34. Пользуясь этой возможностью, я хочу воздать должное нашим братьям из Африканского национального конгресса [АНК], которые своей пассивной и активной оппозицией по отношению к варварскому режиму укрепляют веру миллионов угнетенных людей в многорасовое и равноправное южноафриканское общество.

35. Апартеид, подражая сионизму, применяет свои преступные законы против африканских патриотов и осуществляет жандармские функции в регионе; оккупирует часть территории братской Анголы, периодически вторгается на территорию Анголы, Мозамбика, Зимбабве, Замбии и других стран южной части Африки. Это дает мне повод выразить нашу полную солидарность с братскими странами, которые стали жертвами агрессии расистского режима Южной Африки. Мы вновь подтверждаем свою решимость выполнить свои обязательства перед «прифронтовыми» государствами.

36. Кроме этих попыток возродить колониальные порядки на арабском Востоке и в южной части Африки, в то время как классический колониализм уже давно переживает свой закат, в последние годы во многих уголках земного шара вспыхнули новые очаги напряженности. Среди всех этих вооруженных конфликтов, которые вызывают весьма серьезное беспокойство у народа и правительства Мавритании, более всего затрагивает интересы моей страны конфликт в Западной Сахаре. В самом деле, народ Западной Сахары вот уже почти семь лет ведет тяжелую войну за национальное выживание, за осуществление своего неотъемлемого права на самоопределение и независимость.

37. Мы решительно требуем прекращения этой разрушительной и бесполезной войны между двумя братскими народами, которая идет в непосредственной близости от наших границ и создает явную опасность возникновения пожара во всем регионе. Исламская Республика Мавритания, которая считает членство Сахарской Арабской Демократической Республики в Организации африканского единства [ОАЕ] позитивным, определяющим фактором и ее неотъемлемым правом, окажет искреннюю поддержку любому реальному решению, которое будет принято обеими воюющими сторонами — Марокко и Сахарой и положит конец братоубийственной войне между ними.

38. Однако Мавритания неоднократно выражала свое убеждение в том, что единственный путь

к установлению подлинного мира, к примирению сторон и, наконец, к совершенно естественному сотрудничеству лежит через проведение конструктивного диалога в целях достижения договоренности о начале предварительных прямых переговоров, необходимых для заключения соглашения о мире. По мнению правительства Мавритании, это соглашение должно привести к самоопределению и полной независимости народа Сахары без какого-либо военного или административного принуждения. Тем самым будут устранены все препятствия на пути создания единого арабского Магриба на основе равенства, братства и солидарности.

39. Этот краткий обзор жгучих проблем нашего континента напоминает нам о том, что Африка, где в прошлом процветала чудовищная эксплуатация людских и материальных ресурсов, а теперь наблюдаются поползновения империалистов, алчущих ее богатств и вмешивающихся в ее дела, более чем когда-либо нуждается в сплоченности всех ее стран.

40. ОАЕ, рожденная в 1963 году в результате стремления наших народов к политическому и экономическому освобождению всех африканских стран и колониальных территорий, сумеет, несмотря ни на что, сохранить свое единство и верность своей партии и ее основополагающим принципам.

41. Исламская Республика Мавритания, инициатор встреч и обмена мнениями между родственными африканскими народами, твердо убеждена в том, что наша континентальная организация преодолет возникшие случайные трудности путем сплочения своих рядов, но не принося при этом в жертву самый дорогой принцип panaфриканизма: равное право всех народов на самоопределение и их неотъемлемое право на национальную независимость.

42. В районе Персидского залива две страны, являющиеся, как и мы, членами Организации Исламская конференция и движения неприсоединения, вот уже более двух лет ведут опустошительную войну, в которой гибнет масса людей и разрушается ценная экономическая инфраструктура. Исламская Республика Мавритания вновь призывает обе братские страны — Ирак и Исламскую Республику Иран — прекратить военные действия и начать переговоры по мирному разрешению разделяющего их спора.

43. Еще один, не менее прискорбный конфликт, продолжается в Афганистане вследствие интервенции и нарушения суверенитета этой страны. Наша страна вновь требует полного вывода иностранных войск с национальной территории Афганистана, уважения его суверенитета, целостности его территории и суверенного права афганского народа на развитие в соответствии с его историческим наследием и социально-культурными ценностями.

44. То же самое можно сказать и о кхмерском народе, который также стал жертвой иностранного вторжения и длительной военной оккупации. В этой связи мы приветствуем создание национального фронта под руководством Народом Сиа-нука и требуем вывода иностранных войск с территории Демократической Кампучии.

45. Мы подтверждаем свою приверженность Декларации, принятой на Международной конференции по Кампучии в июле 1981 года⁶ и всем другим резолюциям Организации, касающимся уважения суверенитета Кампучии, прекращения иностранного вмешательства в ее внутренние дела и уважения суверенного права ее народа на устройство своей внутригосударственной жизни в условиях демократии и без какого бы то ни было давления извне.

46. Мы вообще осуждаем притязания любой державы — крупной, средней или малой — на присвоение себе в одностороннем порядке права на насильственное изменение режима соседней страны, если она считает его враждебным.

47. Солидарные и сотрудничающие народы, заботящиеся об осуществлении единственной и величайшей задачи, возложенной на человека, не могут уживаться с анахронизмами прошлого, с проявлениями социальной и политической несправедливости. Не может быть другого способа осуществления прав народов на национальную самобытность и реализацию стремления к свободе и прогрессу, кроме искоренения всех гегемонистских тенденций. Не может быть другого способа осуществления права человека на достойную жизнь, кроме торжества основных свобод. Не может быть другого способа для изменения в мировом масштабе всех неравноправных экономических отношений, возникших в результате порабощения или структурных диспропорций, кроме установления равноправия и справедливости в мировой экономике.

48. Завтрашний мир, в котором сможет жить человек, должен основываться на справедливости и равенстве, или его не будет вовсе. Так освободим же народы, которые еще порабощены, народы, права которых на существование, родину и собственное имя не признаются! Разрушим препятствия, мешающие человеку осуществить свою мечту о жизни, которую стоит прожить в борьбе за свободу и удовлетворение своих основных социально-культурных потребностей! Избавимся от тяжкого наследия колониализма и других ошибок далеко не совершенной мировой экономики, не отвечающей стремлениям и интересам всего человечества, всего Севера и всего Юга!

49. Короче говоря, давайте упорно работать над установлением нового международного порядка, который стоял бы на уровне конца XX века и гарантировал торжество цивилизации, не поляризованной вокруг ценностей одного континента или одной семьи народов с единими духовными ценностями, а вобравшей в себя общее наследие, сильное своим разнообразием.

50. Тем самым мы, вне всякого сомнения, наметим контуры нового равновесия, более справедливого, мирного, более устойчивого и гуманного. Более того, тем самым мы откроем путь к выполнению одного из самых благородных стремлений авторов Устава Организации Объединенных Наций, которые через три года после одной из самых ужасных катастроф заявили о своем желании «избавить грядущие поколения от бедствий войны».

51. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Слово для выступления предоставляется премьер-министру, министру обороны, министру внутренних дел и реформ Маврикия. С огромным удовольствием приветствую г-на Анируда Джагнота и приглашаю его на трибуну Генеральной Ассамблеи.

52. Г-н ДЖАГНОТ (Маврикий) (*говорит по-английски*): Я передаю Генеральной Ассамблее и Организации Объединенных Наций приветствия от маврикийского народа и его недавно избранного правительства. Я хочу сердечно поздравить Председателя в связи с его избранием на пост руководителя нашей Ассамблеи. Я уверен, что под его мудрым и умелым руководством Ассамблея, исходя из высших интересов человечества, четко сформулирует чаяния всех народов мира. Пользуясь этой возможностью, я выражаю нашу самую глубокую признательность его предшественнику г-ну Киттани за весьма впечатляющий стиль руководства работой предыдущей сессией Ассамблеи.

53. Я испытываю глубокое волнение, впервые обращаясь к Ассамблее в качестве главы нового правительства, избранного подавляющим числом маврикийцев, чтобы твердо взять в руки решение судеб страны и сыграть надлежащую роль в поисках человечеством прочного мира на земле, внести свою скромную лепту в устранение всех форм несправедливости как внутри страны, так и за ее пределами.

54. Я хочу выразить нашу признательность Генеральному секретарю за проделанную им работу. Решение трудных задач на вашем посту от имени человечества требует от вас, г-н Генеральный секретарь, большого мужества. Международное сообщество следило за вашей работой в истекшем году во время наиболее критических ситуаций, и ваш такт, сдержанность и настойчивость вызвали всеобщее восхищение. Наступающий год, к сожалению, не обещает быть для вас легче, чем год завершающийся. В вашем первом докладе о работе Организации вы сосредоточили внимание на необходимости срочного рассмотрения вопроса о деятельности Организации Объединенных Наций, особенно о механизмах коллективных действий, в интересах международного мира и безопасности. Вы выступили за более активную роль Генерального секретаря и предусматриваете создание своего рода системы раннего оповещения Совета Безопасности по дипломатическим каналам. Наконец, вы говорили о том, чтобы

обсуждения на Ассамблее подкреплялись конкретными действиями. Многие из выдвинутых вами предложений могли бы быть немедленно реализованы, если бы государства-члены смогли мобилизовать для этого свою политическую волю. Поэтому вы можете быть уверены в том, что моя делегация будет полностью сотрудничать с вами, а также с другими государствами-членами, чтобы как можно скорее выполнить все резолюции, касающиеся предусматриваемой реорганизации, которые могут быть приняты.

55. Глубокого сожаления заслуживает тот факт, что принцип универсальности Организации Объединенных Наций фактически еще не стал реальностью. Кое-кто не отказался еще от односторонних действий и замкнутых союзов. Многие страны, к сожалению, по-прежнему проводят политику, направленную на раздел сфер влияния и основанную на равновесии сил, несмотря на то, что она не дает желаемых результатов. Помимо этого, сильные государства в неослабном стремлении к расширению своих сфер влияния широко и бесцеремонно вмешиваются во внутренние дела многих стран. Такие страны, как Маврикий, недавно получившие независимость, полностью поддерживают Организацию Объединенных Наций и, естественно, возлагают на нее особые надежды. Я прибыл сюда, чтобы вновь подтвердить неизменную приверженность моей страны принципам и целям Устава.

56. Я считаю, что мы являемся сюда не для того, чтобы спасти свое доброе имя, а для того, чтобы спасти и защищать жизнь. Мы являемся сюда не только для того, чтобы произнести речь и отправиться домой. За нашими словами должны последовать действия. Наше прибытие сюда — не пустая формальность, не одни только слова восхваления идеалов мира и справедливости; в нашу задачу входит показать, насколько серьезно наше намерение трудиться во имя высших интересов всего человечества; мы руководствуемся не какими-то эгоистическими интересами, а стремлением показать, насколько мы готовы отказаться от своего эгоцентризма ради международного блага, в духе взаимных уступок, чтобы мир мог жить, а человеческий род уцелел. Мы являемся сюда не для того, чтобы придумать новые проблемы, а для того, чтобы найти решения, удовлетворяющие все стороны. Мы здесь потому, что верим в человека, во все, что есть в нем хорошего, что может спасти человечество, если это хорошее восторжествует.

57. Нам прежде всего необходима единая оценка мировых ресурсов и мирового опыта, а также творческих возможностей человека. Изменение, к которому мы стремимся, изменение, которое не может не осуществиться, заключается не в ритме, количестве или форме, а в изменении основных качеств человека — и тех, которыми он обладает, и тех, которые может приобрести. С целью обуздать национальные амбиции и стремление к соперничеству нам всем во имя высших

и всеобщих интересов сохранения цивилизации и человечества необходимо предпринять добросовестные и хорошо продуманные действия.

58. Именно в контексте всего сказанного мною я призываю присутствующих здесь представителей учитывать гуманитарные аспекты проблем, которые мы будем обсуждать. Простому человеку многого не требуется: он не стремится к чванливому изобилию и чрезмерному потреблению. Мы собрались здесь, чтобы материализовались устремления простого человека, чтобы зазвучали голоса обездоленных, ибо это и есть главная обязанность тех, кто стоит у кормила. Великая трагедия нынешнего положения — то, что мировой порядок в его настоящем виде не может удовлетворить основные общечеловеческие чаяния людей: достоинство, мир и безопасность.

59. В июне подавляющее большинство маврикийского народа проголосовало за вручение мандата тем, кого он считает борцами за достоинство человека. Мы дали своему народу торжественное обещание защищать угнетенных и слабых и будем верны этому обещанию. В этих же целях мы хотим присоединиться ко всем представленным здесь нациям в осуждении всех форм несправедливости и поработать ради облегчения судьбы страдающего человечества.

60. Основная и постоянная угроза достоинству человека исходит из существующего экономического порядка, отмеченного исконным, самодовлеющим неравенством, приводящим к несправедливому распределению ограниченных мировых ресурсов. Из года в год неравенство растет, несправедливость системы становится все более отталкивающей, а лишения и нищета — все более невыносимыми. Совершенно очевидно, что нельзя допускать дальнейшего существования этой системы. Может быть, перемены в развивающихся странах происходят куда медленнее, чем нам бы хотелось, но мы понимаем, что они могут быть осуществлены только путем терпеливого диалога. Сегодня перед нами стоит чрезвычайно трудная задача по перестройке экономического порядка, сложившегося в течение четырех столетий колониализма. Это невозможно сделать быстро, это невозможно сделать безболезненно, но сделать это необходимо, и это будет сделано. Суть стоящего перед нами вопроса заключается в том, намерены ли мы и далее тратить нашу энергию в мелочных разногласиях и спорах или мы хотим серьезно задуматься о будущем человечества и действовать во имя истинного процветания народов.

61. Как богатые, так и бедные страны сталкиваются с острыми не известными ранее проблемами, которые не могут быть решены по отдельности. Нынешний кризис — это кризис международных структур. Современная система нуждается в радикальных организационных реформах, основанных на признании общности интересов во все более взаимозависимом мире. Необходим новый импульс, чтобы обеспечить больший дина-

мизм диалогу Север — Юг. Дальнейшее существование как развивающихся, так и развитых стран зависит от успеха этого диалога. Нам необходимо умерить предъявляемые требования, а равно и высокомерие, с которым эти требования отвергались. Я считаю, что Ломейская конвенция⁷ может служить хотя и небольшим, но важным примером того, какими могли бы быть отношения сотрудничества между Севером и Югом.

62. Мое правительство призывает также членов международного сообщества направить свои усилия на столь же важное преобразование международного порядка, касающегося использования морей и океанов. Традиционный порядок в этой области утрачивает силу под воздействием технологических и политических факторов и должен быть заменен новым правовым режимом, который позволил бы использовать Мировой океан — самую большую и наиболее ценную часть нашей планеты — в интересах всего человечества. После многих лет интенсивных и очень сложных переговоров, в которых постоянно участвовало более 150 государств, третья Конференция по морскому праву разработала Конвенцию, которую можно расценить как триумф человечества в создании основ международного сотрудничества в использовании Мирового океана.

63. Все ведущие промышленно развитые державы сыграли весьма активную роль в разработке Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву⁴, которая в основном отражает их интересы и устремления. Именно поэтому мы не можем не выразить свое неудовлетворение по поводу попытки некоторых ведущих держав уклониться от участия в Конвенции, когда они приняли решение заключить мини-договор между одинаково мыслящими государствами, мини-договор, который неизбежно приведет к напряженности в международных отношениях, а следовательно, к положению, чреватому угрозой для международного мира и безопасности.

64. Мы призываем все государства подписать эту Конвенцию, чтобы концепция «общего наследия человечества» стала реальностью. Конвенцию по морскому праву следует рассматривать как особую конвенцию, и мы призываем все ведущие промышленно развитые государства отбросить свои опасения на тот счет, что эта конвенция носит прецедентный характер. Всем государствам следует подключиться к этому мероприятию в духе взаимного доверия и доброй воли.

65. Помимо решимости бороться совместно с другими государствами «третьего мира» за устранение бедности, которая разделяет нашу планету на мир богатых и мир бедных, Маврикий демонстрирует свое неприятие столь же пагубного разделения мира на два враждебных лагеря, где доминируют так называемые сверхдержавы, угрожающие в своем стремлении к мировому господству безопасности государств, единственной заботой которых является социальное и экономи-

ческое развитие своих народов, свободное от вмешательства извне. Маврикий неизменно верен политике активного неприсоединения. Мы намерены ревностно защищать нелегко доставшуюся нам независимость; мы недвусмысленно осуждаем все формы агрессии, все формы империализма и гегемонистских амбиций. Мы стремимся к миру подлинной взаимозависимости по-настоящему свободных и равноправных государств, отношения которых основываются на сотрудничестве, а не на конфронтации.

66. Последовательно придерживаясь политики неприсоединения и в соответствии с резолюцией 2832 (XXVI) Генеральной Ассамблеи «Объявление Индийского океана зоной мира», правительство Маврикия вместе с другими миролюбивыми государствами — членами международного сообщества будет добиваться демилитаризации Индийского океана. За годы, прошедшие после принятия этой резолюции, мы стали свидетелями роста геополитического значения Индийского океана и превращения этой потенциальной зоны мира в зону войны и подготовки к войне со всеми вытекающими отсюда опасностями для стран этого региона. Значение Индийского океана постоянно переросло его границы; его теперь связывают с государствами Юго-Восточной Азии, с событиями в Западной Азии и на Ближнем Востоке. Казалось бы скромный коммуникационный объект на Диего-Гарсия превращен в крупную ядерную базу, которая угрожает безопасности всех государств Индийского океана, ведется лихорадочная борьба за овладение портовыми сооружениями вдоль так называемой «дуги кризиса» — района, охватывающего Африканский Рог, Аравийский полуостров и жизненно важный Персидский залив.

67. В связи с устрашающим наращиванием иностранного военного присутствия в районе Индийского океана развеялись горячие надежды государств этого региона на проведение Конференции по Индийскому океану. Маврикий и другие государства региона не обманываются насчет тактики и происков некоторых государств, главная цель которых — вызвать замешательство, отсрочить на неопределенное время проведение этой Конференции и создать дымовую завесу, чтобы скрыть за ней свои воинственные планы. Мы торжественно обращаемся ко всем членам международного сообщества с призывом оказать всемерную поддержку Организации Объединенных Наций в целях проведения Конференции по Индийскому океану в самом ближайшем будущем. Мы призываем также все иностранные военные державы, установившие свое присутствие в Индийском океане, проявлять взаимную сдержанность и приступить к постепенному и сбалансированному выводу своих сил из этого региона, который будет открыт только для торгового судостроения. Мы глубоко убеждены, что безопасность морских путей в Индийском океане может быть лучше всего обеспечена государствами этого региона.

68. Теперь я хотел бы остановиться на вопросе, который непосредственно затрагивает жизненно важные интересы Маврикия; я имею в виду право Маврикия на суверенитет над архипелагом Чагос, который был отрезан колониальной державой от территории Маврикия в нарушение резолюций 1514 (XV) и 2066 (XX) Генеральной Ассамблеи. Расчленение территории Маврикия, нарушение территориальной целостности страны тем более неприемлемо, что один из островов этого архипелага — Диего-Гарсия является теперь крупной ядерной базой, которая представляет постоянную угрозу для безопасности Маврикия, а также всех прибрежных и примыкающих к побережью Индийского океана государств, хотя сам Индийский океан провозглашен этой Ассамблеей в 1971 году зоной мира.

69. Я торжественно призываю все миролюбивые государства — члены Организации оказать всемерную поддержку законному праву Маврикия на суверенитет над архипелагом Чагос. Оказывая Маврикию помощь в сохранении его национального наследия, Организация Объединенных Наций отстаивает свои принципы и во весь голос ясно провозгласит, что она требует, чтобы ее резолюции выполнялись ее членами. Поскольку проблема атолла Диего-Гарсия затрагивает два основополагающих принципа Организации Объединенных Наций, а именно принцип уважения управляющей державой территориальной целостности ее колонии, а также право народов жить в мире и безопасности, я возьму на себя смелость заявить, что возвращение этого архипелага Маврикию принесет Организации уважение, которое ей так необходимо для дальнейшего существования.

70. Наступили тяжелые, очень тяжелые времена. Мировая экономика фактически балансирует на грани депрессии, которая может быть шире и глубже, чем депрессия 30-х годов. Для стран с наиболее слабой экономикой, для сотен миллионов людей это будет означать буквально катастрофу. Такое опасное положение, когда мир стоит у края экономической пропасти, не способствует международному миру. Затянувшийся спад производства, чрезмерно высокие учетные ставки и крайне нестабильные обменные курсы валют, широко укоренившаяся практика протекционизма — все это угрожает спокойствию мира, уже ставшего взаимозависимым. Нашим политическим и экономическим системам следует выработать единый концептуальный подход к реалиям взаимозависимой мировой экономики. К сожалению, поиски путей столь необходимого оздоровления мировой экономики застопорились, и мы идем прямо к экономической катастрофе.

71. Что касается Маврикия, то мы примем активное участие в диалоге Север — Юг, и мы действительно возлагаем большие надежды на прогресс, который может быть достигнут в ходе этого диалога. Но мы считаем, что многое может быть сделано и в рамках сотрудничества Юг —

Юг. Островные государства юго-западной части Индийского океана активно участвуют в развитии сотрудничества на региональном уровне. Мы надеемся создать в ближайшем будущем комиссию по Индийскому океану, которая послужит организационному оформлению сотрудничества между государствами региона. И это не является каким-то заурядным фактором, так как мы твердо верим в концепцию взаимозависимой мировой экономики и уже сейчас смотрим в будущее, когда группа государств юго-западной части Индийского океана сможет вступить в ассоциацию с другими региональными группами.

72. Нарушение прав человека — еще одна серьезная опасность для достоинства человека. В очень многих странах люди живут под страхом произвольных арестов, пыток, рискуют пропасть без вести и быть казненными после судилищ, которые являют собой жалкую пародию на цивилизованный суд. Мы решительно осуждаем все нарушения прав человека, независимо от того, где и в каких социально-политических условиях они имеют место.

73. Особенно глубокое чувство негодования вызывает у нас система апартеида. Более бесчеловечную и безнравственную систему трудно было бы себе представить, если бы не сам позорный факт ее существования. Эта одиозная система узаконенного расизма навеки запятнает позором нашу эпоху, претендующую на почетное место в истории цивилизации. Мы в долгу перед нашими братьями в Южной Африке. Мы несем также ответственность за ликвидацию всех остатков этой чудовищной системы, иначе суждение, которое вынесут потомки о нашем времени, будет заслуженно суровым.

74. Мы считаем, что свобода неделима, что мир неделим. Одним из первых внешнеполитических решений, принятых моим правительством, было официальное признание АНК. Маврикий будет поддерживать АНК в его тяжелой борьбе за освобождение народа Южной Африки. АНК может рассчитывать на неизменную поддержку народа и правительства Маврикия.

75. Мы окажем такую же безоговорочную поддержку СВАПО в ее борьбе за деколонизацию Намибии. Совершенно недопустимо, что Южно-Африканская Республика продолжает незаконную оккупацию Намибии в нарушение основных принципов международного права и вопреки мнению мировой общественности. Этому неподчинению необходимо противопоставить объединенные решительные действия. Мы не должны допускать, чтобы соображения экономического порядка мешали нашим действиям, в то время как попираются основные нормы общечеловеческой морали, и нам необходимо решительно осудить принятую на вооружение южноафриканским режимом тактику, преследующую цель изменить положения резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. К тому же Маврикий не видит связи между присутствием кубинских войск в Анголе и

выводом южноафриканских войск из Намибии и требует, чтобы южноафриканскому режиму не позволялось более прибегать к этой уловке в надежде отсрочить получение намибийским народом независимости.

76. Мы надеемся, что Африка избавится от последних пережитков колониализма и что в ближайшем будущем процесс освобождения народа Южной Африки будет доведен до конца. Господство расистов в южной части Африки является главной проблемой, с которой нам приходится сталкиваться и которая требует немедленного разрешения, но это, несомненно, не единственная стоящая перед нами проблема.

77. Я хотел бы, чтобы Генеральная Ассамблея осознала наконец тот факт, что народы Африки стремятся рассеять сложившееся мнение, будто африканский континент представляет собой только богатый источник сырья и ничего более; не является он и плацдармом для маневров неафриканских стран, и наши народы не намерены впредь терпеть подобные маневры на своем континенте. Африканские страны призывают все другие страны мира не вмешиваться во внутренние дела этого континента и предоставить африканцам возможность самим решать свои собственные проблемы. Естественно, что при этом не должна игнорироваться искренняя и реальная помощь доброжелательно настроенных стран в решении этих проблем, если, конечно, за этой помощью не стоят какие-либо враждебные Африке замыслы. Народам Африки срочно необходимы технология, капитал и «ноу-хау». Мы приветствуем передачу технологий, но не потерпим проникновения на наш континент идей, разжигающих конфликты и соперничество, чуждых нашей культуре и нашему образу жизни. Разрешение наших экономических и социальных проблем требует совместных и длительных усилий всех народов Африки. Наша главная задача состоит в сохранении единства Африки и в укреплении нашей независимости.

78. Теперь я хотел бы перейти к району, сравнительно отдаленному от Маврикия. Однако вопрос, о котором идет речь, близок сердцу каждого жителя нашей страны. Мы целиком и полностью поддерживаем борьбу палестинского народа и его единственного законного представителя — ООП. Мы считаем, что мира на Ближнем Востоке не удастся достичь до тех пор, пока не будут удовлетворены законные чаяния палестинского народа. Маврикий с огромным вниманием изучал все мирные предложения, относящиеся к этому региону, и мы готовы поддержать любой план достижения мира на Ближнем Востоке, если он будет приемлем для ООП.

79. Мы призываем все страны, располагающие соответствующими возможностями, оказать давление на Израиль, с тем чтобы заставить эту страну прекратить агрессию против Ливана и народа Палестины. Израильское вторжение в Ливан и отвратительное, жестокое истребление ни в чем не повинного гражданского населения в

районе Бейрута в значительной степени подорвали надежды на достижение мира в этом регионе.

80. Продолжается братоубийственная война между Ираком и Исламской Республикой Иран к явному удовлетворению тех, кто мечтает о том, чтобы страны «третьего мира» вечно враждовали между собой и были обречены на отсталость. Мы призываем обе стороны в конфликте прекратить военные действия, несущие только смерть и разрушение народам Ирана и Ирака.

81. Из-за этой войны пришлось отложить проведение седьмой Конференции глав государств и правительств стран — участниц движения неприсоединения. И это произошло как раз тогда, когда перед нашим движением стоит множество проблем, требующих немедленного разрешения. Вот уже третий год как Афганистан, член движения неприсоединения, находится под иностранной оккупацией. Совершенно необходимо осуществить вывод всех иностранных войск с территории Афганистана, прекратить любое вмешательство извне во внутренние дела этого государства и восстановить статус неприсоединения этой страны.

82. Конфликты, неравенство и несправедливость, наблюдающиеся во всем мире, легко могли бы ввергнуть нас в отчаяние перед лицом столь неустойчивого положения дел в мире. Но мы не можем позволить себе впасть в отчаяние, ибо это явилось бы отречением от обязательств перед нашими детьми и последующими поколениями. Важным аспектом социалистических убеждений моего правительства является вера во врожденную доброту человека. Человек борется с силами зла и тьмы, сознавая, что сколь бы длительной и трудной ни была бы эта борьба, победа добра над злом неизбежна.

83. Я считаю, что Устав Организации Объединенных Наций является конкретным воплощением одного из случаев торжества добра над противостоящим ему злом. Принципы Устава представляют в наше распоряжение основные критерии, на основе которых мы судим о поведении государств. Я могу заверить Генеральную Ассамблею, что мое правительство будет руководствоваться в своих действиях положениями Устава.

84. Миру всегда угрожает тот или иной кризис, однако кризис, с которым мы сталкиваемся в настоящее время, является одним из самых глубоких и серьезных. Ни одна думающая, миролюбивая и здравомыслящая страна не может хранить молчание. Но недостаточно только говорить. Мы, конечно, должны откровенно излагать наши взгляды, когда того требуют обстоятельства, но прежде всего мы должны действовать, и необходимость действовать существует сейчас, в данный момент.

85. От имени народа Маврикия и от имени его недавно избранного правительства я торжественно обещаю, что моя страна будет и впредь оказывать решительную поддержку Организации Объединенных Наций и уважать ее Устав.

86. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): От имени Генеральной Ассамблеи позвольте мне поблагодарить премьер-министра, министра обороны, министра внутренних дел и реформ Маврикия за важное заявление, которое он только что сделал.

87. Г-н УАЙТМЭН (Гренада) (*говорит по-английски*): Делегация Народного революционного правительства Гренады хотела бы присоединиться ко всем поздравлениям и наилучшим пожеланиям, высказанным делегациями других стран в адрес г-на Холлаи по поводу избрания его на пост Председателя тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Успех этой сессии в значительной степени будет зависеть от способности Ассамблеи вернуть человечество на путь братства, международного взаимопонимания и мира. При этом решающее значение будут иметь дипломатический опыт, мудрость и мастерство того, кто будет осуществлять руководство работой Ассамблеи. Единодушное избрание г-на Холлаи представляет собой не только дань заслуженного уважения его широко известным дипломатическим способностям, но и признание международным сообществом того неограниченного вклада, который вносит его страна, социалистическая Венгерская Народная Республика, в дело мира, справедливости и социального прогресса. Мы уверены, что г-н Холлаи, имеющий столь высокую репутацию, справится со всеми стоящими перед ним сложными задачами. Моя делегация также хотела бы выразить искреннюю благодарность предшественнику г-на Холлаи, представителю Ирака г-ну Киттани, который с таким мужеством, беспристрастностью, дипломатическим тактом и уверенностью осуществлял ежедневно руководство работой Генеральной Ассамблеи в ходе ее тридцать шестой сессии.

88. Пользуясь представившейся возможностью, моя делегация хотела бы также поздравить Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по случаю начала первой со времени его избрания очередной сессии Генеральной Ассамблеи. Избрание г-на Переса де Куэльяра на этот высокий пост было и всегда будет источником гордости для нас, народов той части «третьего мира», которую знаменитый государственный деятель, ученый и борец за свободу Хосе Марти называл «наша Америка». Даже сейчас, по истечении лишь нескольких месяцев с того времени как Генеральный секретарь начал исполнять свои обязанности, уже можно отметить его неутомимые усилия, направленные на укрепление дела мира и достижение целей Организации Объединенных Наций. За это мы хотели бы выразить Генеральному секретарю нашу глубокую признательность.

89. Эта сессия проходит в критический момент в истории нашей планеты и всего человечества, в то время когда существует множество опасностей, порождаемых глубоким международным экономическим кризисом, ростом гонки вооружений и прежде всего жестокостью и бессерде-

чием человека по отношению к своим братьям и соседям, что таит в себе угрозу свергнуть весь мир в катастрофу и уничтожить нас и нашу столь перевозносимую цивилизацию. Ровно год назад, выступая на 33-м заседании тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи, я, как и представители других делегаций, выразил глубочайшую тревогу по поводу недопустимого состояния международных отношений. Сегодня, 12 месяцев спустя, эта сессия проводится в условиях, когда международная ситуация вызывает не меньшее, а, пожалуй, даже большее беспокойство.

90. Сегодня Организация Объединенных Наций во многих отношениях стала органом, с которым человечество связывает свои надежды на дальнейшее существование и социальный прогресс. Организация должна не только направлять и ускорять поиски мира, но и осуществлять руководство процессом создания новой международной экономической системы распределения ресурсов, которая позволит бедным и слаборазвитым странам жить, а не просто существовать. Кроме того, Организация Объединенных Наций своими идеалами, увековеченными в Уставе, и благородными идеями экономического и социального развития, получившими конкретное выражение в деятельности специализированных учреждений и органов, таких, например, как ПРООН и ЮНЕСКО, обеспечивает руководство к действию для каждого политического деятеля, находящегося в этом зале, и определяет многие аспекты внутренней политики каждого государства-члена.

91. Мы в Гренаде не только сознаем всю важность для нашего развития деклараций прав человека и общества, ибо они являются результатом коллективной мудрости всего человечества, представленного в этой Организации; мы не только отдаем себе отчет в том внимании, которое уделяют специализированные учреждения Организации Объединенных Наций развитию, направленному прежде всего на удовлетворение потребностей и чаяний народов; весь наш революционный политический процесс, который увенчался успехом в марте 1979 года, ориентирован на достижение этих целей, и наша модель развития построена на основе программ и действий, направленных на удовлетворение интересов народа. Убедительным свидетельством этого являются результаты, которые были достигнуты Народным революционным правительством внутри страны за три с половиной года своего существования.

92. Сейчас у нас в стране проводится эксперимент по развитию на Гренаде широкой демократии с привлечением к управлению страной всех слоев населения. В соответствии с этим экспериментом наши граждане собираются на местном, а их делегаты на зональном и национальном уровне, для того чтобы обсудить все аспекты политики правительства, включая бюджетные вопросы, и внести по любому из этих аспектов свои собственные предложения. У нас в стране существует свобода слова для всех членов нашего общества, которая основывается на законе, га-

рантирующем демократическое владение средствами массовой информации и контроль за их использованием со стороны всего общества. Мы достигли больших успехов в области обеспечения занятости для всех мужчин и женщин, способных и желающих работать. Кроме того, мы стремимся достичь такого уровня развития, при котором Гренада сможет обеспечить всех своих граждан бесплатным современным медицинским обслуживанием, достаточным количеством продуктов питания и нормальным жильем, а также другими основными удобствами, присущими современному образу жизни. В нашей стране для всех граждан существует бесплатное среднее образование; наша общенациональная кампания за достижение всеобщей грамотности и программа образования взрослого населения имеют целью искоренение неграмотности и повышение к 1990 году уровня образования каждого рабочего и крестьянина до шести классов средней школы, что полностью соответствует задачам и программам, разработанным ЮНЕСКО.

93. Итак, борьба продолжается, борьба за преобразование общества, за повышение недопустимо низкого уровня жизни, за достижение материального и духовного развития всех членов нашего общества и за обеспечение экономической и социальной справедливости.

94. Наш подход к вопросу о взаимоотношениях с окружающим миром определяется политикой, созвучной тому предпочтению, которое мы отдаем демократическим структурам и позициям, направленным на удовлетворение нужд народов и достижение целей развития. Поэтому, следуя принципам Организации Объединенных Наций, мы стремимся к установлению нормальных межгосударственных отношений со всеми странами мира; при этом основные положения нашего внешнеполитического курса сводятся к следующему: проведение антиимпериалистической политики, а также политики неприсоединения и добрососедства; борьба за международный мир и безопасность; решительная поддержка борьбы стран и народов, которым отказывают в их суверенном праве свободно выбирать свой собственный путь развития; полная поддержка требований о создании более демократической структуры международных финансовых учреждений и упорядочении мировой экономической системы на основе равенства и справедливости.

95. Гренада прекрасно сознает тот факт, что отсутствие таких элементов в международных отношениях препятствует нашему росту. Темпы экономического развития нашей маленькой островной страны, как и других стран «третьего мира», находящихся в особенно неблагоприятных условиях, будут сильно ограничены, если на нашей планете не будет мира и атмосферы спокойствия и разрядки. Исходя из соображений не только морального и политического характера, мы считаем, что в известном смысле на наше развитие отрицательно влияет и тот факт, что народам Намибии и Палестины не дают возможность

использовать их энергию и ресурсы на укрепление общего дела сотрудничества Юг — Юг. Развитие так и останется мечтой для Гренады, если не будут изысканы пути создания новой системы соотношения цен на производимые сырьевые товары и импортируемые нами изделия.

96. Проблемы Гренады отражают современное состояние международных экономических отношений. Первое место среди международных экономических проблем занимает увеличивающаяся задолженность развивающихся стран, значение которой невозможно переоценить. Существующий уровень этой задолженности в сочетании с недавно наметившимися тенденциями в отношении условий торговли и международных процентных ставок стал подлинным бедствием для многих стран развивающегося мира. Так, например, доход, получаемый в настоящее время от продажи какао, одного из основных экспортных товаров Гренады, в два раза меньше того, который мы получали всего два года назад.

97. Часто странам «третьего мира», в особенности тем, которые расположены на небольших островах или не имеют выхода к морю, приходится прибегать к еще большим внешним займам для того, чтобы покрыть дефицит своего платежного баланса, причинами которого отчасти являются импортируемая инфляция, высокие цены на энергоносители и уязвимость их экономики.

98. Проблема огромной внешней задолженности развивающихся стран еще более обостряется в связи с ростом протекционизма некоторых развитых стран. Эти протекционистские тенденции с каждым днем становятся все сильнее, подтверждением чему служит та борьба, которую пришлось вести странам «третьего мира» на состоявшихся в декабре 1981 года переговорах по третьему многостороннему соглашению, охватившему целый ряд вопросов. С нашей точки зрения, вследствие взаимозависимого характера мировой экономики необходимо, чтобы развитые страны открыли свои рынки для товаров, экспортируемых развивающимся миром. Они также должны отказаться от запретительных тарифов, субсидий, нарушающих принцип международного труда, и от ограничительных квот в отношении многих сырьевых товаров, включая сахар.

99. Еще одна серьезная проблема — это господство транснациональных корпораций в экономике развивающихся стран. Такое господство является составной частью неоколониального наследия, доставшегося развивающимся странам от времен колониального и империалистического владычества.

100. Сознвая несправедливость международного экономического порядка, мое правительство настаивает на необходимости проведения глобальных переговоров. Правительство Гренады убеждено в том, что только на основе скорейшего принятия предложений по установлению нового международного экономического порядка удастся создать систему принципов, которая позволит раз-

решить сложные и наболевшие проблемы, оказывающие отрицательное воздействие на всю международную экономическую систему.

101. По нашему мнению, то, что глобальные переговоры до сих пор находятся в тупике, является результатом неконструктивной позиции, занимаемой некоторыми развитыми странами, и особенно одной из крупнейших держав. Эти страны решительно выступают против любых структурных преобразований существующей несправедливой международной экономической системы; они готовы пойти лишь на незначительные реформы, которые постепенно распространились бы лишь на некоторые страны, исключительно по политическим соображениям.

102. Упорное нежелание некоторых развитых стран пойти на переговоры — это лишь еще одна уловка, призванная увековечить и усилить экономическую зависимость развивающегося мира. Моя делегация поддерживает выдвинутый на Совещании министров иностранных дел в Дели призыв к странам Группы 77 твердо придерживаться достигнутой договоренности об основных целях и задачах глобальных переговоров. В этой связи мое правительство горячо приветствует тот факт, что некоторые страны достигли или достигают установленного Организацией Объединенных Наций уровня предоставления экономической помощи развивающемуся миру. Нас также воодушевляет недавно принятое правительством Франции решение увеличить, несмотря на мировой экономический кризис, объем помощи развивающимся странам, а с января 1983 года впервые распространить свою программу предоставления помощи в целях развития на страны Карибского бассейна.

103. Требование об установлении нового международного экономического порядка должно также включать в себя и цель преобразования двух важнейших для развивающихся стран финансовых учреждений — Международного валютного фонда [МВФ] и Всемирного банка. Для того чтобы эти учреждения могли обеспечивать более значительное и эффективное предоставление финансовых средств, необходимо изменить содержание их программ и ту долю их ресурсов, которая в соответствии с действующей политикой квот передается малым островным государствам и странам, не имеющим выхода к морю. Существует срочная необходимость переоценки и перестройки деятельности МВФ в трех основных сферах: помощь в случае нехватки ликвидных средств и дефицита платежного баланса, показатели условий предоставления кредитов, а также характер и поэтапность преобразований на краткосрочный и среднесрочный периоды.

104. Что касается вопроса о преобразовании Всемирного банка, то Народное революционное правительство Гренады с удовлетворением отметило, что в некоторых областях деятельности этого Банка уже приняты или принимаются меры по осуществлению реформы. Однако имеется одна важная сфера деятельности Всемирного банка,

в которой до сих пор не предпринимается никаких мер. Речь идет о разработке Всемирным банком и Международной ассоциацией развития более справедливых критериев и механизмов распределения помощи среди развивающихся стран и повышения эффективности такой помощи. В рекомендациях по этому вопросу, разработанных Комиссией Брандта⁸, указывается, что существующая концентрация сотрудников Банка, 95 процентов которых работают в его главном управлении в Вашингтоне, ведет к отрыву Всемирного банка от проблем и настроений, существующих в странах-заемщиках. Кроме того, статьи соглашения об учреждении этого Банка предусматривали децентрализацию его деятельности, что до сих пор так и не было выполнено. Помимо прочего, такая децентрализация дала бы Банку возможность привлекать на работу большее число специалистов из развивающихся стран.

105. Народное революционное правительство Гренады твердо убеждено в том, что только реформа МВФ и Всемирного банка в соответствии с этими предложениями поможет развивающимся странам, включая малые островные и не имеющие выхода к морю страны, в их усилиях по сокращению внешней задолженности.

106. Для того чтобы обеспечить стабильность и экономическое развитие большинства развивающихся стран, а также гарантировать успешную передачу технологии, необходимо в значительной степени увеличить объем помощи, предоставляемой им на цели развития. Это может быть сделано только при условии проведения реформы Всемирного банка и МВФ. Существует угроза полного краха экономики некоторых развивающихся стран, если не будет увеличен поток помощи в целях развития.

107. По нашему мнению, Конвенция Организации Объединенных Наций по морскому праву⁴ может послужить катализатором процесса укрепления мира и способствовать устранению возможных конфликтов между соседними странами. Мы считаем также, что она открывает прекрасные возможности для экономического развития путем разработки наших морских ресурсов. Поэтому делегация Гренады приветствует принятие Конвенции и подпишет ее в ближайшем будущем.

108. Говоря о сотрудничестве Юг — Юг, Народное революционное правительство Гренады отмечает, что, несмотря на значительные потенциальные возможности такого сотрудничества, развивается оно довольно медленно. Этому, однако, не приходится удивляться, учитывая зависимый характер отношений между развитыми и развивающимися странами. Например, существует острая необходимость заняться проблемой воздушных и морских транспортных средств, необходимых для реализации целей расширения торговли и сотрудничества в рамках отношений Юг — Юг.

109. Проходившая в 1981 году в Каракасе Конференция на высшем уровне по экономическому сотрудничеству между развивающимися странами

все же положила начало процессу определения более приемлемых концепций и оперативных мер, включая создание институциональной основы, которая позволила бы развивающимся странам более динамично выполнять программу экономического сотрудничества между развивающимися странами. При условии принятия в будущем надлежащих мер эта цель может быть достигнута.

110. В то время, когда значительная часть международного сообщества и без того страдает от жестокого экономического кризиса, она подвергается еще большему обнищанию и лишается существенной доли своих экономических и других ресурсов из-за продолжающейся бессмысленной траты крупных сумм на все более усовершенствованные виды вооружений, грозящих народам мира полным уничтожением. В течение последних нескольких лет человечеству приходилось знакомиться со зловещими отчетами о производстве все возрастающего количества ужасного оружия и в бессилии созерцать процесс, ведущий к его собственному уничтожению. В связи с этим Гренада призывает ядерные державы повернуть вспять нынешнюю тенденцию распространения ядерного оружия и начать осмысленный процесс установления контроля над вооружениями и их сокращения.

111. Гренада не видит логики в концепциях «первого ядерного удара» и «ограниченной ядерной войны». Подобные формулировки по самой своей природе противоречивы, если не безрассудны, и свидетельствуют о стремлении одной из ядерных держав поиграть в свои ядерные игрушки. Поэтому Гренада приветствует обязательство Советского Союза о неприменении первым ядерного оружия, смело взятое им на себя в ходе второй специальной сессии по разоружению. Мы признаем позитивное значение этого обязательства и призываем другие ядерные государства откликнуться на этот шаг во имя сохранения мира во всем мире. Гренада вновь призывает ратифицировать столь важное соглашение об ограничении стратегических наступательных вооружений ОСВ-2. Гренада решительно выступает за продолжение процесса ослабления международной напряженности и обеспечения мира и разоружения во всем мире. Поэтому Гренада поддерживает любое серьезное предложение любой из сторон, цель которого — положить конец гонке вооружений и обеспечить достижение мира и социального прогресса во всем мире.

112. Мир недавно стал свидетелем кровопролитной бойни и самого отвратительного проявления геноцида со времен нацизма. Этот бесстыдный акт жестокости является прямым следствием безответственного вооружения сионистского Израиля. Масштабы предоставляемой Соединенными Штатами Израилю экономической и военной помощи не вызывают сомнений. С июня этого года суверенная территория Ливана стала полигоном для испытания всевозможных видов американских и израильских видов вооружения, в результате чего страдают тысячи людей, разрушаются горо-

да и селения в Ливане. Когда мир стал свидетелем вопиющего акта геноцида и кровопролития, вызвавшего его негодование, Соединенные Штаты уклонились от международной ответственности и не смогли удержать своего сионистского союзника от преступных действий. Короче говоря, во исполнение планов так называемого стратегического альянса обе страны действовали заодно.

113. Жестокое убийство сотен ни в чем не повинных и ни о чем не подозревавших безоружных палестинских беженцев стало неотъемлемой частью этого заговора и не может быть от него отделено. В этой связи Гренада присоединяется к тем, кто выражает решительный протест против продолжения этой ужасной бойни. Мы сурово осуждаем Израиль за его вторжение в Ливан, за смерть и страдания, которые он принес ливанскому и палестинскому народам.

114. Гренада твердо верит в необходимость уважения территориальной целостности и суверенитета Ливана и требует вывода из этой страны сионистских оккупационных сил. Мы искренне надеемся, что ливанский народ пойдет по пути национального примирения и посвятит себя почетному делу национальной реконструкции. Гренада призывает международное сообщество оказать народу Ливана в этот критический момент всю возможную помощь.

115. Хорошо известно, что причиной возникновения ближневосточного конфликта явилось изгнание палестинского народа с родной земли. Поэтому разрешение существующей в этом районе конфликтной ситуации возможно лишь путем урегулирования палестинского вопроса. Гренада призывает принять меры по скорейшему решению этой проблемы на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций.

116. Мы признаем важное значение мирных предложений, выдвинутых в сентябре на двенадцатом общеарабском совещании на высшем уровне [см. А/37/696]. Эти предложения создают разумную основу для решения арабо-израильского конфликта, и Гренада полностью поддерживает их. В то же время Гренада не может принять в целом предложения президента Соединенных Штатов Рональда Рейгана по этому вопросу, поскольку в них не предусматривается решение ключевой проблемы — проблемы создания независимого палестинского государства. Этот план преследует также цель, если не полностью свести на нет, то приуменьшить роль и значение ООП, и поэтому он несостоятелен и явно недалек от нелепости.

117. Организация Объединенных Наций признает ООП в качестве единственного подлинного представителя палестинского народа. К сожалению, Государство Израиль и его влиятельный покровитель не согласны с этим решением. Однако эти силы должны ясно понять, что изгнание ООП из Бейрута и распыление ее бойцов по всему арабскому миру еще не означают поражение этой ор-

ганизации. Кровь палестинских мучеников и патриотов — это цемент, скрепляющий их ряды в борьбе за правое дело. Гренада хочет вновь подтвердить свою полную солидарность с ООП и арабским народом Палестины и решительно осуждает жестокое обращение с этим народом. Мы выступаем также против экспансионистской политики угнетения, проводимой режимом Бегина — Шарона на оккупированных территориях.

118. Продолжение войны в районе Персидского залива идет во вред народам этой части мира и явно играет на руку империалистическим державам. Мы призываем Ирак и Исламскую Республику Иран прекратить боевые действия, урегулировать споры мирными средствами и направить свои ресурсы на дело национального восстановления.

119. Хорошо известно, что народ Народной Республики Кампучии создает новое общество, осуществляя демократические преобразования. Мы решительно отвергаем создание под эгидой империализма «коалиционного правительства Кампучии в изгнании» как неприкрытую попытку скрыть кровавое прошлое клики Пол Пота и узаконить ее контрреволюционную деятельность. Гренада вновь подтверждает, что она поддерживает правительство Народной Республики Кампучии.

120. Положение на Корейском полуострове все еще создает угрозу международному миру. Гренада призывает к скорейшему воссоединению Кореи. Мы требуем также вывода с полуострова всех иностранных войск.

121. Гренада надеется, что на Кипре будет без дальнейших проволочек достигнуто разумное политическое урегулирование конфликта и что суверенитет, территориальная целостность и единство страны будут полностью восстановлены и будут полностью уважаться.

122. Точно так же мы поддерживаем стремление народа Восточного Тимора к самоопределению.

123. Очевидно, что некоторые члены так называемой контактной группы по Намибии утратили всякий контакт с реальностью и при ведении переговоров о предоставлении Намибии независимости прибегают к тактике проволочек. Уникальный механизм выборов (один человек — два голоса), установленный контактной группой, является явно неприемлемым для СВАПО и был справедливо отвергнут «прифронтовыми» государствами. Основную ответственность за то, что переговоры зашли в тупик, несут Соединенные Штаты, которые совершенно неправомерно вмешались в процесс переговоров, потребовав решения не относящегося к обсуждаемой проблеме вопроса о выводе кубинских войск из Анголы в качестве необходимого условия предоставления Намибии независимости. Позиция Соединенных Штатов несовместима также с резолюцией 435 (1978) Совета Безопасности и представляет собой попытку вмешательства во внутренние дела Анголы.

124. Кроме того, Южная Африка тайно готовится изменить внутреннюю администрацию и конституцию Намибии в попытке ослабить поддержку СВАПО и отсрочить предоставление Намибии независимости, игнорируя требования о проведении выборов под эгидой Организации Объединенных Наций. Именно в этом контексте нужно рассматривать и вероломные набеги на Анголу, совершаемые в критические моменты в процессе переговоров.

125. Гренада подчеркивает, что она решительно поддерживает СВАПО и неотъемлемое право народа Намибии на самоопределение и полную независимость. Гренада призывает также Организацию Объединенных Наций принять срочные меры для обеспечения независимости Намибии, поскольку совершенно ясно, что переговоры зашли в тупик.

126. Ситуация на юге Африки характеризуется попытками Южной Африки дестабилизировать положение в государствах этого региона путем оказания экономического давления, саботажа, прямого военного вмешательства и финансирования наемников. Подтверждением правоты этих слов служит опыт таких государств, как Мозамбик, Ангола, Зимбабве, Замбия, Ботсвана, Лесото и Сейшельские Острова. Гренада призывает государства юга Африки укреплять институты Конференции по координации экономического развития независимых стран юга Африки. В то же время мы решительно осуждаем повторяющиеся случаи нападения Южной Африки на эти государства, поддержку этой страной подрывных групп и бандитов и ее политику экономической дестабилизации.

127. В самой Южной Африке в настоящее время чудовищная система апартеида лучше вооружена и за последнее время еще больше укрепила свои позиции. наших черных братьев и сестер держат в настоящих концентрационных лагерях. За долгие часы тяжелого труда черные рабочие получают зарплату, которой едва хватает на то, чтобы не умереть с голоду. Их профсоюзы поставлены вне закона, а их лидеров, посвятивших всю свою жизнь активной борьбе, травят, как диких зверей. И все же, когда нам читают мораль о правах профсоюзов и о важности защиты рабочей демократии, о злоупотреблениях Южной Африки никогда не говорят. И в этой тяжелой ситуации АНК продолжает оставаться в авангарде борьбы за освобождение угнетенных в Южной Африке. Гренада торжественно обещает постоянно поддерживать АНК и наших братьев и сестер в Южной Африке в их борьбе за права человека и за правление большинства.

128. Вопрос о Западной Сахаре привел в ОАЕ к появлению негативных процессов, которые непосредственно угрожают ее будущему. Гренада обращается к своим африканским братьям с настоятельным призывом как можно скорее разрешить спор вокруг Западной Сахары. Мы вновь заявляем о нашей поддержке ПОЛИСАРИО и прави-

тельства и народа Сахарской Арабской Демократической Республики в их справедливой борьбе за самоопределение, национальную независимость и суверенитет.

129. Страстное стремление народов «третьего мира» к миру и стабильности обусловило растущую популярность концепции региональных зон мира. Параллельно с нашей собственной борьбой в регионе Карибского моря и Центральной Америки наши братья в странах, берега которых омываются Индийским океаном, выступают за признание их региона зоной мира.

130. Зная, что определенные империалистические элементы проводят в этом районе мира политику бряцания оружием, Гренада приветствует решительные действия правительств и народов Мозамбика, Объединенной Республики Танзании, Индии, Демократического Йемена, Маврикия, Мадагаскара и Сейшельских Островов. Мы полностью поддерживаем их общее требование вывести иностранные войска из Индийского океана; не ввозить в этот регион и не размещать там ядерное и другие виды оружия массового уничтожения; прекратить военные маневры союзников Южной Африки и Израиля и признать право государств не подвергаться угрозе вторжения наемников.

131. Наболевший вопрос о наемниках все еще продолжает угрожать поддержанию мира и стабильности в ряде бедных развивающихся стран, и свидетельством этого служат недавние попытки свергнуть с помощью наемников, которых поддерживали империалисты, правительство Сейшельских Островов. Хотя некоторые страны и предпринимают ограниченные по своему характеру попытки разрешить эту проблему на национальном уровне, международное сообщество не обладает эффективным всеобъемлющим механизмом для достижения этой цели.

132. Гренада и другие страны Западного полушария особо заинтересованы в решении этой проблемы, поскольку возможность вторжения наемников в наш регион при поддержке определенных империалистических государств является вполне реальной.

133. Мы вновь заявляем о своей поддержке деятельности Специального комитета по разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников. Однако мы отмечаем, что до сих пор этот Комитет не смог справиться с поставленной перед ним задачей. Мы вновь призываем его ускорить работу, чтобы можно было принять эффективные меры для объявления незаконными действия по вербовке, обучению, сбору, перевозке, финансированию и использованию наемников. Создавшееся положение не терпит отлагательств.

134. В регионе Латинской Америки и бассейна Карибского моря милитаристская политика крупнейшей в Западном полушарии державы направлена на решение всех вопросов с позиции грубой

силы и безжалостной экономической мощи, о чем свидетельствуют угрозы в адрес Никарагуа, Кубы и Гренады. Продолжающаяся экономическая блокада Кубы и угрозы военного характера в отношении этой страны; все более серьезные угрозы в адрес Никарагуа, включая подготовку наемников на базах, расположенных в соседних государствах, и их использование против Никарагуа; попытки дестабилизировать революционный процесс в нашей стране, Гренаде; акты противозаконного и провокационного нарушения нашего воздушного пространства — все эти милитаристские действия свидетельствуют о поразительном и достойном сожаления непонимании со стороны Соединенных Штатов. Мы решительно осуждаем все попытки проведения в регионе Латинской Америки и Карибского моря политики милитаризма и конфронтации.

135. Что касается так называемой инициативы государств Карибского бассейна, то мы считаем, что это не что иное, как попытка посеять семена раздора и расширить тем самым гегемонию над государствами этого региона. «Страна-донор» пытается за свои так называемые подарки потребовать от всего региона выкуп в виде открытого отказа от концепции идеологического плюрализма, которой придерживаются члены КАРИКОМ и система Организации Объединенных Наций. Это — свидетельство полного неуважения, с которым данная страна относится к суверенитету и независимым процессам, протекающим в развивающихся странах этого региона.

136. Гренада ищет свой собственный путь к развитию и использует свое суверенное право находить собственные решения проблем, веками стоявших перед ее народом. Поэтому мы отвергаем высокомерную снисходительность тех, кто стремится диктовать, а не обсуждать, изолировать тех, кто с ними не согласен и стремится превратить суверенные независимые народы в своих заложников.

137. Мы настаиваем на том, что каждая страна, независимо от ее размеров, имеет неотъемлемое право — право быть хозяином своей судьбы. Недавние события в Западной Европе ясно показали, что в интересах развития страны преисполнены решимости защищать свое суверенное право вести дела с теми, с кем они пожелают.

138. Желая добиться улучшения качества жизни своего народа и будучи заинтересована в комплексном развитии Карибского региона, Гренада вновь призывает объявить бассейн Карибского моря зоной мира, независимости и развития. Это предложение впервые было принято на встрече Организации американских государств, состоявшейся в 1979 году в Ла-Пасе. Гренада вновь выдвинула это предложение в марте этого года на седьмой встрече постоянного комитета министров иностранных дел стран — членов КАРИКОМ. Карибское море не должно быть зоной милитаризма, напряженности и конфронтации.

139. Гренада настойчиво призывает к проведению между Аргентиной и Соединенным Королевством переговоров для решения вопроса о Мальвинских островах. Лишь путем проведения искренних переговоров под эгидой Организации Объединенных Наций можно прийти к выработке удовлетворительного решения проблемы. Из этой проблемы Мальвинских островов вытекает один из тех неизбежных уроков истории, который развивающимся странам не мешало бы запомнить. В конечном итоге наши интересы заключаются в том, чтобы осознать наше единство в различии, чтобы осознать необходимость создания странами Латинской Америки и бассейна Карибского моря механизмов для решения особых для нашего региона проблем.

140. Делегация Гренады хочет еще раз подчеркнуть, что одним из твердых принципов, лежащих в основе внешней политики ее страны, является принцип антиколониализма. Поэтому мы вновь заявляем о твердой поддержке народа Пуэрто-Рико в его справедливой борьбе за достижение самоопределения и независимости. Мы еще раз призываем ликвидировать колониализм в бассейне Карибского моря — эту раковую опухоль на теле нашего региона. Мы выражаем также глубокую озабоченность по поводу событий в Центральной Америке, событий, в результате которых десятки людей погибли или были вынуждены в поисках мира покинуть родину. В свете той достойной сожалея роли, которую играет сейчас Израиль на мировой арене, мы глубоко озабочены присутствием его военных советников в Центральной Америке.

141. Мы хотим также выразить нашу нерушимую солидарность с чилийскими братьями и сестрами, которые героически борются со зверским режимом и многие из которых были изгнаны с родной земли и вынуждены прозябать на чужбине.

142. Мое правительство выражает полную поддержку борющемуся народу Сальвадора. Мы убеждены, что в этой многострадальной стране восторжествуют в конце концов справедливость и мир.

143. Мы вновь хотим заявить о нашей безграничной поддержке независимых государств Карибского бассейна — Белиза и Гайаны, которые полны решимости сохранить свою территориальную целостность. Мы призываем все заинтересованные стороны прибегнуть к мерам, предусмотренным в Уставе Организации Объединенных Наций, с тем чтобы выработать мирное решение споров; любой другой подход к решению этих споров будет неэффективен и может привести к катастрофе.

144. Мы вновь полностью поддерживаем справедливое требование Боливии о возвращении ей свободного выхода к морю. Мы признаем, что отсутствие такого доступа к побережью серьезно сдерживает развитие этой страны.

145. Теперь я перехожу к вопросу, который приобретает все большее значение в международном

плане и который самым непосредственным образом затрагивает мою страну. Это вопрос о специфических проблемах малых островных развивающихся государств и малых развивающихся государств, не имеющих выхода к морю. Уже в течение трех лет Гренада совместно с другими относящимися к этой категории странами обращает внимание международного сообщества, и в частности внимание более богатых и развитых в техническом отношении стран на особые обстоятельства и нужды, вызываемые феноменом «малых размеров территории»; на данном форуме мы говорили об этом уже дважды. Выступая на 27-м заседании тридцать четвертой сессии Ассамблеи наш премьер-министр Морис Бишоп предложил признать малые размеры территории в качестве нового критерия в экономических отношениях и призвал обращать повышенное внимание на те невыгодные условия, в которых находятся малые страны.

146. В прошлом году, на 33-м заседании тридцать шестой сессии, мы не остановились на этом. Пытаясь вызвать у международного сообщества реакцию на эти проблемы, моя делегация перечислила экономические и социальные последствия, которые при современной мировой экономической системе вызывают малые размеры территории, и разработала, в дополнение к этому, программу-минимум по оказанию помощи этим государствам.

147. Кроме того, на состоявшихся в прошлом году встречах глав правительств стран — членов Содружества в Австралии и в ходе сессии Генеральной ассамблеи Организации американских государств в Сент-Люсии моя страна продолжала призывать международное сообщество уделить особое внимание рассмотрению специфических проблем развития, стоящих перед этой группой стран, а именно перед малыми государствами.

148. А совсем недавно, на встрече министров финансов стран Содружества в Лондоне и на совещании Всемирного банка и МВФ в Торонто Гренада и другие страны, находящиеся в особенно невыгодном положении, вновь подняли эту насущную и чрезвычайно важную тему. Мы взяли на себя инициативу и, в свете нынешней международной экономической ситуации, о которой я говорил ранее, совершенно убеждены, что существует необходимость созыва в 1983 году специальной конференции, в которой приняли бы участие Организация Объединенных Наций, ее учреждения, занимающиеся вопросами развития, и основные международные финансовые учреждения, такие как Всемирный банк, для изучения экономических проблем этой группы стран и вынесения практических рекомендаций по их разрешению. Эта конференция должна разработать международную программу действий и конкретные сроки ее реализации. Взять, к примеру, вопрос об ураганах и других стихийных бедствиях, которые зачастую одним ударом подрывают экономику малых государств. Между тем, международная помощь, воспринимаемая всегда с большой благо-

дарностью, нередко приходит со значительным запозданием — ее приходится ждать месяцами. Отсюда возникает необходимость в создании быстродействующей системы оказания помощи в случае таких бедствий. Поэтому мы призываем все братские народы малых островных развивающихся государств и малых развивающихся государств, не имеющих выхода к морю, а также международное сообщество способствовать решению этого жизненно важного вопроса, поскольку любое улучшение нашего экономического положения должно оказать положительное влияние на мировое сообщество в целом.

149. И в заключение, моя делегация хочет еще раз подтвердить свою приверженность благородным принципам Устава Организации Объединенных Наций. Даже перед лицом кризиса в международных отношениях мы непреклонны в нашей вере в то, что система Организации Объединенных Наций обеспечивает в конечном счете гарантию мира и международной безопасности. Мы же, со своей стороны, вновь выражаем готовность участвовать в диалоге на любом уровне для обеспечения мира и сотрудничества в регионе, внося тем самым вклад в установление более справедливого и мирного порядка.

150. Г-н АДЖИБАД (Бенин) (*говорит по-французски*): Как и каждый год в это же время мы вновь собрались здесь, на самом представительном форуме всей системы Организации Объединенных Наций — Генеральной Ассамблее, с тем чтобы вместе обдумать и обсудить важные вопросы, которые тревожат и наши государства, и все международное сообщество.

151. Прежде всего, я хочу исполнить свой приятный долг и от имени делегации Народной Республики Бенин горячо поздравить Председателя и выразить чувство удовлетворения по случаю его единодушного избрания на этот пост на очередной тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Этот выбор является, по нашему мнению, признанием его достоинств и исключительных качеств государственного деятеля и опытного дипломата и в то же время красноречиво свидетельствует о том уважении, которое все международное сообщество питает к его стране, Венгерской Народной Республике, принимающей активное участие в нашей совместной борьбе за мир и сотрудничество между всеми народами. Делегация Бенина уверена в том, что под его мудрым руководством наше обсуждение закончится принятием важных решений, которые послужат вкладом в осуществление конкретных действий по установлению нового международного порядка, основанного на принципах справедливости и солидарности народов, борющихся за поддержание мира и безопасности во всем мире. Одновременно делегация Бенина хотела бы выразить свое уважение и восхищение его предшественнику, г-ну Киттани из Ирака, который умело и добросовестно руководил нашей работой во время тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи, второй специаль-

ной сессии, посвященной разоружению, и седьмой чрезвычайной специальной сессии, посвященной вопросу о Палестине. Позвольте мне также еще раз напомнить Генеральному секретарю о том значении, которое Народная Республика Бенин придает его стремлению сделать эффективной деятельность всей системы Организации Объединенных Наций и взять на себя всю ответственность, связанную с решением серьезных проблем, которые стоят перед миром. Пользуясь случаем, нам хотелось бы выразить свое одобрение деятельности, которую решительно и упорно проводит с момента своего единогласного избрания Генеральный секретарь, взявшись за непростую задачу заставить мир прислушаться к голосу Организации Объединенных Наций среди разгула страстей и чинимой несправедливости.

152. Международное положение внушает тревогу. Мир находится в кризисном состоянии, и на всех уровнях — политическом, экономическом, культурном и социальном — мы можем лишь констатировать, что все наши усилия, все резолюции и рекомендации, которые мы здесь приняли, не дали ожидаемого эффекта с точки зрения урегулирования волнующих нас острых проблем, с которыми сталкивается все человечество.

153. Более того, те же самые проблемы возникают вновь с еще большей остротой. Опасные события, которые в недавнем прошлом потрясли весь мир и которые все еще продолжаются, дают нам понять, насколько ухудшилось международное положение. В самом деле, в «горячих точках» планеты происходит резкое усиление напряженности, которое бросает вызов разуму, а обострение противоречий может вскоре обернуться непредсказуемыми последствиями.

154. Наши тревоги велики, и иначе и быть не может, ибо мы видим, что некоторые державы с поразительной легкостью применяют силу как средство урегулирования разногласий. Попирая все международные нормы и обычаи, эти колониалистские, империалистические, экспансионистские и расистские державы выработали целую систему неправомερных, незаконных, безнравственных и аморальных акций. Вооруженные агрессии, военное вмешательство, оккупация чужих территорий, использование наемников, открытое вмешательство во внутренние дела других независимых государств стали их излюбленными методами для навязывания своего диктата и удовлетворения собственных эгоистических и гегемонистских интересов в ущерб правам других народов.

155. За исключением проблем, связанных с всеобщим и полным разоружением и периодическими кризисами, большая часть политических проблем сосредоточена в Африке, Латинской Америке и Азии. Даже сама повестка дня этой сессии Генеральной Ассамблеи, как и предыдущих сессий, есть не что иное, как отражение этого положения. Вот почему делегация Народной Республики Бенин считает, что к так называемым бед-

ным странам, которые в условиях несправедливой международной экономической системы с каждым днем становятся все беднее, можно отнести и те страны, на которых испытывается эта самая отвратительная политика или сохраняется положение, какого уже не встретишь ни в одной стране Севера, хотя народы этих стран стремятся лишь к мирному и разумному сосуществованию с другими народами в рамках международного сообщества, где соблюдались бы правила игры.

156. Что касается проблем Африки, то мы должны еще раз подчеркнуть важность намибийского вопроса, вопроса о Западной Сахаре и об апартеиде. Мы не собираемся возвращаться к истории возникновения этих проблем; мы лишь хотим привлечь внимание к тому факту, что усилиям Организации противостоит деятельность коалиции могущественных государств, отстаивающих свои корыстные сиюминутные интересы в ущерб справедливости и обеспечению жизненно важных интересов африканских народов.

157. Положение на юге Африки объясняется исключительно этими факторами, и мы уверенно заявляем о том, что ключ к решению намибийской проблемы, так же как и проблемы апартеида, насаждаемого южноафриканским расистским режимом, находится в руках держав, питающих дружеское расположение к белым расистам Южной Африки. В этом регионе, где олигархия преступников и расистов задушила голос разума и отвергла все резолюции Организации Объединенных Наций по данному вопросу, в частности резолюцию 435 (1978) Совета Безопасности, угнетенный народ был вынужден встать на единственный оставшийся ему путь вооруженной борьбы. Пришло время, чтобы последние поборники колониализма и расизма в Претории поняли, что до тех пор, пока Намибия не обретет подлинной независимости, а отвратительная система апартеида не будет полностью уничтожена, на юге Африки не будет мира, стабильности и безопасности. Правящей клике Претории пора уже сойти со слишком легкого пути уловок и маневров и вписать в историю свою страницу участия в процессе переговоров о независимости Намибии.

158. Вот почему Народная Республика Бенин поддерживала, поддерживает и будет поддерживать намибийский народ и его авангард — СВАПО, во главе которого стоит Сэм Нуйома, до полной победы — до получения Намибией независимости, без каких бы то ни было политических и территориальных ограничений. По этой же причине мы категорически отвергаем попытки увязать присутствие кубинских войск в Народной Республике Анголе с процессом деколонизации Намибии.

159. Южноафриканские борцы за равенство, справедливость и искоренение расизма на своей родине всегда опирались на поддержку Народной Республики Бенин и заслуживают еще большей под-

держки со стороны Организации. Поэтому Народная Республика Бенин всегда боролась и будет бороться за прекращение организованного убийства южноафриканских националистов, за освобождение Нельсона Манделы, всех патриотов и национальных лидеров Южной Африки, арестованных или брошенных в тюрьмы кликой Претории за то, что они открыто заявляли о своем неодобрении правящего режима, взявшего за основу своей политики расовую дискриминацию, и за то, что они начали энергично действовать, для того чтобы положить конец анахронизму и бедствию нашего времени — апартеиду, осуждаемому всем международным сообществом.

160. Проводя свою безумную политику, сторонники апартеида стремятся экспортировать в страны региона насилие и угнетение, которые являются повседневной действительностью для «обитателей райских кущ», а по сути дела, бесправных жителей бантустанов. Каждый день совершенно безнаказанно Южная Африка нападает на государства — члены Организации Объединенных Наций. Анголе, Ботсване, Лесото, Мозамбику, Замбии и Зимбабве то и дело приходится отрываться от мирного строительства и решения задач развития и вставать на защиту своей родины от врага, находящегося на содержании у мирового империализма. Организация должна дать ответ на эти недопустимые акции так называемой Южно-Африканской Республики, проявить больше жесткости и не допускать более того, чтобы ее решения цинично отвергались и не выполнялись. Мы обязаны осудить все акты агрессии и подрывной деятельности, совершаемые южноафриканскими расистами против Анголы и «прифронтовых» государств, а также заклеить практику использования наемников, что является одним из бедствий нашего времени.

161. Международное сообщество должно твердо стоять на стороне СВАПО и поддерживать ее справедливую борьбу за самоопределение, национальное освобождение и независимость единой и процветающей Намибии. Совет Безопасности должен принять все необходимые меры для того, чтобы заставить уважать свои резолюции и решения. Он должен рассмотреть возможность применения по отношению к Южной Африке всеобъемлющих санкций, согласно главе VII Устава, включая эмбарго на нефть, и тем самым заставить ее прислушаться к голосу разума. Резолюция 435 (1978) Совета Безопасности продолжает оставаться основой для урегулирования намибийской проблемы, и никакой другой подход здесь неприемлем.

162. Мы сожалеем о том, что Комитет Совета Безопасности, учрежденный во исполнение резолюции 421 (1977), для того чтобы осуществлять контроль над соблюдением эмбарго на поставки оружия в Южную Африку, бездействует. Делегация Бенина выражает пожелание, чтобы доклад этого Комитета⁹, который находится сейчас на рассмотрении Совета, был принят в целях усиле-

ния средств контроля над соблюдением эмбарго на поставки оружия.

163. С такой же решимостью мы должны рассмотреть положение в Западной Сахаре; мы говорим об этом с горечью, потому что колониальная агрессия здесь была развязана не каким-нибудь, а африканским государством. Организация Объединенных Наций совместно с ОАЕ приняли смелые резолюции о самоопределении многострадального народа Западной Сахары. Наша страна осуждает позицию обструкционизма, отказа от честного и искреннего сотрудничества, которую занял захватчик по отношению ко всем конструктивным предложениям о прекращении незаконной оккупации чужой территории, оккупации, которая ставит под угрозу мир и безопасность во всем регионе и все явственнее приобретает характер широкого международного конфликта.

164. Народная Республика Бенин поддерживает справедливую борьбу сахарского народа и решительно осуждает колониальную и экспансионистскую политику, которая лишает этот смелый народ его неотъемлемого права. Народная Республика Бенин вновь подтверждает свою солидарность с героической борьбой Сахарской Арабской Демократической Республики против иностранной оккупации. Проблема восстановления мира в регионе обязывает Сахарскую Арабскую Демократическую Республику и Королевство Марокко немедленно рассмотреть пути и средства прекращения этого конфликта.

165. Что касается положения на Ближнем Востоке, то нельзя недооценивать тот опасный уровень, которого достигла напряженность в этом регионе. Развязанная Израилем агрессия, вторжение в Бейрут и политика геноцида в отношении палестинцев — вот характерные черты глобальной сионистской политики руководителей Тель-Авива, проводимой ими на Ближнем Востоке. Упрямство, которое проявляют сионисты Тель-Авива, проводя политику агрессии, оккупации и уничтожения людей, имеет своей основой безоговорочную поддержку со стороны международного империализма, который обеспечивает их в материально-техническом отношении, поставляет им оружие, снабжает финансовыми средствами, и это ни для кого уже не секрет. Варварская агрессия и геноцид, осуществляемые Израилем, как и недавние массовые убийства в Сабре и Шатиле, вызывают у нас презрение, негодование и решительное осуждение.

166. Израиль должен немедленно и безоговорочно вывести свои оккупационные войска с территории Ливана и со всех арабских территорий, оккупированных с 1967 года. Израиль должен вернуться к строгому соблюдению норм международной морали, так как право на жизнь вовсе не дает права на уничтожение других.

167. Палестинский народ имеет право на жизнь, на свою страну с признанными, безопасными и

гарантированными границами, на собственное территориальное образование. Народная Республика Бенин поддерживает усилия, предпринимаемые как на двусторонней, так и на многосторонней основе в целях действительного достижения этой цели.

168. Международное сообщество должно еще глубже осознать всю серьезность положения на Ближнем Востоке и найти все средства для того, чтобы заставить сионистских агрессоров понять ту опасность, которую они представляют для мира и для безопасности во всем мире, потому что мир на Ближнем Востоке может быть установлен лишь при условии соответствующего урегулирования палестинской проблемы. Народная Республика Бенин осуждает сионистскую политику на Ближнем Востоке и поддерживает борьбу палестинского народа и его право на создание своей родины. Народная Республика Бенин вновь подтверждает свою политическую и дипломатическую поддержку ООП, которая является единственным представителем угнетенного народа Палестины.

169. Нам хотелось бы также вновь выразить свою поддержку народу Кипра в его законной борьбе за воссоединение и целостность его территории, за мир между двумя общинами, против иностранного вмешательства.

170. Хотя в последнее время в Азии меньше стало слышно бряцания оружием, политическая и военная напряженность от этого отнюдь не уменьшилась. Вот почему делегация Бенина вновь выражает свое осуждение всех империалистических происков в этом регионе, предпринимаемых в целях разжигания конфликтов, которые азиатским народам удастся понемногу улаживать. Мы осуждаем всякое вмешательство во внутренние дела Кампучии и Афганистана, так как только народы этих стран имеют право на выбор своей политической системы. Народы этих стран должны сами решать свою судьбу; они должны быть избавлены от угрозы их безопасности и от иностранной оккупации. Это — неперемное условие установления подлинного мира в этом регионе.

171. Народная Республика Бенин признает и будет признавать Народно-революционный совет Кампучии и поддерживает все его усилия, направленные на политическое объединение страны против агрессий извне и вмешательства международного империализма.

172. Народ Кореи стремится к миру и мирному воссоединению своей родины без иностранного вмешательства. Это чувство выражается корейским народом как на юге, так и на севере полуострова. Народная Республика Бенин высоко оценивает усилия, предпринимаемые Северной Кореей в целях мирного воссоединения своей великой родины. Для того чтобы эта цель была достигнута, необходимо, чтобы корейский народ свободно распоряжался своей судьбой. Вот по-

чему он требует, чтобы все иностранные войска были выведены с полуострова. Именно это является единственным условием, необходимым для окончательного и реального урегулирования корейского кризиса. Народная Республика Бенин вновь выражает свою твердую и горячую поддержку благородных усилий Корейской Народно-Демократической Республики, которые направлены на прекращение искусственного и произвольного разделения Кореи путем осуществления законного стремления всего корейского народа, и в частности на независимое и мирное воссоединение и создание Конфедеративной Республики Корё.

173. Мы поддерживаем также народ Восточного Тимора в его законной борьбе за свободу.

Г-н Холлаи (Венгрия) занимает место Председателя.

174. Что касается стран Центральной Америки и Карибского бассейна, то Народная Республика Бенин поддерживает народы, которые ведут смелую борьбу за освобождение своих стран от оков мирового империализма и борются за право распоряжаться собственной судьбой. Все народы, которые стремятся к независимости в этом регионе, должны свободно распоряжаться своим будущим. Поэтому делегация Бенина считает, что соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций должны полностью соблюдаться всеми. Ежедневно раздаются угрозы и замышляются военные заговоры с целью уничтожить революционные завоевания в странах этого региона. Героическое сопротивление латиноамериканских народов, политическая зрелость которых растет с каждым днем, заслуживает нашего восхищения и поддержки. Народы, стремящиеся к миру и справедливости, должны продолжать поддерживать борьбу за мир, независимость и свободу Кубы, Никарагуа, Сальвадора, Гренады и других стран.

175. Индийский океан превратился в зону соперничества, где крупные военные державы в предвидении возможного столкновения создают, каждая со своей стороны, огромные арсеналы оружия. Значительные средства наблюдения, контроля, связи находятся в мирных водах этого огромного океана; гигантские запасы самого современного и самого совершенного оружия сосредоточены на этих плавучих базах. Все эти средства разрушения, в чрезмерном количестве накопленные в Индийском океане, представляют собой угрозу международному миру и безопасности прибрежных государств. Вот почему Народная Республика Бенин, обеспокоенная курсом на милитаризацию Индийского океана, выражает свою поддержку всем мерам и решениям, принимаемым с целью превратить Индийский океан в зону мира. Вот почему смелые предложения президента Мадагаскара г-на Дидье Рацираки должны быть приняты и претворены в жизнь.

176. Проблема демилитаризации Индийского океана связана с проблемой разоружения. Ни для кого не является тайной, что расходы, которые влечет за собой гонка вооружений, настолько велики, что в свете проблемы выживания человечества гонка вооружений является возмутительной, чтобы не сказать — безумной затеей: она ежегодно пожирает 450 млрд. долларов, в то время как 20 млрд. долларов хватило бы на помощь развивающимся странам. Помимо того, что все большее накопление оружия увеличивает опасность возникновения мировой войны, оно является также дорогостоящим занятием для великих держав и заставляет их пренебрегать своей международной ответственностью. Правительство Народной Республики Бенин уверено, что гонка вооружений не только представляет угрозу для жизни человечества, но и вредит экономическому развитию в мире. Благодаря свертыванию или полному прекращению гонки вооружений участвующие в ней державы могли бы накопить больше средств для помощи развивающимся странам и улучшения условий жизни в собственных странах.

177. Делегация Бенина сожалеет о том, что на второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, не было достигнуто никаких успехов, несмотря на то, что с той и с другой стороны выдвигались различные предложения. Организация должна продолжать предпринимать усилия по достижению всеобщего разоружения, которое могло бы в условиях наблюдаемого хронического экономического кризиса помочь переключить огромные финансовые ресурсы, затрачиваемые на производство разрушительного и смертоносного оружия, на осуществление наших благородных идеалов: сохранение жизни и укрепление мира и безопасности во всем мире.

178. Мы горячо взываем к разуму советского и американского народов, к тому, чтобы они убедили свои правительства начать искренние, решительные переговоры в целях прекращения гонки вооружений, сбалансированного сокращения вооружений и высвобождения значительных средств, которые можно было бы использовать для улучшения положения народов и помощи развивающимся странам.

179. Таковы, по нашему мнению, основные политические вопросы, волнующие международное сообщество. Эти вопросы не новы, и Организация уже принимала по ним резолюции. Но необходимо сказать, что многие государства не считаются с решениями Организации Объединенных Наций, и встает вопрос: не выиграет ли Организация Объединенных Наций от некоторой перестройки ее структуры, особенно Совета Безопасности? Следует напомнить, что Устав предусматривает не только права государств, но и налагает на них определенные обязательства: регулярно принимаемые решения должны обязательно выполняться. Здесь будет уместно отдать дань искреннего уважения Генеральному секретарю за его

неустанные усилия, направленные на поддержание всеобщего мира и безопасности.

180. Мир переживает не только политический, но и экономический кризис. Действительно, экономическое положение в мире становится все более сложным. Устойчивый характер этого экономического кризиса, который длится уже более десяти лет и постоянно обостряется, заставляет задуматься о структурном явлении затяжного характера. Валютные неурядицы, растущая инфляция, неуклонное повышение учетных ставок, отсутствие сбалансированности взаимных платежей, рост задолженности — таковы его основные черты, а также последствия, которые оказывают пагубное воздействие на экономику развивающихся стран.

181. Такое положение неблагоприятно сказывается на развитии этих стран. Уменьшается объем капиталовложений. Ярко выраженное ухудшение условий торговли значительно сокращает предполагаемые доходы от экспорта. Замедляются темпы производства, а экономическая разруха усугубляется тяжелым положением в социальной области по причине роста безработицы.

182. Вплоть до последнего времени мы пытались совладать лишь с внешними проявлениями экономического кризиса, впрочем, без особого успеха. Но разве существо вопроса заключается не в развитии и установлении новых отношений в системе международного сотрудничества, отношений, основанных на международной солидарности, справедливости и равенстве?

183. Со времени проведения специальных сессий по проблемам развития и установления нового международного экономического порядка, различных встреч в рамках диалога Север — Юг, сначала в Париже, затем по вопросу о глобальных переговорах — в рамках Организации Объединенных Наций и, наконец, в Канкуне, имела место определенная эволюция в плане идей или, иначе говоря, в плане появления новых понятий. На деле же, особых изменений мало. Непреклонность некоторых богатых стран и их слепая жадность к несправедливо доставшимся им привилегиям и преимуществам мешают им услышать призыв к солидарности и отнюдь не способствуют установлению нового международного экономического порядка.

184. Отсутствие перестройки в международной экономической жизни привело к опасному ослаблению мировой экономики, что отнюдь не способствует уменьшению политической напряженности в мире, так как слабые в экономическом отношении страны поняли, что более сильные страны умышленно удерживают их в положении «второсортных» государств. Если мы действительно хотим бороться за мир и безопасность во всем мире, то совершенно ясно, что мы не можем больше мириться с таким нетерпимым положением.

185. Очевидно, что такое положение рикошетом ударяет и по международному сотрудничеству.

В настоящее время наблюдается упадок многостороннего сотрудничества, что является основной причиной застоя на глобальных переговорах. Все отмечают и признают, что долг развивающихся стран превысил все допустимые размеры.

186. Как могут эти развивающиеся страны выполнить свои обязательства по погашению внешних долгов, достигающих сотен миллиардов долларов США, когда известно, что они переживают экономический спад, серьезно влияющий на их бюджет, когда известно, что их население страдает от голода, недоедания и болезней, известно, что четвертая часть их скудного экспорта идет на выплату процентов по различным займам, необходимым им для государственных инвестиций? Разрыв, неравенство между богатыми и бедными странами лишь увеличиваются.

187. На долю богатых стран приходится 70 процентов доходов от мировой торговли, 80 процентов промышленной продукции и 90 процентов техники. Все делается для того, чтобы блокировать процесс сотрудничества своеобразной практикой протекционизма, появляется и развивается тенденция к выборочной помощи и ее постепенному сокращению.

188. Вместо того чтобы пойти на глобальные переговоры, которые в нашем понимании увеличивают шансы выхода из существующего абсурдного состояния экономики и содействуют установлению справедливых отношений между народами, страны Северного полушария прибегают к половинчатым мерам, к псевдорешениям, плохо прикрывающим их желание навсегда сохранить свое господство и осуществлять экономическую эксплуатацию.

189. Делегация Народной Республики Бенин считает, что нынешний экономический кризис является очень серьезным и заслуживает нашего пристального внимания и что не может быть практически осуществимого и прочного урегулирования этого кризиса при отсутствии взаимопонимания и солидарности. Было бы ошибкой полагать, что поиск решения на уровне государства или отдельной отрасли экономики может разрешить эти проблемы.

190. Лишь глобальные переговоры, объединяющие и развитые и развивающиеся страны, могут исправить положение в плане установления нового международного экономического порядка.

191. В настоящее время мы полагаем, что развитые страны должны постараться довести размер помощи на программы развития экономически слабых стран до 0,7 процента своего валового национального продукта. Нужно усилить многостороннюю помощь, и поэтому задачей первоочередной важности является пополнение финансовых ресурсов таких учреждений, как Международная ассоциация развития. Столь же необходимы и радикальная реформа механизмов международной помощи и установление кодекса поведения транснациональных корпораций, которые

должны прекратить безнаказанное разграбление богатств тех стран, в которых они действуют.

192. Здесь будет вполне уместно привлечь внимание международного сообщества к недостаточности ресурсов, которыми располагает ПРООН, и к объему потребностей стран, пользующихся ее помощью. Народная Республика Бенин присоединяется к уже прозвучавшим с этой трибуны призывам к тому, чтобы ПРООН были предоставлены все необходимые и достаточные средства, которые позволили бы ей успешно выполнять свои задачи на благо развивающихся стран.

193. Народная Республика Бенин тем более тяжело переживает последствия экономического кризиса, что она не только является одной из наименее развитых стран, но и до сих пор ощущает последствия направленной против нее вооруженной агрессии.

194. Наша страна благодарна Организации Объединенных Наций за выработанную в этой связи программу специальной экономической помощи, за те решения, которые будут приняты на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи в целях полной реализации задач, поставленных в этой программе. Наша страна выражает также признательность всем государствам, которые способствовали осуществлению этой программы на благо нашего народа.

195. Это проявление солидарности является поддержкой нашей стране, которая идет на огромные жертвы для того, чтобы заложить основы своего экономического развития. Совещание по вопросам развития Бенина будет проведено в январе 1983 года в Котону. Мы искренне желаем, чтобы приглашенные государства и заинтересованные органы Организации Объединенных Наций положительно и единодушно откликнулись на наш призыв к массовому участию. Наша делегация будет признательна Генеральному секретарю за те меры, которые он соблаговолит принять в этой связи.

196. Мы хотим заранее поблагодарить Генерального секретаря и г-на Фараха, заместителя Генерального секретаря, который принимал личное участие в разработке специальной программы для Народной Республики Бенин. Его доклад, который на нынешней сессии будет рассмотрен во втором комитете, позволит продолжить усилия, предпринимаемые в целях эффективной международной помощи, призванной поддержать усилия мужественного народа Бенина в области развития.

197. Мы выражаем также признательность г-ну Брэдфорду Морсу и г-ну Доо Кинге за помощь ПРООН в деле организации совещания, предусмотренного в рамках нашей десятилетней программы социально-экономического развития.

198. Мы хотели бы также вновь выразить признательность Народной Республики Бенин всем дружественным странам и организациям, которые проявили солидарность с народом Бенина, постра-

давшим во время последних наводнений на юге нашей страны.

199. Мы вновь заявляем, что Народная Республика Бенин, являясь одной из наименее развитых стран, ведет мужественную борьбу за свое экономическое развитие. Народная Республика Бенин, ее народ, ее партия, ее правительство и президент Матье Кереку желают, чтобы наш призыв, прозвучавший с этой высокой трибуны, не остался гласом вопиющего в пустыне. Мы рассчитываем на международную солидарность и сотрудничество, рассчитываем на успех совещания, которое должно состояться в нашей стране, на то, что цели, поставленные в нашей программе специальной экономической помощи, будут достигнуты.

200. Несмотря на обвинения в неэффективности, часто звучащие в адрес Организации Объединенных Наций, она остается незаменимым инструментом защиты мира и безопасности. Исторический долг государств-членов — преодолеть национальный эгоизм, чтобы повысить действенность Организации, обеспечить ее средствами, соответствующими ее высоким целям и универсальности. Государства-члены должны стремиться сделать из Организации Объединенных Наций не рычаг, с помощью которого кое-кто хотел бы удовлетворять свои эгоистичные устремления, а настоящий механизм, всецело действующий на благо мира, свободы, справедливости и развития народов. Государства-члены, большие и малые, богатые и бедные, должны стремиться превратить Организацию Объединенных Наций в подлинный центр согласования усилий для развития понимания и сотрудничества между народами, для утверждения мирного сосуществования государств с различным политическим строем.

201. Пусть же делегации на тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи руководствуются этим стремлением, чтобы обеспечить ее успех, которому делегация Бенина обязуется способствовать своим динамичным и конструктивным участием.

202. К революции готовы! Борьба продолжается!

203. Г-н РОДЖЕРС (Белиз) (*говорит по-английски*): Делегация Белиза — недавно получившего независимость государства Центральной Америки и Карибского бассейна — с большим интересом выслушала различные выступления в ходе общих прений за последние две недели. Мы заслушали выступления президентов и премьер-министров, глав правительств и министров иностранных дел как из богатых и влиятельных стран, так и из менее богатых и менее влиятельных государств и даже самых бедных и наименее влиятельных среди нас. Все они излагали свои мнения о существующем положении в мире, предлагали свои проекты построения лучшего мира и даже высказывали недовольство и разочарование по поводу своей неспособности обеспечить осуществление необходимых изменений. Одно ясно нашей делега-

ции: в настоящее время мы являемся свидетелями, можно сказать, беспрецедентного в истории Организации кризисного положения как в политической, так и в экономической областях. Но, несмотря на мрачные прогнозы, делегация Белиза разделяет оптимизм нашего уважаемого Генерального секретаря, который указал, что «в настоящее время мы располагаем потенциально лучшими, чем когда-либо раньше, средствами решения многих важнейших проблем, стоящих перед человечеством» [A/37/1, стр. 1].

204. В знак признания огромного потенциала, которым располагает Организация Объединенных Наций как инструмент сохранения мира, стабильности и безопасности, правительство нашей страны в эти тревожные времена обратилось в Организацию Объединенных Наций с просьбой принять Белиз в члены Организации, и это был один из первых шагов молодого независимого государства, предпринятых в День независимости 21 сентября 1981 года.

205. Делегация Белиза удовлетворена возможностью поздравить вас, г-н Председатель, с единодушным избранием на высокий пост Председателя тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Вы представляете Венгрию, страну, которая всегда неуклонно поддерживала право Белиза на существование в качестве независимого государства на своей собственной территории, и за это народ Белиза всегда будет признателен вашей стране. Мы отдаем также дань уважения г-ну Киттани из Ирака за то мастерство, с которым он выполнял обязанности Председателя тридцать шестой сессии. Он председательствовал в тот момент, когда Белиз был в первый раз допущен к участию в работе этой Организации, и мы глубоко уважаем его. Делегация Белиза пользуется также возможностью, чтобы поздравить нашего латиноамериканского брата, Хавьера Переса де Куэльяра, с назначением на пост Генерального секретаря. Его трезвый и здравый подход к делу, о котором свидетельствует его первый доклад о работе Организации, вселяет в нас веру, что он сможет направить Организацию к достижению ее высоких целей.

206. Мы, граждане Белиза, разделяем серьезную озабоченность Генерального секретаря по поводу необходимости максимального укрепления механизма Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и безопасности. Наш путь к свободе и независимости в сотрудничестве и при поддержке Организации Объединенных Наций является примером значимости совместных действий миролюбивых государств. Таким образом, для Белиза и, разумеется, для большинства стран, чрезвычайно важно, чтобы система коллективной безопасности продолжала находить практическое и эффективное применение.

207. Наша внешняя политика строится на некоторых основополагающих принципах международного поведения: ее невмешательстве во внутренние дела других государств, неотъемлемом праве

народов на самоопределение, строгом соблюдении принципа неприменения силы при урегулировании международных споров. Конфликты, несправедливость и напряженность, доставляющие нам сейчас немало неприятностей, в основном имеют место как раз вследствие продолжающегося возмутительного пренебрежения этими важными правилами.

208. Варварская расправа в Сабре и Шатиле, о которой с негодованием говорит весь мир, не должна быть ценой, требуемой с народа Палестины за его законное право жить в своем собственном государстве в рамках безопасных границ. Наша делегация официально заявляет о том, что Белиз самым решительным образом осуждает хладнокровную расправу над ни в чем не повинными мирными жителями Ливана. Мы заявляем о нашей поддержке права народа Палестины самому решать свою судьбу и основать свое государство в своем собственном государстве в рамках четко определенных и безопасных границ. Мы поддерживаем также право Израиля на существование в качестве государства, которому гарантирована безопасность.

209. Постоянное унижение человеческого достоинства негритянских народов юга Африки расистским режимом апартеида Претории, продолжающаяся оккупация территории Намибии и дестабилизация положения в соседних африканских государствах — серьезный вызов цивилизованному миру. Мы заявляем о нашем осуждении политики апартеида, проводимой расистским режимом Южной Африки, и о поддержке права африканского большинства в южной части Африки самому определять систему управления на его территории.

210. Бессмысленная война между Ираком и Исламской Республикой Иран, советская оккупация Афганистана, военный конфликт в Южной Атлантике, беспорядки и нестабильное положение в Центральной Америке и Карибском регионе — перечень можно продолжить, — все эти конфликты стали возможны потому, что мы игнорируем нормы международного поведения, которые мы все признаем только на словах.

211. Мы поддерживаем выполнение соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций в отношении Афганистана, причем всецело уважаем независимость, суверенитет этой страны и ее статус неприсоединившегося государства.

212. Белиз поддерживает также позицию движения неприсоединения в отношении Западной Сахары и призывает стороны начать переговоры, чтобы прийти к справедливому и прочному урегулированию конфликта в Западной Сахаре в соответствии с принципами, изложенными в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи и решениях ОАЕ, а также принципами движения неприсоединения.

213. Мы надеемся, что проблема народа Восточного Тимора будет урегулирована с должным учетом права на самоопределение.

214. Военные действия между Аргентиной и Соединенным Королевством, имевшие место в начале этого года в Южной Атлантике, вызвали серьезную озабоченность правительства Белиза. Следуя нашим принципам, мы безоговорочно отвергаем применение силы при разрешении этого спора. Белиз призывает к официальному прекращению военных действий и началу переговоров по мирному урегулированию спора на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций и при участии Генерального секретаря.

215. Война и последствия войны должны всегда напоминать нам, что применение силы не обеспечивает прочного урегулирования спора.

216. В нашем собственном регионе, в странах Центральной Америки и Карибского бассейна, борьба за мир и свободу и борьба за развитие тесно связаны между собой. Социальные беспорядки и напряженность в этой части мира во многом объясняются долгой историей эксплуатации народов и нарушением прав человека, что усугублялось внешним давлением и несоблюдением принципов невмешательства.

217. Хотя мы в Белизе и начинаем проводить политику предупреждения эксплуатации и нарушений прав человека, но и нам не чужды проблемы региона. Нам надлежит решительно бороться за установление гармоничных отношений в регионе, основанных на взаимном уважении, и за элементарное демократическое право народа самому решать свою судьбу.

218. В этой связи Белиз приветствует инициативу президента Мексики Лопеса Портильо и президента Венесуэлы Эрреры Кампинса, предусматривающую установление мира в регионе путем политического разрешения спорных вопросов. Мы одобряем также решение государств — участников движения неприсоединения провести в Манагуа (Никарагуа) с 10 по 14 января 1983 года чрезвычайное заседание Координационного бюро этого движения на уровне министров.

219. Белиз разделяет мнение, что прямой диалог между демократическими странами является подходящим механизмом для рассмотрения положения в регионе и поиска решения общих проблем, и поэтому премьер-министр Белиза г-н Джордж Прайс встретился 4 октября в Сан-Хосе (Коста-Рика) с представителями Колумбии, Сальвадора, Соединенных Штатов Америки, Гондураса, Ямайки, Коста-Рики и Доминиканской Республики.

220. Белиз поддержал принятую в Сан-Хосе заключительную декларацию, в которой особое значение придавалось развитию принципов представительной, плюралистической и предполагающей широкое участие народных масс демократии и подчеркивалась озабоченность по поводу серьезного ухудшения существующего международного экономического порядка и обострения противоречий международной финансовой системы.

221. Участники встречи в Сан-Хосе выразили мнение, что для укрепления мира и стабильности в регионе необходимо способствовать взаимопониманию сторон при решении внутренних политических вопросов, что приведет к установлению демократических, плюралистических и предполагающих широкое участие народных масс систем. Такое взаимопонимание привело бы к безусловному уважению делимитированных и обозначенных на местности в соответствии с существующими договорами границ; выполнение этих договоров является надлежащим способом предотвращения пограничных споров и инцидентов при соблюдении в тех случаях, когда это необходимо, традиционных пределов юрисдикции.

222. Кроме того, участники встречи в Сан-Хосе заявили об уважении независимости и территориальной целостности государств, об отказе от угрозы силой и применения силы при урегулировании конфликтов, о необходимости прекратить гонку вооружений и об устранении, на основе полной взаимности, тех внешних факторов, которые создают препятствия для укрепления стабильного и прочного мира.

223. Белиз, со своей стороны, по-прежнему протягивает руку дружбы Республике Гватемале и проводит по отношению к этой стране политику добрососедства. Понимая, что двум суверенным государствам, имеющим общие границы, необходимо находиться в дружеских отношениях, мы придерживаемся оптимистической точки зрения, заключающейся в том, что совместными усилиями мы можем изыскать взаимовыгодные направления сотрудничества. Мы готовы предпринять шаги по разрешению мирными средствами спора, который возник еще в прошлом столетии. Белиз не может, однако, настаивать при этом на уважении своей независимости, суверенитета, территориальной целостности и статуса неприсоединившейся страны.

224. Отказ Республики Гватемалы признать существование Белиза в рамках давно установленных и традиционных границ представляет собой открытый вызов подавляющему большинству государств — членов Организации Объединенных Наций, поддержкой которых мы пользуемся, а также свидетельствует о пренебрежении их мнением. Утверждение Республики Гватемалы, что она имеет «законные права на территорию Белиза», разоблачает проводимую этой страной беззастенчивую экспансионистскую политику, лишенную каких-либо правовых, исторических или политических оснований.

225. Ни одна часть территории современного Белиза никогда не принадлежала Гватемале и не была оккупирована ею. Белиз принадлежит народу Белиза. Миролюбивый и демократичный народ Белиза знает это. Другие соседние страны Центральной Америки и Карибского бассейна подтверждают это. Весь мир в лице Организации Объединенных Наций признает суверенное независимое государство Белиз.

226. Мы вновь подтверждаем наше обязательство стремиться к мирному урегулированию разногласий с Республикой Гватемалой для взаимной выгоды наших народов. Но мы не можем приносить территориальную целостность Белиза в жертву «скоротечному» варианту урегулирования. Мы стремимся к установлению постоянного и прочного мира со всеми соседями, мира, основанного на взаимном доверии и уважении, что способствует дальнейшему развитию наших народов.

227. Исходя из этих же соображений, Белиз поддерживает усилия нашего братского карибско-латиноамериканского государства — Гайаны, направленные на сохранение ее территориальной целостности, и призывает стороны к поискам мирного решения проблемы при помощи взаимоприемлемого международного форума.

228. Если все страны и пришли сегодня к ясному и единому мнению по какому-либо из вопросов, так это, разумеется, по вопросу о том, что мир находится в состоянии экономического кризиса и что международная финансовая система нуждается в безотлагательном пересмотре.

229. Все больше и больше мужчин и женщин, которые хотят трудиться, не могут устроиться на работу. Торговля приходит в упадок. Цены на сырье быстро снижаются. Валютные курсы не стабильны, а уровень инвестиций очень низок. Эти обстоятельства буквально порождают хаос в бедных государствах. В довершение ко всему высокие протекционистские барьеры в торговле закрывают рынки для наших товаров. Все труднее оплатить проценты по внешним долгам, а на финансовых рынках процветает бесконтрольная спекуляция.

230. Удивительно ли при таком положении вещей, что экономическая борьба таких бедных стран, как Белиз, сводится лишь к борьбе за выживание?

231. Отказ более богатых, промышленно развитых стран покупать товары по справедливым ценам, что в перспективе привело бы к значительному, выгодному для всех расширению мировой торговли, сдерживает развитие экспорта развивающихся стран. Вместо установления таких справедливых цен они предпочитают финансировать импорт стран «третьего мира» посредством займов, предоставляемых под чрезмерные проценты. Теперь мы пожинаем горькие плоды этой недалеко-видной политики.

232. Многие страны «третьего мира» имели более высокие темпы роста, но это было вызвано искусственными причинами и привело к беспрецедентному увеличению бремени задолженности этих государств. Неизбежные последствия такого процесса оказывают воздействие на всех нас. Даже те страны, которые нашли возможным широко применять режим экономии и повышать налоговую ответственность, стали жертвами этой несправедливой экономической системы, которая

привела к возникновению такого явления, как кризис ликвидности и сокращение инвестиций. В подобной ситуации не может быть победителей — расплачиваться будут все. А поскольку наиболее уязвимы малые, бедные, развивающиеся страны, то больше всех платить будем мы. Здравый смысл и элементарное чувство справедливости требуют изменений. Только рискуя оказаться в условиях всеобщего мирового хаоса, можно игнорировать требование об установлении нового международного экономического порядка.

233. Мы призываем промышленно развитые страны реализовать на практике четкие и действенные инициативы, направленные на активизацию усилий по экономическому восстановлению наших стран. Мы отдаем должное правительству Соединенных Штатов за принятую им инициативу президента Рейгана, предназначенную для стран Карибского бассейна, и выражаем надежду, что эти меры являются первым шагом в деле установления более широкого экономического сотрудничества. Мы приветствуем также усилия по налаживанию экономического сотрудничества и оказанию помощи, предпринятые на основе решений группы стран, участвовавших в совещании в Нассау, в число которых входят Канада, Колумбия, Мексика и Венесуэла.

234. Белиз с большим удовлетворением отмечает, что после 14 лет трудных переговоров Организация Объединенных Наций наконец приняла Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву. Эта Конвенция, которая получила почти всеобщую поддержку, является, возможно, наиболее значительным за последнее время примером возможностей сотрудничества, призванного обеспечить лучшее будущее. Это вселяет в нас надежду, что мы найдем и другие формы сотрудничества в других сферах приложимости усилий. И есть ли лучшее место для выработки таких форм, чем Организация Объединенных Наций?

235. Делегация Белиза считает, что Устав Организации Объединенных Наций является основной частью механизма, предназначенного для улучшения положения в мире. Стремление применять положения Устава необходимо сознательно стимулировать. По этой причине мы поддерживаем рекомендацию Генерального секретаря провести совещание Совета Безопасности на самом высоком уровне «в целях укрепления защитной и превентивной системы коллективной безопасности, что должно стать нашим общим шитом и наиболее важной задачей Организации Объединенных Наций» [A/37/1, стр. 5]. И действительно, Организация Объединенных Наций остается олицетворением последней надежды на лучшее будущее человечества.

236. Г-н Д'ЭСКОТО БРОКМАН (Никарагуа) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте поздравить вас и в вашем лице страну, которую вы представляете, по случаю вашего избрания на пост Председателя тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Мы убеж-

дены, что ваш дипломатический опыт, мудрость и объективность гарантируют высокое качество нашей работы. Мы хотели бы также поблагодарить г-на Киттани за его умелое и тактичное руководство работой сессий, созывавшихся в течение этого особенно трудного года. Нашу особую признательность мы хотим выразить Генеральному секретарю, который проделал огромную работу за короткий, но насыщенный событиями срок своего пребывания на этом посту.

237. В ходе общих прений принято вспоминать о наиболее важных событиях международной жизни. Стало уже почти традицией, что из года в год мы выражаем сожаление по поводу новых и старых проблем, которые угрожают международному миру и безопасности. Однако в этом году положение осложняется возникновением новой серьезнейшей опасности. Я имею в виду рабскую покорность, с которой все большее число людей, и особенно правительств, склоняют голову перед геноцидом, голодом и нищетой и даже перед возможностью ядерной катастрофы. Эта покорность может иметь роковые последствия.

238. Перед лицом такой напряженной и неустойчивой международной обстановки, с которой мы сталкиваемся впервые за весь период с 1945 года, нам на этой сессии Генеральной Ассамблеи нужно хорошенько подумать. Сохранение старых очагов напряженности и появление новых, — а это указывает на то, что современный механизм поддержания стабильности исчерпал себя, — приводит нас к неизбежному выводу о том, что в настоящее время не существует условий для мира. Действительно, не может быть мира, пока большинство населения планеты голодает, лишено возможности получить образование, иметь приличное жилье, пока оно не имеет гарантий безопасности и политических прав. Не может быть мира, пока нет справедливости, пока некоторые страны цепляются за устаревшие системы господства и зависимости и всеми средствами упорно препятствуют тому, чтобы в осуществление своего права на свободное самоопределение и независимость народы «третьего мира» могли принять такие меры, которые, по их мнению, являются наиболее своевременными и необходимыми для преодоления отсталости и нищеты. Не может быть мира, пока сильные мира сего упорно продолжают проводить свою исполненную высокомерия политику, требуя от развивающихся стран, чтобы они действовали не в интересах своих собственных народов, а исходя из своих имперских амбиций.

239. Разве возможен мир, когда 40 процентов населения «третьего мира» лишено возможности получить элементарное образование? Разве возможен мир, когда большая часть человечества постоянно борется с голодом и нищетой, в то время как ничтожное меньшинство расходует все средства на гонку вооружений, с тем чтобы использовать оружие против борцов за справедливость?

240. Разве можно молчать о том, что мы переживаем самый тяжелый экономический кризис со времен «великой депрессии» 30-х годов, о том, что в 1981 году доход на душу населения в развивающихся странах совершенно не возрос, а в 1982 году, возможно, даже понизится? Разве возможен мир, когда государства и целые континенты борются уже не за экономическое развитие, а за свое дальнейшее существование? Наши страны требуют установления такого нового экономического порядка, при котором развитые государства будут решать свои собственные проблемы, связанные с застоем, инфляцией и безработицей, не за счет развивающихся стран.

241. В связи с этим Латинская Америка испытывает необходимость определить основы стратегии независимости и безопасности. На восьмом очередном заседании Латиноамериканского совета латиноамериканской экономической системы, состоявшемся в августе этого года в Каракасе, наши страны подтвердили суверенное право всех государств следовать своему собственному курсу в экономической, социальной и политической областях в условиях мира, без давления, без агрессий и угроз извне.

242. В Манагуа, на семнадцатой региональной Конференции ФАО для стран Латинской Америки было заявлено о необходимости создания механизмов, гарантирующих продовольственную безопасность, с тем чтобы можно было уменьшить зависимость стран Латинской Америки и Карибского бассейна от одного или нескольких развитых государств. В Торонто на совместном совещании Международного валютного фонда и Всемирного банка наша страна от имени Латинской Америки, Филиппин и Испании выступила против того, чтобы некоторые органы вмешивались в систему управления экономикой стран, нуждающихся в помощи. Было указано на опасность, которую таят в себе увеличение стоимости кредита и более жесткие условия его предоставления, а также попытки поставить под сомнение важное значение самого международного сотрудничества.

243. Касаясь вопроса о международном сотрудничестве, мы хотим выразить нашу озабоченность в связи с тем, что некоторые развитые страны не намерены выполнять свои обязательства, принятые в рамках ПРООН. Это затрудняет начавшееся практическое осуществление важных проектов.

244. Не менее красноречивым свидетельством проявления полного равнодушия к жизненно важным интересам человечества является бесстыдное лицемерие тех, кто упорно пытается скрыть от общественности возможные последствия ядерного конфликта. Вопреки рассудку, нам хотят внушить, что ядерный конфликт может быть ограничен рамками определенного географического района. До каких же пределов лицемерия надо дойти, чтобы, будучи самой мощной военной державой мира, заявлять, что есть вопросы важнее, чем мир, что сила — законное средство для

достижения целей господства и политической гегемонии?

245. Подобная опасная политика, проводимая нынешним правительством США, вынуждает граждан этой страны и народы всего мира задуматься об угрозе ядерной конфронтации. В связи с вышеизложенным неудивительно, что антиядерное движение приобретает все более широкий и массовый характер даже в самих Соединенных Штатах Америки. Однако это, к сожалению, не находит отражения в решениях правительств. Свидетельством тому являются более чем скромные результаты недавно закончившейся второй специальной сессии, посвященной разоружению.

246. Несколько месяцев назад против Латинской Америки была совершена военная агрессия, связанная в колониальных целях державой, расположенной на другом континенте. Были поставлены под угрозу территориальная целостность и суверенитет одного из наших братских государств. Мы имеем в виду вторжение Великобритании на Мальвинские острова, подлинная цель которого — упорное стремление Соединенного Королевства увековечить на нашем континенте пережитки колониального прошлого. К удивлению латиноамериканцев, эта агрессия против Аргентинской Республики стала возможной вследствие военной, экономической и политической помощи Соединенных Штатов Америки государству-агрессору. Это обстоятельство со всей ясностью позволяет судить о том, каким образом Соединенные Штаты Америки трактуют договоры о взаимной обороне, каковы подлинные мотивы, которыми они руководствовались при их подписании.

247. В многочисленных резолюциях, принятых Генеральной Ассамблеей и другими органами Организации Объединенных Наций, проблема Мальвинских островов недвусмысленно квалифицируется как проблема колониальная, с которой надо кончить раз и навсегда. Своим призывом рассмотреть сложившуюся ситуацию на текущей сессии Генеральной Ассамблеи министры иностранных дел 20 латиноамериканских стран хотели ясно показать, что проблема Мальвинских островов, помимо прочего, является проблемой общелатиноамериканского значения и поэтому настоятельно необходимо возобновить переговоры и мирно разрешить этот спорный вопрос на основе резолюций Организации Объединенных Наций.

248. Уже сам принцип солидарности требует от нас объединения с нашими африканскими братьями и выступления в защиту права Намибии на независимость. Мы отвергаем все попытки создать в Намибии марионеточное правительство и требуем полного выполнения резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и признания СВАПО в качестве единственного и законного представителя героического народа Намибии; мы осуждаем кампанию, развязанную правительством Рейгана с целью лишить Анголу ее неотъемлемого и законного права на оборону, ее права на обращение за необходимой помощью с целью отражения враждебных действий со стороны южно-

африканского режима. Мы уверены в том, что ни политической шантажа, ни сосредоточением многотысячных контингентов расистских войск на границе с Анголой, ни попытками дестабилизировать положение в «прифронтовых» государствах, и особенно в Мозамбике, ни использованием наемников для свержения правительств, как это произошло на Сейшельских островах, нельзя поколебать волю этих народов защитить свой суверенитет и добиться независимости Намибии.

249. Мы осуждаем агрессивную политику расистского режима Южной Африки в отношении соседних государств, отражающую преступный характер самой системы апартеида. Мы подтверждаем многочисленные заявления движения неприсоединения о том, что мира, стабильности и безопасности невозможно достигнуть в Южной Африке до тех пор, пока эксплуататорский и незаконный режим апартеида не будет полностью уничтожен. Мы выражаем нашу солидарность с руководителями рабочего движения, которых в явное нарушение элементарных прав человека бросил в тюрьму и осудил на смерть чудовищный расистский режим. Организация Объединенных Наций должна шире развернуть кампанию в их защиту, добиться отмены их казни и их освобождения.

250. Весь мир явился свидетелем того, как Ливанская Республика стала жертвой жестокой агрессии. В ходе этой агрессии были совершены такие чудовищные злодеяния, которые можно сравнить лишь с политикой «окончательного решения», осуществлявшейся нацистским режимом. Уместно напомнить, что гитлеровская Германия начала свое кровавое шествие с политики территориальных захватов, вслед за которой последовало массовое истребление людей, и что именно еврейскому народу было суждено стать одной из первых жертв нацистов. Сегодня мир поражает политика правящих кругов народа, пережившего геноцид и ужасы концентрационных лагерей. По их приказу осуществляется геноцид и сооружаются концентрационные лагеря с одной целью — уничтожить героический палестинский народ.

251. Ужасные преступления, совершенные в лагерях палестинских беженцев, массовые убийства гражданского населения в Бейруте, попрание элементарных прав народов — все это вынудило Руководящий совет правительства Национального возрождения Никарагуа разорвать дипломатические отношения с Израилем, которые фактически существовали только на бумаге, поскольку все реальные связи прекратились после победы нашей революции. Это все, что могла сделать Никарагуа, чтобы показать свое суровое осуждение сионистского режима и отмежеваться от него, а также выразить самую горячую поддержку палестинским бойцам, их законному и единственному представителю — ООП и многострадальному народу Ливана.

252. Кроме того, мы считаем необходимым осудить открытое соучастие одной из великих держав

в варварских преступлениях, совершенных сионистами в Ливане. Она оказала им свою полную политическую, военную и экономическую поддержку и тем самым позволила остаться безнаказанными за совершенные преступления. Эта держава систематически блокировала меры Совета Безопасности по достижению мира, заявляя, что только она в состоянии контролировать действия ею же вскормленного чудовища, находящегося под ее постоянной опекой и защитой.

253. Эти события красноречиво свидетельствуют о том, что проблема Ближнего Востока может быть решена лишь на основе признания неотъемлемых прав палестинского народа, включая его право на самоопределение, на возвращение на свою родину и создание собственного государства. Международное сообщество должно активизировать свои усилия, с тем чтобы не допустить проведения Израилем в этом регионе политики с позиции силы, не позволить ему совершать злодеяния, которые могут привести к полному физическому истреблению палестинского народа. Все указывает на то, что кризис на Ближнем Востоке может быть преодолен лишь при условии прекращения политики поощрения преступных деяний, терроризма и геноцида и политики обструкционизма в отношении Организации Объединенных Наций, и, в частности, если не будут чиниться препятствия Генеральному секретарю и Совету Безопасности при выполнении ими функций, возложенных на них Уставом.

254. Как член движения неприсоединения и как революционное государство мы хотим выразить солидарность со всеми странами и народами, борющимися за достижение или сохранение своей независимости, в частности с народом Кипра, ведущим борьбу за суверенитет и территориальную целостность своего государства, с Гренадой и Ливийской Арабской Джамахирией, борющимися против империализма за защиту своего суверенитета, с братской Республикой Куба, требующей вернуть ей незаконно оккупированную территорию Гуантанамо. Мы самым решительным образом осуждаем блокаду этой страны и постоянные угрозы, которым она подвергается. Мы поддерживаем справедливые требования братского народа и правительства Панамы о выполнении договоров Торрихоса — Картера.

255. Мы радуемся вместе с народом Боливии по поводу восстановления законности и демократии в этом государстве. Мы выражаем солидарность с народом Пуэрто-Рико и поддерживаем его право на независимость и самоопределение в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, памятуя о том, что проблема пуэрториканского народа — это также проблема всех стран Латинской Америки, к семье которой Пуэрто-Рико несомненно принадлежит. Мы поддерживаем справедливую борьбу за мирное и демократическое воссоединение народа Кореи без какого-либо вмешательства извне.

256. Никарагуа подтверждает свою поддержку призыва движения неприсоединения к заинтере-

сованным сторонам безотлагательно начать переговоры по вопросу о Западной Сахаре с целью достижения справедливого и прочного урегулирования конфликта в соответствии с резолюцией 1514 (XV), а также принципами нашего движения, с решениями ОАЕ и положениями Устава.

257. Мы приветствуем усилия государств Юго-Восточной Азии, направленные на то, чтобы начать диалог с целью восстановить мир и стабильность в регионе. Мы выражаем согласие с позицией движения неприсоединения на Конференции министров иностранных дел неприсоединившихся стран в Дели и принятыми там решениями, касающимися Юго-Восточной Азии.

258. Ухудшение международного положения тесно связано с серьезным кризисом, переживаемым Организацией. Поэтому мы приветствуем откровенность, с которой Генеральный секретарь признает в своем годовом докладе о работе Организации, что некоторые страны игнорируют ее решения. Мы поддерживаем содержащиеся в указанном годовом докладе рекомендации по усилению Организации и, в частности, полномочий Совета Безопасности с целью предотвращения конфликтов и укрепления системы международной безопасности. В этом плане следует подчеркнуть, что нельзя более терпеть, чтобы вето использовалось в качестве средства, препятствующего осуждению террора, агрессии и геноцида, так как симпатии Вашингтона не должны рассматриваться как карт-бланш для нарушения основополагающих принципов Устава и элементарных норм права.

259. Международное сообщество глубоко тревожит все более очевидная тенденция, выражающаяся в том, что один из постоянных членов Совета Безопасности использует право вето, препятствуя справедливым мирным предложениям, которые с высоким чувством ответственности выдвигаются правительствами регионов, где чаще всего вспыхивают конфликты. В частности, мы имеем в виду решение администрации Рейгана наложить вето на проект резолюции, представленный 2 апреля этого года Панамой и Гайаной по вопросу о Центральной Америке¹⁰. В этом проекте лишь подтверждалась незаконность угрозы силой или ее применения в отношениях между государствами и содержался призыв к проведению диалога между всеми заинтересованными сторонами.

260. По мнению Никарагуа, ничто не может оправдать позицию администрации Рейгана в отношении нашей страны и центральноамериканского региона. Полная нелепость заявлять, будто мы угрожаем Соединенным Штатам тем, что, осуществляя свое суверенное право и строго следуя курсу неприсоединения, избрали независимый политический путь. Еще более абсурдны попытки возложить на Никарагуа ответственность за все проблемы, с которыми сталкиваются центральноамериканские государства. Истинные причины этих проблем кроются в том, что не принимаются надлежащие меры по их урегулированию. Все

говорит о том, что народы Центральной Америки не собираются до бесконечности терпеть существующее в регионе положение, несмотря на попытки Соединенных Штатов воспрепятствовать переменам, направленным на укрепление независимости центральноамериканских государств.

261. Мы настойчиво заявляли и заявляем вновь, что правительство Никарагуа искренне стремится к достижению взаимопонимания с Соединенными Штатами, которое позволит существенно улучшить отношения между двумя государствами на основе взаимного уважения, невмешательства во внутренние дела и, прежде всего, на основе суверенного равенства, независимости и самоопределения, то есть руководствуясь теми принципами, которые составляют основу мира и стабильности на планете и находят широкое отражение в Уставе.

262. Руководствуясь непреклонным стремлением к миру и желая избежать осуществления на практике угрозы применения силы против Никарагуа, мы обратились к администрации Рейгана с целым рядом предложений начать диалог. Хочу отметить, что наша страна всегда изъявляла готовность к проведению встреч на высоком уровне между нашими государствами.

263. К сожалению, правительство Соединенных Штатов до сих пор отвечало нам лишь попытками навязать нам свой жесткий курс Восток — Запад. В частности, на нас оказывается экономическое давление, сыплются обвинения и угрозы и даже финансируются тайные операции по дестабилизации положения в нашей стране. Соединенные Штаты обучают на своей территории контрреволюционеров и подготавливают преступные акции против Никарагуа. В результате финансовой и организационной помощи, оказываемой администрацией Рейгана врагам нашего народа, возросло количество террористических акций и вооруженных вторжений на нашу территорию, значительно улучшилось вооружение, увеличилась численность и повысилась организованность контрреволюционных сил. Они получают в свое распоряжение современные средства ведения войны ограниченного применения. Такого рода средства были обнаружены после взрыва двух стратегических мостов вблизи границы с Гондурасом. Контрреволюционеры использовали и воздушные бомбардировщики при попытках уничтожить наш единственный нефтеперегонный завод и склады горючего, расположенные в порту Коринто на берегу Тихого океана. Эту удручающую картину дополняют присутствие военных кораблей Соединенных Штатов в наших территориальных водах, полеты самолетов-шпионов, проведение совместных военных маневров с вооруженными силами Гондураса в непосредственной близости от наших границ.

264. Руководствуясь твердым намерением бороться за укрепление мира в нашем регионе, правительство Никарагуа постоянно содействует и участвует в поиске решений, позволяющих до-

стичь взаимопонимания между центральноамериканскими государствами. Наши страны объединяют такие тесные связи, что ни одной иностранной державе, какой бы могущественной она ни была, не удастся дискредитировать их.

265. В этом плане я хочу отметить чрезвычайно важное значение для единства центральноамериканских государств Совещания министров иностранных дел, состоявшегося в Сан-Хосе (Коста-Рика) 14—15 марта 1980 года. В Декларации Совещания сказано, что с помощью прямого и открытого диалога между странами центральноамериканского перешейка можно наилучшим образом рассмотреть региональные проблемы политического, экономического и социального характера и определить единую позицию на благо центральноамериканских народов. В пункте 1 Декларации Сан-Хосе 1980 года утверждается, что для гармоничного и мирного сосуществования государств перешейка требуется уважение различных политических систем, права на самоопределение и права решать свои внутренние дела в ходе исторического развития.

266. Другим важным соглашением, принятым на Совещании, явилось включение братской Республики Панамы в качестве неотъемлемой части региона Центральной Америки, а также придание официального характера совещаниям министров иностранных дел региона, которые согласно договоренности будут проводиться три раза в год.

267. Совсем недавно, в апреле этого года, в ходе моей поездки в Тегусигальпу министр иностранных дел Гондураса Эдгардо Пас Барника информировал меня о том, что он немедленно созывает совещание министров иностранных дел региона. Эта инициатива была сразу же и безоговорочно поддержана Никарагуа, и я обещал принять участие в вышеупомянутом совещании и поддержать вопрос о включении в повестку дня, состоящую из шести пунктов, предложения о мире, которое, как заявил министр иностранных дел Гондураса, он хотел бы представить на рассмотрение министров иностранных дел Гватемалы, Сальвадора, Гондураса, Никарагуа, Коста-Рики и Панамы.

268. Неожиданно, спустя шесть месяцев после этого разговора, то есть в октябре этого года, в нарушение пока еще действующих договоренностей в рамках Декларации министров иностранных дел центральноамериканских государств 1980 года, по инициативе Соединенных Штатов было создано, вновь в Коста-Рике, совещание министров иностранных дел, на которое не были приглашены некоторые центральноамериканские государства и которое по этой причине не только представляет собой нарушение ранее заключенных министрами иностранных дел региона договоренностей, но и по своему содержанию не может рассматриваться иначе, как незаконный акт, который в силу своего дискриминационного характера противоречит подлинным интересам мира, стабильности и развития наших народов.

269. По этим причинам в Центральной Америке царит крайне неспокойная политическая обстановка, которая обостряется серьезными экономическими трудностями. Однако, как отмечалось в совместном письме президентов Мексики и Венесуэлы на имя координатора Руководящего совета правительства Национального возрождения Даниэля Ортеги Сааведры и президента Гондураса Роберто Суасо Кордовы, наиболее серьезная и сложная проблема региона, вне всякого сомнения, состоит в опасном ухудшении отношений между Гондурасом и Никарагуа, чреватом конфликтом, масштабы которого непредсказуемы.

270. Необходимо открыто заявить, что в результате давления со стороны правительства Соединенных Штатов военные круги Гондураса оказывают широкую помощь контрреволюционным силам, предоставляя возможность использовать гондурасскую территорию в качестве базы для вооруженных нападений на никарагуанские населенные пункты и пограничные посты. Кроме того, с их согласия контрреволюционерам поставляется вооружение и осуществляется материально-техническое снабжение их вооруженных сил, используется инфраструктура. При их поощрении гондурасские военнослужащие совершают провокации и нападения. Эти круги не останавливаются даже перед заключением соглашений с Соединенными Штатами, на основе которых правительство этой страны наращивает военную помощь Гондурасу, финансирует строительство аэродромов и военных баз, увеличивает количество своих советников и оставляет за собой право использовать эти и другие базы, а также военную инфраструктуру Гондураса. Такая политика со всей очевидностью увеличивает военную опасность в Центральной Америке и усиливает позицию воинствующих кругов в Гондурасе и других государствах региона, которые, позабыв о здравом смысле, публично хвастаются, что обладают достаточной военной мощью, чтобы разгромить Никарагуа, и открыто призывают к иностранной интервенции против нашей страны.

271. Совсем недавно об этих военных приготовлениях, которые предшествуют объявленной агрессии против Никарагуа, рассказал бывший командующий силами государственной безопасности Гондураса полковник Леонидас Торрес Ариас, а три дня назад мэр Пуэрто-Лемпира Марсиаль Колемман, выступая перед представителями информационных агентств, заявил, что в скором времени Никарагуа угрожает беспрецедентное вторжение, подготовка к которому ведется в Пуэрто-Лемпира, в городе, мэром которого он является. По его словам, туда перебрасываются на транспортных самолетах «Геркулес» военно-воздушных сил Соединенных Штатов отряды контрреволюционеров. Мэр Пуэрто-Лемпира сообщил также о существовании хорошо известного жителям города склада, набитого оружием, и конкретно указал местонахождение лагерей контрреволюционеров, где базируются отряды, уже совершающие тайные вторжения на территорию нашей страны.

272. Несмотря на эти неоспоримые факты, начато проведение широкой дипломатической и пропагандистской кампании с целью оклеветать Никарагуа. Нас пытаются представить как государство, с которым невозможно вести диалог. А на самом деле жертвой нападений является народ Никарагуа, и именно Гондурас систематически отказывается участвовать в диалоге на самом высоком уровне, цель которого — найти пути решения проблем, существующих между двумя государствами. Это нежелание вести переговоры, возможно, вызвано пониманием того, что наши трудности в отношениях с Гондурасом, страной, с которой нас связывают тесные узы братства, вызваны политикой Соединенных Штатов, поскольку администрация Рейгана, понимая, что прямая конфронтация с Никарагуа не в ее пользу, так как Соединенные Штаты — огромная страна, обладающая гигантской мощью, а наша страна очень мала, избрали Гондурас в качестве идеального плацдарма для совершения нападений на нашу страну с несбыточной целью дестабилизировать положение в Никарагуа и свергнуть наше правительство. Но администрация Рейгана не учитывает при этом, что монолитное единство нашего народа, полного решимости до последней капли крови защищать и укреплять завоевания революции, за которую мы заплатили столь дорогую цену, никогда не позволит осуществить эти цели.

273. С сентября 1981 года по сентябрь этого года на нашу страну было совершено приблизительно 140 нападений с территории Гондураса. Зарегистрировано 23 случая незаконного проникновения на нашу территорию контрреволюционных военных банд и десять случаев нарушений и инцидентов в наших территориальных водах. Вот печальный итог этих акций: более 150 никарагуанских граждан погибли, 50 пропали без вести, нанесен огромный материальный ущерб. Наше правительство вынуждено в настоящее время эвакуировать гражданское население из пограничной зоны, которая стала фактически зоной выжженной земли.

274. В своих многочисленных мирных инициативах Никарагуа, в частности, выступила с предложением провести встречу между главами государств Гондураса и Никарагуа. Эта встреча состоялась в никарагуанском пограничном пункте Эль-Гуасауль 13 мая 1981 года. Мы неоднократно предлагали провести встречу между командующими вооруженными силами обоих государств в соответствии с договоренностью, достигнутой в Эль-Гуасауле. В апреле я совершил поездку в Тегусигальпу, где вел переговоры с министром иностранных дел Пас Барникой и вручил ему план мира, состоящий из семи пунктов. Впоследствии он был полностью отвергнут Гондурасом. Наша страна была инициатором встречи начальников штабов соответствующих видов вооруженных сил, состоявшейся в пограничном пункте Ла-Фратернидад в мае этого года. Из всех соглашений, которые были достигнуты в Ла-Фратернидад, практически было осуществлено лишь од-

но — встреча командующих военно-морскими силами наших государств, состоявшаяся в порту Коринто.

275. Резкое обострение положения на границе и постоянное нежелание Гондураса вести переговоры о скорейшем и разумном урегулировании проблем, как того требует реально сложившаяся обстановка, вынудили Никарагуа предпринять еще один шаг: 6 августа президенту Гондураса было направлено приглашение встретиться в Манагуа с координатором Руководящего совета правительства Национального возрождения Никарагуа. Из неофициальных источников стало известно, что для организации этой встречи требовалось предварительно провести встречу министров иностранных дел. Я направил 24 августа министру иностранных дел Гондураса приглашение посетить Манагуа в начале сентября, которое я подтвердил 4 числа этого месяца, предложив, чтобы он сам указал дату проведения встречи. С гондурасской стороны на оба предложения было заявлено, что в ближайшее время, ввиду чрезвычайной занятости министра, не представляется возможным дать согласие на эту встречу. Такая же ситуация сложилась, когда с ценной мирной инициативой выступили правительства Мексики и Венесуэлы. Эта инициатива немедленно получила полную поддержку в Никарагуа, чего, к сожалению, нельзя сказать о Гондурасе, который заявил, что в настоящее время у министра есть более срочные дела, которыми ему надо заняться.

276. Никарагуа, полностью сознавая всю сложность обстановки в Центральной Америке, активизирует свои усилия и будет делать все для того, чтобы путем диалога снять напряженность в своих достигших критической стадии отношениях с Соединенными Штатами и Гондурасом. Борьба за мир лежит в основе всей политической деятельности нашей страны. Никарагуа стремится лишь к тому, чтобы жить в мире, чтобы идти вперед по пути экономического и социального прогресса в строгом соответствии с принципами Устава и неприсоединения.

277. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Мы заслушали последнего оратора, выступавшего в ходе общих прений. Всего прозвучало 143 выступления. Одно только число этих выступлений свидетельствует о том интересе, который государства-члены проявляют к деятельности Организации Объединенных Наций. Мы заслушали ряд речей, с которыми выступили главы государств и правительств. Я искренне убежден, что политические заявления, сделанные в ходе общих прений и отразившие множественность точек зрения и разнообразие подходов, что само по себе присуще такой организации, как Организация Объединенных Наций, помогут Генеральной Ассамблее выполнить ее задачу в ближайшие месяцы. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы еще раз выразить мою искреннюю и сердечную признательность всем ораторам, которые были столь любезны, щедро отдавая в своих

выступлениях дань уважения заслугам моей страны и лично мне.

278. Теперь я предоставляю слово представителям, которые изъявили желание выступить в порядке осуществления права на ответ. Разрешите мне напомнить, что в соответствии с решением 34/401 Генеральной Ассамблеи время заявлений, которые делаются в порядке осуществления права на ответ, ограничивается для первого выступления десятью минутами и пятью минутами — для второго, и представители должны делать их с места.

279. Г-н АЛАТАС (Индонезия) (*говорит по-английски*): Моя делегация попросила дать ей возможность выступить в порядке осуществления права на ответ, чтобы высказаться в отношении совершенно необоснованных, клеветнических обвинений и инсинуаций, прозвучавших в ходе общих прений в выступлениях некоторых делегаций по так называемому вопросу о Восточном Тиморе. Нас не удивил тот факт, что так же, как и в прошлом, одни и те же делегации повторяли в адрес моего правительства одни и те же избитые голословные обвинения. Не были мы удивлены и тем, что эти делегации вновь прибегли к тому же стандартному набору фальшивых аргументов и преднамеренному искажению фактов, характеризующих реальное положение в Восточном Тиморе.

280. Можно было бы отмахнуться от этих ежегодно повторяемых утверждений как не заслуживающих дальнейших комментариев. Однако, упорно продолжая свою кампанию защиты эгоистичных интересов нескольких самозванных эмигрантов из Восточного Тимора, которые уже давно были отвергнуты и разоблачены народом Восточного Тимора, эти делегации наносят ущерб подлинным интересам народа Восточного Тимора в целом, и поэтому мы не можем молчать.

281. Уважаемый премьер-министр Португалии в своем выступлении на Ассамблее мимоходом заметил, что семь лет назад Португалия «перестала выполнять свои обязанности управляющей державы» [14-е заседание, пункт 22] в Восточном Тиморе. Уважаемый премьер-министр, очевидно, не счел нужным объяснить, почему это произошло. Как показывает история, Португалия действительно не смогла исполнять эти свои обязанности, потому что в августе 1975 года она самым безответственным образом покинула Восточный Тимор. Португалия сделала это после того, как допустила, чтобы ситуация в территории ухудшилась до состояния гражданской войны, подстрекая созданную ею же партию, ФРЕТИЛИН, к захвату власти и развязыванию широкомасштабных террористических действий против ее политических противников, одновременно снабжая эту партию оружием, чтобы дать ей возможность достичь этих целей. Таким образом, Португалия полностью нарушила процесс деколонизации Восточного Тимора. Покинув эту территорию, Португалия фактически отказалась от своих обязанностей управляющей державы, и даже ФРЕТИ-

ЛИН тогда подчеркнул это, объявив об одностороннем провозглашении независимости. Разве не странно, что после такого рода действий, принятых в 1975 году, правительство Португалии сейчас заявляет о том, что остро сознает свой «национальный и моральный долг» по отношению к Восточному Тимору и до сих пор желает, чтобы ее рассматривали как управляющую державу.

282. Жаль, что это обостренное чувство морального долга и ответственности не проявилось семь лет назад. Если бы все случилось именно так, то тысячи людей были бы спасены от смерти и избавлены от страданий, которые явились следствием гражданской войны в Восточном Тиморе. Таким образом, своими собственными действиями Португалия, с нашей точки зрения, лишила себя морального права на то, чтобы ее считали управляющей державой, и мы не перестаем удивляться, что даже среди наших соратников по движению неприсоединения есть еще несколько стран, которые хотели бы повернуть колесо истории вспять и вернуть Восточный Тимор его бывшим колониальным правителям. Непреложной истиной является то, что процесс деколонизации Восточного Тимора завершился, когда подавляющее большинство народа Восточного Тимора решило обрести независимость посредством соединения с Индонезией на основе и в полном соответствии с резолюциями 1514 (XV) и 1541 (XV) Генеральной Ассамблеи.

283. Нас также очень заинтриговала ссылка премьер-министра Португалии на якобы имевшие место нарушения «культурной самобытности» народа Восточного Тимора вследствие его соединения с Индонезией. Интересно, не следует ли сделать из этого вывод, что культурная самобытность народа Восточного Тимора должна иметь португальские корни. Или мы должны заключить, что истоки культурной самобытности народа Восточного Тимора — в португальском языке? Если имеется в виду именно это, то не можем ли мы расценить это как подтверждение своего рода культурного империализма — неизбежного наследия колониального прошлого?

284. Некоторые ораторы ссылались также на так называемый ФРЕТИЛИН как на «авангардную организацию и законного представителя народа Восточного Тимора». Некоторые зашли даже так далеко, что стали признавать за этой организацией статус «национально-освободительного движения». Это — нелепое утверждение, и, с точки зрения нашей делегации, оно наносит оскорбление всем подлинно освободительным движениям на нашей планете, которые на самом деле имеют такой статус.

285. Так называемый ФРЕТИЛИН был создан в том же, 1974 году, когда произошла португальская революция. ФРЕТИЛИН никогда не боролся против португальского колониализма; его лидеры были сторонниками португальского коло-

ниального режима, а вооруженные отряды состояли в основном из бывших солдат колониальной армии. И если есть еще какие-либо сомнения в отношении действительного происхождения и статуса ФРЕТИЛИН, то события 1975 года, когда португальская колониальная администрация открыто помогала и поддерживала ФРЕТИЛИН при захвате власти вооруженным путем, а не посредством демократических методов, рассеивают какие бы то ни было сомнения на этот счет. В то время ФРЕТИЛИН был лишь одной из пяти существовавших в Восточном Тиморе партий. Другими четырьмя партиями были: АПОДЕТИ, УДТ, КОТА и ТРАБАЛИСТА. По мнению самой португальской администрации, УДТ была, без сомнения, самой крупной из них. Отсюда следует, что вместе с другими тремя партиями УДТ представляла подавляющее большинство населения и осуществляла реальный контроль над территорией в тот момент, когда в мае 1976 года народ Восточного Тимора выразил свою волю получить независимость через соединение с Индонезией во исполнение своего права на самоопределение.

286. Индонезия и ее народ, которые фактически вели революционную войну за независимость, которые имели национально-освободительное движение, боровшееся в течение многих лет против колониализма, которые настойчиво поддерживали во всем мире все истинные движения, борющиеся за независимость, имеют, я считаю, определенный опыт, чтобы отличить действительно освободительные движения от движения псевдореволюционного, которое является лишь скрытым сторонником колониальных режимов. Мы хотели бы надеяться, что еще имеющиеся среди наших братьев по движению неприсоединения немногочисленные сторонники ФРЕТИЛИН тоже смогут различить их.

287. В ходе общих прений можно было слышать заявления о том, что «Индонезия никогда не воевала против Португалии». Если под этим мы должны понимать, что Индонезия никогда не применяла оружия против Португалии, то это, конечно, правда. Но, как показывает история, Индонезия выступала против португальского колониализма в Восточном Тиморе, как и во всех других местах, точно так же, как она выступала против всех других колониальных держав на всех мировых форумах и поддерживала все подлинно освободительные движения. Тот факт, что Индонезия никогда не применяла оружие против Португалии в случае с Восточным Тимором, показывает, что Индонезия никогда не вынашивала никаких замыслов и не имела никаких территориальных притязаний в отношении Восточного Тимора. Действительно, когда после португальской революции 1974 года новое правительство положило начало процессу деколонизации Восточного Тимора, мое правительство от всего сердца приветствовало это и различными способами выражало свою добрую волю и расширяло сотрудничество в целях успешного завершения этого

процесса. Наши действия, таким образом, не явились причиной последующих трагических событий на Восточном Тиморе, и никакие надуманные аргументы не могут снять с Португалии и ФРЕТИЛИН той ответственности, которую они несут за драматические события, которые произошли на Восточном Тиморе в 1975 году. Хронология событий показывает также, что роль Индонезии сводилась лишь к ответу на волю, выраженную народом Восточного Тимора.

288. Кроме того, достойно всяческого порицания совершенно лживое изображение существующего положения в провинции. Совершенно ясно, что ссылки на Восточный Тимор, которые мы слышали в ходе общих прений, есть не что иное, как попытка вовлечь государства-члены в клеветническую, искажающую факты кампанию, связанную с порочащими целями противниками Индонезии, которые намерены дискредитировать ее политику и реальные достижения в деле развития Восточного Тимора. В настоящее время жители провинции Восточный Тимор как граждане Индонезии, вместе со своим национальным правительством и при помощи дружественных стран, Международного комитета Красного Креста, католической благотворительной службы, ЮНИСЕФ и УВКБ, предпринимают усилия по преодолению последствий продолжавшихся четыре века отсталости и колониальной эксплуатации.

289. Тем не менее эти несколько делегаций пытались создать впечатление, что народ Восточного Тимора голодает, что против гражданского населения проводятся широкомасштабные военные операции и повсеместно нарушаются права человека.

290. Рискаю повториться, я желал бы...

291. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я прошу прощения, что вынужден прервать выступление представителя Индонезии, но отведенные ему десять минут истекли.

292. Г-н АЛАТАС (Индонезия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте мне занять еще одну минуту?

293. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Пожалуйста, будьте предельно кратки, потому что ваше время истекло.

294. Г-н АЛАТАС (Индонезия) (*говорит по-английски*): Рискаю повториться, я желал бы только указать, что в Восточном Тиморе в настоящее время нет голода и нет такой опасности в будущем. Не ведется никаких широкомасштабных военных операций против гражданского населения и даже против ФРЕТИЛИН, поскольку в Восточном Тиморе нет больше ФРЕТИЛИН.

295. Наконец, моя делегация со всей категоричностью отвергает все голословные утверждения в отношении Восточного Тимора и рассматривает их как серьезное вмешательство во внутренние дела Индонезии и прямое нарушение пункта 7

статьи 2 Устава Организации Объединенных Наций.

296. Г-н УАЙТ (Великобритания) (*говорит по-английски*): Представитель Мальты затронул вчера [32-е заседание] проблему материальных остатков войны, в частности, в том что касается гавани Валлетты. Сэр Энтони Парсонс в своем ответе, который он дал на тридцать шестой сессии [30-е заседание], полностью осветил этот вопрос.

297. Правительство Великобритании всегда изъявляло готовность обсуждать такие проблемы на двусторонней основе, и эта позиция осталась неизменной. Не может быть разговора ни о каких предварительных условиях. То же самое относится и к ссылке на предполагаемый универсальный принцип.

298. Правительство Великобритании неоднократно указывало на то, что, не принимая на себя никаких юридических обязательств по очистке мальтийских вод от неразорвавшихся боеприпасов или обломков, большая часть которых оказалась там вследствие проводившихся во время войны государствами Оси боевых действий, оно изучит возможности оказания помощи в связи с конкретными планами реконструкции гавани, если окажется, что обломки или неразорвавшиеся боеприпасы мешают реализации этих планов. Это предложение остается в силе.

299. Многие из находящихся в этом зале могли бы заметить, что недавно мы в Великобритании действительно потратили немало сил, чтобы поднять из вод Портсмутской гавани флагманский корабль короля Генриха VIII, который затонул более 400 лет назад. Но я заверяю представителей, что это совершенно исключительный случай. Наш подход к проблеме гавани Валлетты отражает обычную для Великобритании практику: мы не поднимаем обломков, если они не представляют очевидного препятствия для судоходства.

300. Г-н РАБЕТАФИКА (Мадагаскар) (*говорит по-французски*): Делегация моей страны не имеет обыкновения использовать право на ответ для того, чтобы лишний раз подтвердить аргументы. За весь двадцатилетний опыт моей работы в Организации Объединенных Наций я вторично использую сейчас это особое право, на этот раз для того, чтобы отметить неточности, упущения и прямые искажения фактов, которыми изобиловало выступление представителя Королевства Марокко на 30-м заседании.

301. Представитель Королевства Марокко говорил о многочисленных маневрах, которые препятствовали процессу, направленному на прекращение конфликта в Западной Сахаре, упомянув при этом резолюции ОАЕ и решение 36/406 Генеральной Ассамблеи, но обойдя молчанием резолюцию 36/46 Ассамблеи.

302. Очевидно, подобное упущение не может рассматриваться как маневр со стороны делегации Марокко.

303. Мы присоединились к консенсусу, достигнутому в Найроби, но всегда придерживались мнения, что для того, чтобы этот консенсус не распался, необходимо, чтобы Марокко вывело свою администрацию из Западной Сахары и отказалось от военной оккупации этой территории. Однако в интересах африканского единства мы не слишком настаивали на этих условиях, исходя из того, что если этот консенсус не будет претворен в жизнь, мы откажемся от уступки, на которую пошли пусть временно, но из лучших побуждений; уступки столь необходимы при нормальных межгосударственных отношениях, и готовности пойти на них как раз не хватило марокканской стороне, когда шла речь об определении сторон в конфликте на заседании Комитета ОАЕ по осуществлению принципа самоопределения, состоявшемся в Найроби в феврале этого года.

304. Пусть же нам теперь скажут, кто нарушил консенсус, достигнутый на восемнадцатой сессии Ассамблеи ОАЕ! Те ли, кто не стал настаивать на своих требованиях, или те, кто, несмотря ни на что, упрямо настаивал на том, чтобы ОАЕ признала, что между Марокко и ПОЛИСАРИО нет конфликта? Искусство маневрирования доходит до совершенства, когда говорят об участии в конфликте, но предпочитают ничего не говорить о противостоящей стороне или же, жонглируя словами, создают впечатление, что этой стороны просто не существует.

305. Представитель Королевства Марокко изволил также безапелляционно и весьма надуманно увязать кризис ОАЕ с приемом в эту организацию Сахарской Арабской Демократической Республики, приемом, названным спектаклем, тогда как он явился следствием суверенной воли 26 государств, выраженной еще в 1980 году на семнадцатой сессии Ассамблеи ОАЕ во Фритауне (Сьерра Леоне). Что касается постановки спектаклей, то марокканская сторона, должно быть, хорошо в этом разбирается со времен «зеленого марша», референдума Джамаа и так называемой найробийской инициативы, сразу же приостановленной, как только ее неизбежные последствия пришлось не по вкусу марокканским руководителям.

306. Мы отметили на 24-м заседании, что начало переживаемого ОАЕ кризиса не связано и не могло быть связано с приемом Сахарской Арабской Демократической Республики в члены ОАЕ. Если быть более точным, кризис начался тогда, когда один из членов ОАЕ нарушил принцип, провозглашенный в статье III хартии Организации африканского единства, подписанной в Аддис-Абебе 25 мая 1963 года 31 из 32 присутствовавших государств, по причинам, хорошо известным тем, кто был тогда в Аддис-Абебе.

307. Ответственность за этот кризис лежит на Марокко: в отношении Западной Сахары оно извратило принцип, который гласит: «безграничная преданность делу полного освобождения афри-

канских территорий, еще не являющихся независимыми», и увенчало все свои уловки последних лет отказом от торжественно обещанных переговоров. Неудивительно, что для того, чтобы снять с себя вину или хотя бы попытаться это сделать, марокканская сторона сочла возможным заявить, что Мадагаскар и некоторые другие страны являлись самыми злостными виновниками этого кризиса.

308. Фальсификация очевидна. Поскольку мы не можем ожидать того, что марокканская делегация согласится с нами в этом вопросе, мы понимаем, с учетом уже сказанного нами 8 октября, что марокканская делегация не верит в существование у африканских стран стремления преодолеть этот кризис и считает, что мы не достигнем своей цели и что даже нет необходимости противостоять тем, кто делал ставку на временное разъединение Африки. Это совершенно расходится со всем тем, что мы говорили, но, судя по всему, для марокканской делегации все, что мы говорим, — ложь.

309. Мы не претендуем на роль единственных защитников ОАЕ или носителей правды и мудрости или на роль представителей большинства, но мы, по крайней мере, нашли в себе смелость выступить, будь то на уровне министров или глав государств, встречавшихся в Триполи в июле и августе, с призывами к осуществлению важнейших задач африканского единства. Всем известна реакция Марокко — абсолютный отказ, и я позволю себе на этом закончить.

310. Г-н КЫРДЖА (Турция) (*говорит по-французски*): К моему большому удивлению, министр иностранных дел Швеции позволил себе неодобрительно высказаться о моей стране, а этого она отнюдь не заслуживает.

311. Действительно, в настоящее время в Турции существует военный, но не милитаристский режим, как это представляет себе шведский министр.

312. Разрешите мне напомнить несколько фактов. В сентябре 1980 года парламентские учреждения, созданные на основании конституции в 1961 году, были полностью парализованы. Парламент был абсолютно не способен выполнять законодательные функции и даже не смог избрать нового президента республики. Слишком слабые и весьма неустойчивые правительства не могли больше осуществлять управление республикой и обеспечить соблюдение порядка и законности. Накануне выступления вооруженных сил количество жертв терроризма достигло почти 30 человек в день. Терроризм ультралевых играл на руку тем, кто готовил явный заговор, целью которого было уничтожение и упразднение национальной и демократической республики. Ответный терроризм ультраправых грозил разжечь вражду между сторонниками различных религиозных общин, что шло вразрез с принципом единства народа и государства.

313. Именно в условиях серьезно обострившегося кризиса вооруженные силы Турции были вынуждены взять власть и начать нелегкую работу по оздоровлению обстановки. Конечно же, это оздоровление потребовало минимальных, я повторяю, минимальных и временных ограничений в политической и профсоюзной жизни; но в целом эти ограничения оставили большие возможности для свободы критики и свободы слова. Те, кто предстал перед трибуналами, имеющими, кстати сказать, законный статус, были ультралевые и ультраправые террористы и их прямые соучастники. Не стоит забывать, что число террористов обоих лагерей в моей стране достигает примерно 30 тыс. человек. Вероятно, это позволит яснее увидеть и понять трудности, с которыми сталкиваются силы правопорядка и судебный аппарат.

314. Верные своим демократическим традициям, вооруженные силы Турции обещали скорейший возврат к обычному демократическому режиму. Турция вскоре получит новую демократическую конституцию, разработка которой находится в заключительной стадии, а в будущем году будут проведены новые всеобщие выборы. Уж тогда-то министр иностранных дел Швеции, конечно, пожалеет о том, что столь неуместно высказался, и увидит — стоит, по крайней мере, на это надеяться, — что Турция не является страной, которая постепенно погружается в мутные воды тоталитаризма; это страна, которая возрождается в лучах демократии.

315. Причина подобных заявлений — полное и возмутительное незнание действительного положения в моей стране, политическая и идеологическая предвзятость, которая мешает объективно, беспристрастно и реалистично оценивать обстановку. Мы сожалеем, что шведский министр стал жертвой подобной предвзятости, и не потому, что он произнес несправедливые, а следовательно, не столь уж важные слова, а потому, что этот инцидент, конечно же, может нанести удар традиционной дружбе между Турцией и Швецией.

316. В заключение я хотел бы довести до его сведения, что его правительство не имеет права действовать как своего рода законодатель мод в области демократии, что подлинные и искренние демократы существуют не только в странах Северной Европы, политические деятели которой слишком склонны легкомысленно полагать, что можно экспортировать свои собственные концепции, как будто бы они приемлемы для других стран, развивающихся в самых различных и совершенно иных условиях, и что в других странах, к числу которых относится и моя страна, есть люди доброй воли, приверженные демократическим принципам и не жалеющие сил для укрепления принципов и институтов демократии и прав человека, вопреки непониманию и неведению, проявляемым подобными ему политиками.

317. Турецкие демократы, в первых рядах которых стоят военнослужащие моей страны, не нуж-

даются в уроках министра иностранных дел Швеции или любого другого иностранца, кем бы он ни был.

318. Пусть же закоренелые скептики и начинающие моралисты подождут и посмотрят! И самое главное, пусть они научатся видеть!

319. Г-н МАРТИНИ УРДАНЕТА (Венесуэла) (*говорит по-испански*): На 26-м заседании министр иностранных дел Республики Гайаны выступил с речью, которая нас весьма разочаровала. В его выступлении нет ничего нового, что могло бы способствовать практическому, мирному и удовлетворительному урегулированию территориального спора между Венесуэлой и Гайаной. Оно свелось лишь к голословным и ложным утверждениям об агрессивных действиях и замыслах Венесуэлы, которые опровергаются самой нашей историей и нашими традициями, а также нашей деятельностью, направленной на поиск мирного разрешения спорного вопроса.

320. Факты настолько очевидны, что их невозможно опровергнуть. Великобритания признала границу Венесуэлы по реке Эссекибо, однако впоследствии, когда разыгрались ее империалистические аппетиты, она осуществила территориальный захват, который был закреплен в 1899 году в результате судебного фарса, устроенного старыми колониальными державами, вступившими в сговор.

321. Признание существования территориального спора, возникшего вследствие этих причин, а также обязательство найти практическое и удовлетворительное решение этого спора закреплены в международном соглашении, подписанном 17 февраля 1966 года в Женеве Венесуэлой, Гайаной и Соединенным Королевством. В период с 1966 года по настоящее время в Венесуэле, являющейся демократическим государством, сменилось несколько правительств, которые формировались различными партиями. Все они, без исключения, как заявил об этом на 5-м заседании Генеральной Ассамблеи министр иностранных дел Венесуэлы, соблюдали данный договор и выполняли его положения.

322. В течение последних 16 лет правительство Венесуэлы настойчиво требовало от правительства Гайаны проведения переговоров в соответствии с обязательством, предусмотренным в Женевском соглашении, с тем чтобы удовлетворительным и практическим образом решить спорный вопрос. Все это время правительство Гайаны систематически уклонялось от выполнения этого обязательства, выступая с клеветническими заявлениями в адрес Венесуэлы, в которых она квалифицировалась как агрессор. Но эти заявления опровергаются миролюбивой позицией нашей страны, соблюдающей свои международные обязательства.

323. Правительство Венесуэлы с озабоченностью восприняло выступление министра иностранных дел Гайаны. В нем, повторив старые обвинения,

он выдвинул ряд предложений, которые якобы отвечают духу Женевского соглашения. В них предлагаются на выбор три международные организации, которые могли бы взять на себя выполнение предусмотренной в статье IV вышеупомянутого Соглашения функции указать сторонам средство для мирного урегулирования нерешенного территориального спора. Это предложение обеспокоило правительство Венесуэлы. Используя двусторонние контакты, начало которым было положено Соглашением, и обычные дипломатические каналы, правительство Венесуэлы предложило правительству Гайаны возложить эту функцию непосредственно на Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, возможность участия которого в решении этого спора предусмотрена в Соглашении.

324. Министр иностранных дел Гайаны, уклонившись от предложенного пути, в недопустимом по своему тону выступлении сделал контрпредложения. Правительство Венесуэлы, несмотря на то, что оно против внесения таких предложений при подобных обстоятельствах, внимательно изучило эти предложения. Однако нетрудно понять, что правительство Венесуэлы сейчас не даст на них ответа. Оно твердо намерено разрешить этот спор на основе Женевского соглашения и вновь прибегнет к обычным дипломатическим каналам, которые правительство Гайаны в одностороннем порядке отказалось использовать.

325. Мы призываем правительство Гайаны более тщательно выполнять свой международный долг, свои обязанности развивающейся страны, свои обязательства по Уставу и, прежде всего, по Женевскому соглашению. Мы призываем Гайану проявить добрую волю и со всей серьезностью подойти к решению этого сложного вопроса. Мы предлагаем Гайане совместными усилиями разрешить проблемы, доставившие нам в наследство от британского колониализма, и найти им удовлетворительное решение в целях практического урегулирования территориального спора, приемлемого для обеих сторон.

326. Г-н ЭЙДЕЛЬМАН (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Я должен категорически возразить против резкого критического выступления представителя Никарагуа на вечернем заседании и против состоявшегося ранее подобного выступления представителя Гренады. В 1981 году в ходе общих прений представитель Никарагуа обвинил Соединенные Штаты в подготовке к вторжению в Никарагуа. В марте 1982 года на заседании Совета Безопасности Никарагуа вновь выдвинула эти обвинения. Сегодня мы еще раз подверглись тем же безосновательным обвинениям в том, что Соединенные Штаты являются агрессором, подготавливают интервенцию против Никарагуа и собираются вмешаться в дела других стран Центральной Америки. Разумеется, нет и не было никакого вторжения Соединенных Штатов в Никарагуа. Соединенные Штаты Америки не представляют никакой угрозы

для суверенитета и независимости государств этого или какого-либо другого региона. В отличие от нынешних друзей Никарагуа, Соединенные Штаты не оккупируют какое-либо иностранное государство, не вторгались ни в какую страну, не подвергали репрессиям ничей народ. Почему же Никарагуа считает необходимым безосновательно обвинять Соединенные Штаты, возлагая на них ответственность за все проблемы и бедствия, как субъективные, так и объективные, с которыми она сталкивается? Почему же в сандинистском гимне Соединенные Штаты все еще фигурируют как враги человечества?

327. Ответ очень прост. Сандинистские лидеры, как и многие другие сильные личности до них, которые захватывали власть вооруженным путем, живут в страхе, что они тоже скоро станут жертвами насилия и заговора. Постоянно предъявляя обвинения Соединенным Штатам, сандинистский режим повторяет обычную для любого тоталитарного государства схему: обвинять других в преступлениях, которые сам совершаешь.

328. За месяц до взятия власти сандинисты обещали провести свободные выборы, как только произойдет революция. В августе 1980 года они отложили выборы на 5 лет — до 1985 года. Несколько дней назад Даниель Ортега Сааведра, координатор хунты, заявил в Манагуа: «Мы со всей серьезностью обещаем проведение выборов в 1985 году, но ...это зависит от политической и экономической ситуации в стране». Несмотря на наши большие надежды, несмотря на большие надежды народа Никарагуа, маловероятно, что при сандинистском режиме эти выборы будут проведены, и все знают это. В отличие от Сальвадора, где 28 марта были проведены свободные выборы, в которых приняло участие 92 процента избирателей, три года, прошедшие после революции, так и не привели к выборам в Никарагуа. Все больше людей испытывают разочарование в связи с тем, что бывший команданте сандинистской революции Эден Пастора назвал «правительственной катастрофой» в Никарагуа.

329. Именно Эден Пастора, известный когда-то как команданте Зеро, был первым, чьи действия в августе 1978 года привлекли внимание всего мира: он возглавил партизанский отряд, который захватил дворец законодательного собрания, расположенный в центре Манагуа. В своем заявлении для печати от 15 апреля 1982 года он так охарактеризовал сложившуюся в Никарагуа ситуацию:

«В тюрьмах они мучают контрреволюционеров вместе с революционерами-марксистами, которых подвергают наказанию за „серьезное преступление“, выражающееся в том, что они трактуют марксизм не так, как „товарищи“, стоящие у власти. С грустью я видел, что в народе царит беспокойство, страх, разлита горечь разочарования, нет чувства личной безопасности, причем индейцы мискито, сумо и рама подвергаются преследованиям и пыткам, их бро-

сают в тюрьмы и убивают. В стране нет органов печати или радио, способных сообщить миру об этом режиме террора, который правит на побережье Атлантики и во всей Никарагуа с помощью внушающей страх системы „государственной безопасности”».

330. Обвинения, выдвинутые представителем Никарагуа, есть не что иное, как массированное наращивание вооруженных сил в его стране и одновременное ухудшение экономического положения и нарушение элементарных прав человека в его стране. Никарагуа превратила небольшую 6-тысячную армию, существовавшую в период правления Сомосы, в 25-тысячный ударный отряд, а теперь увеличила численность внушающей ужас милиции до 50 тыс. человек. Кубинские войска, численностью в 2 тыс. человек, также находятся в Никарагуа в дополнение к 6 тыс. кубинских советников. Никарагуанцы, находящиеся в оппозиции к правительству, говорят об этих силах как об оккупационной армии, и, вероятно, кубинские войска очень нужны для того, чтобы сандинистский режим сохранял контроль над страной. Это вполне обычный подход. Тоталитарные режимы часто нуждаются в «товарищеской» военной помощи извне, чтобы удержать власть, и неважно, где это происходит: в Восточной Европе, Африке или Центральной Америке.

331. Активное наращивание военного потенциала — далеко превосходящего потребности обороны — используется, без сомнения, для дестабилизации положения в Сальвадоре и в других соседних странах Центральной Америки. Сроки поставок снаряжения в Никарагуа через Кубу при полном согласии Советского Союза точно увязаны с боевыми действиями в соседних странах и перед каждым новым усилением боевых действий отмечается переброска крупных партий военного снаряжения. Разветвленная сеть снабжения оружием, созданная на всей территории Центральной Америки Кубой и Никарагуа, служит для осуществления поставок усовершенствованного военного снаряжения террористам и партизанам в Гватемале, Гондурасе, Коста-Рике и Сальвадоре. Попытки дестабилизировать положение в такой стране, как Коста-Рика, не имеющей своих собственных вооруженных сил, представляются особенно тревожными. Три дипломата из посольства Никарагуа были даже высланы из страны за причастность к осуществлению террористами 3 июля взрыву бомбы в Сан-Хосе. Позже расследование, проведенное полицией, показало, что эта акция была запланирована и направлялась посольством Никарагуа.

332. То же оружие было применено для того, чтобы безжалостно выселить из деревень, расположенных вдоль границы между Гондурасом и Никарагуа, и из других населенных пунктов на северо-востоке Никарагуа их жителей — индейцев. Эти деревни и населенные пункты систематически сжигались в результате действий сандинистской армии. Многие из этих деревень уничтожены и в

настоящее время полностью оставлены жителями. Очевидцы сообщили о репрессиях, проводимых сандинистскими военными подразделениями против гражданского населения. Кроме того, сандинисты блокировали поставки таких грузов, как продовольствие и медикаменты, предназначенные для этих районов, заявив, что эти грузы могут попасть в руки эмигрантских группировок.

333. Поскольку ограниченные ресурсы Никарагуа растрочены на приобретение советских танков Т-54 и автоматов АК-47, а также на содержание огромных вооруженных сил, экономическое положение этой страны, как и следовало ожидать, резко ухудшилось. Никарагуанская кордоба не обменивается более на иностранном валютном рынке на доллары. Она стоит рядом с неконвертируемым рублем как не пользующаяся спросом валюта режима, который переживает экономические трудности.

334. Через три года после прихода к власти сандинистское правительство Никарагуа все еще борется за достижение дореволюционного уровня экономического производства. Команданте Зеро в августе охарактеризовал положение следующим образом: «У нас стало больше бедняков, не сократилась коррупция, возросли иностранные долги, стало меньше объектов инфраструктуры, стало меньше свобод. Во время Сомосы у нас, по крайней мере, была свобода сражаться».

335. В области соблюдения прав человека результаты деятельности сандинистского режима не менее плачевны. Как мы уже говорили, те, кто в Организации Объединенных Наций или где-либо еще сосредоточивает свое внимание на таких странах, как Сальвадор, не видя никаких нарушений в Никарагуа, полностью подрывают движение за соблюдение прав человека. Я уже говорил о репрессиях, предпринимаемых сандинистами против индейского населения Никарагуа; по меньшей мере, 12 тыс. индейцев были вынуждены бежать в Гондурас. За период с апреля три тысячи беженцев из других этнических групп также были вынуждены спасаться бегством. Со времени введения 15 марта чрезвычайного положения увеличилось число нарушений прав человека и более 200 человек арестованы. Правительство Никарагуа все сильнее запугивает политических противников. Недавно оно развернуло кампанию против свободы вероисповедания в Никарагуа. Более 20 протестантских церквей захвачено правительством, а вооруженная камнями толпа сандинистов не дала возможности католическому епископу Манагуа отслужить мессу. 12 августа епископ Бисмарк Карбальо, представитель католического руководства и глава Католического радио, был избит и раздет сандинистской полицией, а затем выставлен нагим перед осыпающей его насмешками толпой, пока правительственные фоторепортеры и кинооператоры снимали эту сцену. Карбальо затем был доставлен в тюрьму, где его допрашивали в течение шести часов, и все это время он был раздет.

336. Сандинистский режим мог следовать и другим курсом. Новое правительство могло принять предложенную Соединенными Штатами помощь, ибо мы протянули руку дружбы стране нашего полушария с максимальной готовностью. В течение первых 18 месяцев пребывания у власти режим Никарагуа получил от Соединенных Штатов помощь, превышающую помощь какого-либо другого государства.

337. Решение удерживать власть при помощи страха, лживых намеков на угрозу вторжения со стороны Соединенных Штатов и враждебных действий в отношении моей страны было циничным расчетом сандинистского руководства. Это был его выбор — не наш.

338. В результате такого обмана в стране воцарился экономический хаос, права человека и надежды на лучшее будущее народа Никарагуа принесены в жертву. Мы опечалены таким развитием событий, поистине опечалены.

339. Г-н НАТОРФ (Польша) (*говорит по-английски*): Выступая на Ассамблее 27 сентября [там же], министр иностранных дел Польши Стефан Ольшевский заявил, что делегация Польши прибыла на настоящую сессию с самыми серьезными намерениями внести конструктивный вклад в работу Ассамблеи. В своем выступлении министр иностранных дел представил авторитетные данные о развитии событий в Польше. Он изложил нашу точку зрения на причины кризисной ситуации, сохраняющиеся трудности и общие перспективы преодоления кризиса. Он сделал это по доброй воле, поскольку вопрос, о котором идет речь, находится в рамках исключительной компетенции польских властей, которые решают его в соответствии со своим собственным суверенным правом.

340. Мы имеем основания заключить, что выступление представителя Польши было воспринято большинством делегаций с должным пониманием. К сожалению, некоторые, хотя и немногочисленные ораторы сочли возможным дать свою собственную оценку положению в Польше, исказив как причины возникновения наших проблем, так и природу происходящих событий.

341. Мы не намерены полемизировать по проблеме, решение которой входит исключительно в компетенцию Польши. Было бы ниже нашего достоинства отвечать на это, и в особенности на отдельные недоброжелательные выпады или дешевые пропагандистские лозунги, например те, которые содержались в некоторых частях выступления представителя Великобритании. Их основные мотивы кажутся нам лицемерными и противоречащими принципам Устава Организации Объединенных Наций, и поэтому мы категорически отвергаем их.

342. Мы могли бы также ожидать менее примитивной интерпретации польских проблем со стороны делегации соседней нам Швеции.

343. Тем, кто, возможно, руководствовался превратно понимаемой заботой о происходящем в Польше, мы хотим сказать следующее.

344. Во-первых, некоторые ораторы повторяли известные нам уже в течение многих месяцев оценки сложившейся ситуации. Они даже не потрудились привлечь во внимание позитивные сдвиги, которые произошли в Польше в этом году. Они также закрывали глаза на предпринимаемые как властями, так и общественностью в целом усилия, которые направлены на улучшение ситуации и последовательную реализацию реформ; они игнорируют планы на будущее, разрабатываемые правительством Польши, и в особенности те планы, которые способствуют укреплению национального единства. Верно, что мы все еще сталкиваемся с трудностями. Верно также и то, и это понимают все, кто руководствуется доброй волей, что необходимо определенное время, чтобы преодолеть существующие трудности и добиться поставленных целей.

345. Во-вторых, полностью игнорируя действительность, некоторые ораторы попытались изобразить внутреннюю ситуацию в Польше как причину провала политики разрядки. Позвольте же мне уточнить факты. Процесс разрядки вступил в критическую фазу задолго до декабря 1981 года. Напряженность начала возрастать по причинам и в результате тенденций, которые совершенно не связаны с развитием событий в Польше. Достаточно вспомнить следующие одно за другим решения Совета Организации Североатлантического договора, начиная еще с 1978 года, которые привели к количественному и качественному росту вооружений. Достаточно вспомнить также установку на конфронтацию в области внешней политики, открыто продемонстрированную Соединенными Штатами.

346. Выслушав голословные утверждения, прозвучавшие в некоторых выступлениях, мы хотим заявить, что дела обстоят как раз противоположным образом. Положение в мире действительно значительно ухудшилось бы, если бы в Польше произошло серьезное нарушение общественного спокойствия. Меры, принятые 13 декабря 1981 года, дали возможность избежать этого.

347. В-третьих, Польша традиционно была и всегда будет защитником политики разрядки, международного диалога и развития сотрудничества. Мы заинтересованы в продолжении и расширении диалога и сотрудничества на основе уважения суверенитета, невмешательства во внутренние дела и взаимной выгоды.

348. Возобновление конструктивного и плодотворного диалога зависит прежде всего от смелого взгляда в будущее, а не от концентрации внимания на прошлом и обмена взаимными упреками. Диалог означает готовность к взаимопониманию и полному уважению суверенитета сторон. Самое время теперь занять такую позицию и искать пути постепенного улучшения отноше-

ний, а не осложнять ситуацию, не прибегать к экономическим ограничениям и не делать заявления, порождающие конфронтацию.

349. В-четвертых, в настоящее время Польша особенно нуждается в установлении обстановки спокойствия и понимания. Верх лицемерия — выражать огорчение по поводу развития событий в моей стране и в то же время предпринимать политические и экономические меры, которые ставят под угрозу как планируемые нами реформы, так и международную стабильность. Мы вправе ожидать, что западные правительства, которые решили проводить политику нажима на Польшу, проявят больший реализм и большее уважение к своему партнеру. Это соответствовало бы духу Устава и целям и принципам Организации Объединенных Наций.

350. Мне хотелось бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить нашу признательность тем делегациям, которые в своих выступлениях в ходе общих прений прямо или косвенно проявили понимание и выступили в поддержку Польши.

351. Г-н БЕНХИМА (Марокко) (*говорит по-французски*): В эти последние мгновения общих прений я не стану начинать полемику с представителем Мадагаскара.

352. Однако я считаю своим долгом подчеркнуть, что если многочисленные делегации, которые разделяют его мнение о данных событиях, проявили большую сдержанность в вопросе о приеме так называемой Сахарской Арабской Демократической Республики в ОАЕ, сам он имел смелость безапелляционно утверждать то, чего никогда не было. Именно это отметила моя делегация, бегло упомянув о событиях, в ходе которых имели место попытки навязать нам группу наемников под видом представителей так называемой республики. Возможно, эта ложь и была подана в красивой упаковке, но тем не менее качество товара весьма сомнительно. Его возмущение тем более непонятно, что при своей пронизательности и рассудительности он не мог рассчитывать на аплодисменты.

353. Кстати говоря, выступавшая совсем недавно делегация Бенина предложила урегулировать конфликт в Западной Сахаре мирными средствами. Мне хотелось бы на данном этапе напомнить министру иностранных дел Бенина, что пути и средства урегулирования конфликта, которые он все еще ищет, уже были предложены Его Величеством королем Марокко на восемнадцатой сессии Ассамблеи ОАЕ в Найроби в 1981 году. Инициатива короля, предусматривающая прекращение огня и организацию референдума, была встречена единодушным одобрением. Моя делегация не понимает, как могут те, кто требует здесь прекращения конфликта, в других местах чинить препятствия на пути усилий, направленных на установление мира. Непонятно также, почему министр иностранных дел Бенина предпринимает ре-

зультаты этого референдума, который еще даже не был проведен.

354. Моя делегация осмеливается сформулировать положение, чтобы все, кто афиширует свое притворное возмущение и выступает в роли наемных ораторов, набрались храбрости и заглянули бы в свое сердце: именно там, как гласит африканская мудрость, находится истина.

355. Г-н КИНЬОНЕС АМЕСКИТА (Гватемала) (*говорит по-испански*): Я хотел бы коснуться заявления представителя территории Белиз.

356. Гватемала не может согласиться с тем, что она будто бы проводит экспансионистскую политику. Она лишь защищает то, что принадлежало ей на протяжении веков. Гватемала не может признать независимость Белиза, поскольку считает, что существует нерешенный территориальный спор с Великобританией. С каких это пор защиту своего достоинства стали называть экспансионистской политикой?

357. Гватемала веками полагала, что территория Белиз принадлежит ей, потому что она принадлежала также Испании, и Гватемала получила ее, обретя независимость. Однако в течение многих веков эта территория незаконно удерживалась государством, которое постоянно пытается навязать свои интересы силой. Свидетельством тому является недавний конфликт в Южной Атлантике, на Мальвинских островах.

358. Мы не можем признать независимость этой территории, пока не разрешен спорный вопрос, существование которого было еще раз сегодня подтверждено представителем Белиза. Тем не менее Гватемала вновь выражает свою веру в принцип мирного урегулирования споров, закрепленный в Уставе Организации Объединенных Наций, и предлагает Великобритании разрешить мирным путем существующий территориальный спор.

359. Г-н СУМБАДО ХИМЕНЕС (Коста-Рика) (*говорит по-испански*): К сожалению, мы вынуждены выступить с ответным словом на речь министра иностранных дел братской Республики Никарагуа, так как он упомянул в ней о совещании, состоявшемся в Сан-Хосе 4 октября этого года, на которое также ссылались министр иностранных дел нашей страны и представители других правительств, присутствующие в этом зале.

360. Несмотря на наши неоднократные заявления о том, что инициатива учредить форум демократических государств нашего континента для обсуждения проблем мира в Центральной Америке и содействия диалогу и взаимопониманию принадлежит нашей стране — сначала с ней выступил наш президент 8 мая, в день вступления на свой пост, а затем министерство иностранных дел, — роль инициатора созыва совещания приписывается другому государству. Это огорчает нас.

361. Горько сознавать, что наши соседи, зная о том, скольких усилий нам стоило проведение этого совещания, ставят под сомнение нашу ис-

кренность и добрые намерения. Мы считаем, что оспариваются не только суверенные права Коста-Рики, но и других, созданных на основе народной воли семи государств, подписавших Декларацию Сан-Хосе. Кроме того, верность делу государства, добровольно отказавшегося от создания вооруженных сил, не подлежит никакому сомнению.

362. Мы считаем, что за этой первой инициативой должно последовать много других на трудном пути поисков мира и достижения прогресса в Центральной Америке. Необходимо добиться того, чтобы этот путь был как можно короче. И мы согласны с министром иностранных дел Никарагуа в том, что в дальнейшем следует использовать и другие форумы, такие как совещание министров иностранных дел стран Центральной Америки.

363. Г-н ОРТЕС КОЛИНДРЕС (Гондурас) (*говорит по-испански*): От имени правительства Гондураса я хочу, используя право на ответ, коснуться некоторых не совсем верных утверждений, содержащихся в выступлении министра иностранных дел Никарагуа Мигеля Д'Эското Брокмана. В них делаются конкретные ссылки на нашу страну и ее правительство. Цель их — ознакомить Ассамблею с подоплекой сложной центральноамериканской проблемы, в основе которой лежат отношения между нашими двумя государствами.

364. Во-первых, общепризнанно, что нынешнее гондурасское правительство, от имени которого я выступаю, избрано демократическим и законным путем в результате свободных выборов, на которых избранный президентом Гондураса Роберто Суасо Кордова получил поддержку более 82 процентов гондурасских избирателей, в отличие от нынешних руководителей Никарагуа; они после переворота, в результате которого пришли к власти, обещали своему народу проведение свободных выборов, но до сих пор ничего не сделали для этого. Вот в чем наше отличие.

365. Во-вторых, в прошлом мы всегда разрешали наши разногласия, руководствуясь принципами и нормами международного права, путем конструктивного диалога или мирными средствами, предусмотренными для урегулирования международных конфликтов. Именно эти принципы и нормы лежат в основе плана мира, представленного нашим правительством на рассмотрение Организации американских государств и Организации Объединенных Наций. Президент Гондураса не только согласился на участие в диалоге, предложенном президентами Венесуэлы и Мексики, но и, кроме того, заявил на этой неделе о своей заинтересованности обсудить на уровне глав государств региона все наши проблемы с целью принять твердые обязательства по восстановлению политического равноправия и региональной безопасности.

366. Кроме того, Гондурас принял самое широкое участие в недавнем совещании министров иностранных дел, состоявшемся в Коста-Рике с целью создания форума мира в Центральной Америке.

367. В-третьих, враждебная позиция, занятая в данном случае правительством Никарагуа, на наш взгляд, никак не согласуется с его стремлением стать членом Совета Безопасности, главного органа, несущего ответственность за стабильность, соблюдение и выполнение самых важных решений, касающихся сохранения мира, принятых Организацией Объединенных Наций. Гондурас решительно возражает против того, чтобы Никарагуа давала оценку его политической и международной деятельности исходя из своих панических предположений; как раз напротив, наше правительство вместе с правительствами других стран региона, руководствуясь самыми лучшими намерениями, предпринимает все усилия к тому, чтобы укрепить мир в Центральной Америке.

368. В-четвертых, я категорически отвергаю необоснованные утверждения о том, что Гондурас, миролюбивое государство, уважающее международное право, может предоставить свою территорию для совершения агрессии против братского народа Никарагуа, с которым мы традиционно поддерживаем дружественные отношения, и подчеркиваю еще раз, что Гондурас никогда не станет плацдармом, который будет использоваться для нарушения мира в Центральной Америке. Наши вооруженные силы, обеспечившие демократический процесс выборов, никогда не запятнают международную репутацию правительства, которое они поддерживают. Всякий раз, когда нашим вооруженным силам приходилось отражать нападения врага в ходе небольших пограничных инцидентов, о каждом из которых доводилось до сведения Совета Безопасности, то они делали это для защиты нашего суверенитета и территориальной целостности, исполняя свой конституционный долг.

369. В-пятых, как раз наоборот, именно против Гондураса совершаются гражданами Никарагуа террористические акции с целью дестабилизировать наше правительство.

370. Хочу со всей ясностью заявить, что наше правительство проводит независимую международную политику и не позволит, чтобы ему диктовали волю извне, потому что оно опирается, и это подтверждается каждодневной практикой, на поддержку своего народа и своих вооруженных сил в деле сохранения своих демократических институтов и никогда не прибегает к испытанному средству раздувать международные конфликты с целью отвлечь внимание от внутренних противоречий.

371. Г-н САЙДЕР (Португалия) (*говорит по-английски*): Я с большим вниманием выслушал выступление представителя Индонезии, включая его замечания в отношении моей страны в связи с Восточным Тимором, и выступление премьер-министра Португалии на этой сессии по тому же вопросу.

372. Я буду очень краток, поскольку этот вопрос будет обсуждаться в Четвертом комитете. Фактическое положение дел, однако, заключается в том,

что в Восточном Тиморе налицо военная агрессия, как это и было заявлено в Совете Безопасности, и право на самоопределение не реализовано народом этой страны. Более того, нам представляется весьма странным, что эту ситуацию приводят в качестве примера самоопределения и в то же время оправдывают ее необходимостью сохранения военной оккупации.

373. Г-н ГАУЧИ (Мальта) (*говорит по-английски*): Как обычно, мы с большим вниманием заслушали ответ представителя Великобритании, и мы, разумеется, передадим его нашим руководителям для внимательного изучения. Но сейчас я хочу сказать только о том, что содержание выступления министра заключалось в простом перечислении фактов, которые любой независимый наблюдатель имеет возможность проверить без малейших затруднений, как это в действительности и было уже сделано специальным представителем Европейского совета — видным шведским парламентарием.

374. В свое время мне всегда казалось, что англичане — прагматичные, деловые люди, не склонные к медлительности. Однако похоже, что за последние годы англичане обнаружили, что в особых обстоятельствах выгоду можно получить и от преднамеренной медлительности. Я хотел бы отметить, что такая позиция не принесет пользы ни ее сторонникам, ни интересам мира.

375. В отношении Мальты нам нужны дела, а не слова, реальные действия, а не благородные жесты. Как средиземноморские, так и латиноамериканские страны и весь мир в целом имеют причины сожалеть о проявленной англичанами тенденции преднамеренного обскурантизма и проволочек. Стоит, пожалуй, упомянуть о том, что Верховный комиссар Великобритании на Мальте занимает особняк, выходящий окнами на залив Гранд Харбор. А поэтому он не может не замечать работы по углублению залива. Даже если бы он ничего не видел, до него не могли не дойти слухи о трагических последствиях тех случайных взрывов бомб, оставшихся в заливе со времен войны, которые происходят в результате ведущихся работ как в самом заливе, так и за его пределами. Он получает также многочисленные обстоятельные ноты министра иностранных дел Мальты, ноты, которые до сих пор наталкивались на каменную стену молчания, что находится в разительном контрасте с его сегодняшним ответом.

376. Поэтому мы надеемся, что на этот раз они действительно говорят всерьез. Я хотел бы особо подчеркнуть, что современное мореплавание значительно отличается от того, каким оно было во времена Великой армады. Весьма отличны и современные требования маленького острова, стремящегося к достижению экономической самообеспеченности без вмешательства извне и преднамеренно создаваемых помех.

377. Г-н ЭЙДЕЛЬМАН (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Как и деле-

гация Турции, делегация Соединенных Штатов была потрясена заявлением, с которым сегодня выступил министр иностранных дел Швеции. Наиболее отталкивающее впечатление произвели его замечания по поводу положения в Центральной Америке. Он сказал: «Вполне очевидно, что иностранная держава — Соединенные Штаты — играет решающую роль в поддержке шатающихся диктаторских режимов» [33-е заседание, пункт 232].

378. Это заявление вызывает у Соединенных Штатов негодование. Оно насквозь ложно. Должен ли я напомнить министру иностранных дел Швеции, что в Центральной Америке Соединенные Штаты были больше всего вовлечены в дела Сальвадора, где 28 марта были проведены свободные выборы, в которых участвовало беспрецедентное число голосовавших — 92 процента избирателей. Многие избиратели в Сан-Сальвадоре и других местах ждали по 6 часов в очереди, чтобы проголосовать. За ходом этих выборов следили 200 иностранных наблюдателей и 800 представителей международной прессы. Эти обозреватели не зарегистрировали ни одного обвинения в обмане или нарушении правил выборов ни от одной из участвовавших в выборах сторон. Это были свободные выборы, которые, как я напоминаю Ассамблее, вовсе не являются символом «шатающихся диктаторских режимов».

379. Министр иностранных дел Швеции, похоже, заботится о правах человека. Было бы весьма интересно услышать, как он объяснит тот факт, что в этом году Швеция выделила 50 млн. долларов, вторую по величине сумму оказываемой ею внешней помощи, вторую лишь по отношению к помощи, предоставленной Объединенной Республике Танзании, не кому иному, как Вьетнаму — стране, которая так явно нарушает права человека в отношении собственного народа, что число беженцев из этой страны достигло почти миллиона человек, стране, которая грубейшим образом нарушает права человека других народов и держит свои оккупационные войска в Камбодже, где их численность равна примерно 200 тыс. человек, и в Лаосе, где эта численность составляет от 30 до 40 тыс. человек. В отношении камбоджийцев и лаосцев и, в особенности, народа хмонг вьетнамские войска применяют бесчеловечные и незаконные химикаты, такие, например, как «желтый дождь».

380. И наконец, было бы неплохо услышать от министра иностранных дел Швеции в его официальном отчете о направлениях внешней политики собственной страны упоминание об основной внешнеполитической теме последних недель в Стокгольме, а именно о поиске таинственной подводной лодки или лодок, которые осуществляют шпионаж вблизи берегов Швеции или угрожают ей. Последний эпизод, не нашедший никакого отражения в заявлении министра иностранных дел, произошел чуть меньше чем через год после того, как Швеция обнаружила атомную, по-видимому, вооруженную ядерным оружием советскую под-

водную лодку, нарушившую ее территориальные воды.

381. Г-н БЕНДАНЬЯ РОДРИГЕС (Никарагуа) (*говорит по-испански*): Заранее подготовленный ответ представителя Соединенных Штатов Америки вновь изобилует избитыми утверждениями и необоснованными обвинениями, которые постоянно выдвигает правительство Рейгана против нашего народа и нашей революции. Это еще один наглядный пример того, сколь нагло правительство этой страны вмешивается в дела, которые относятся к исключительной компетенции нашей революции. Причем это вмешательство объясняется весьма странным образом.

382. Мы уже не раз спрашивали в этом зале, на каких фактах основываются эти утверждения и обвинения и какое моральное право выдвигать обвинения имеет государство, которое в течение более 45 лет поддерживало диктатуру. Мы не собираемся детально рассматривать каждое из обвинений, хотя следовало бы пояснить представителю Соединенных Штатов Америки, что правительство национального возрождения никогда не предлагало провести выборы. Оно объявило о проведении выборов через год после победы революции и дата их проведения — 1985 год остается в силе. А за несколько месяцев до выборов начнется предвыборная кампания.

383. Мы не могли бы рассматривать в такой же форме обвинения, с которыми, по словам представителя Соединенных Штатов Америки, постоянно и бесосновательно выступает Никарагуа, так как не Никарагуа, а именно государственный департамент США сам признал присутствие в наших территориальных водах американских военных кораблей. Тот же государственный департамент подтвердил факты полетов шпионских самолетов над нашей территорией. Именно органы массовой информации Соединенных Штатов сообщили о выделении нынешним правительством 19 млн. долларов для дестабилизации положения в Никарагуа. Именно официальные представители нынешней администрации публично отказались заявить о неприменении силы против Никарагуа. Именно администрация США в апреле прошлого года отказалась поддержать в Совете Безопасности проект резолюции, в котором содержался призыв к диалогу между всеми странами Центральной Америки и требование к Соединенным Штатам Америки отказаться от прямого или косвенного вмешательства в дела нашей страны, и именно США наложили вето на этот проект резолюции.

384. И разве военные маневры, которые совместно с вооруженными силами Гондураса проводит морская пехота Соединенных Штатов всего лишь в нескольких километрах от наших берегов, — плод нашего воображения? Это стало уже достоянием широкой общественности и неоднократно доказано. Так что факты говорят сами за себя. Гибель никарагуанцев в нашей пограничной зоне также является трагическим свидетельством того,

что эти акты агрессии не плод игры нашего воображения.

385. Продолжая эту мысль, мы можем напомнить представителю Гондураса о заявлении посла Гондураса в Манагуа, сделанное им после посещения поселка Сан-Франциско-дель-Норте, расположенного в нескольких километрах от границы с Гондурасом, где преступные элементы, проникшие с гондурасской территории, учинили кровавую расправу. Тем не менее в выступлении представителя Гондураса и в выступлении представителя Соединенных Штатов утверждалось, что они якобы готовы вести диалог с нашей страной. Мы приветствуем это и надеемся, что желание вести переговоры на более высоком уровне не ограничится одними словами, а будет подкреплено конкретными шагами, подобными тем, которые неоднократно предпринимались Никарагуа. Мы продолжаем надеяться.

386. Г-н ЗАРИФ (Афганистан) (*говорит по-английски*): Представитель Соединенных Штатов, выступая вчера вечером перед Ассамблеей в осуществление права своего правительства на ответ [32-е заседание], сделал замечания, обусловившие необходимость данного краткого ответного выступления.

387. Во-первых, в его заранее написанном заявлении, содержание которого вызывает самые решительные возражения, даже не упоминается заявление министра иностранных дел моей страны.

388. Мы, по-видимому, уже не в первый раз становимся свидетелями того, как честь Генеральной Ассамблеи и достоинство одной из делегаций становятся объектом достойной сожаления дипломатии: точно так же не в первый раз Генеральная Ассамблея вынуждена выслушивать громкие вопли. Ничего иного нельзя ожидать от запрограммированных роботов капитализма.

389. Есть много оснований считать, что эти вопли являются проявлением ненависти, злобы и раздражения: ненависти к малой, но гордой и храброй стране, не намеренной подчиниться нажиму крестного отца международной преступности; злобы потому, что, несмотря на военное и прочее превосходство, эта грязная беспримерная пародия на демократию бессильна перед честным судом народов мира; и раздражения потому, что беспомощный представитель, о котором идет речь, как бы упорно он ни пытался, не может смыть с рук своих хозяев кровь сотен тысяч людей в бесчисленных уголках мира, ставших жертвами агрессии, переворотов и убийств; не может он стереть в памяти миллионов людей и те бедствия и страдания, на которые их обреч бесчеловечный грабеж и расхищение природных и людских ресурсов империалистическими институтами.

390. Во-вторых, вполне естественно — более того, это может быть предметом гордости, — что такое маленькое, независимое, неприсоединившееся государство, как Афганистан, может вызвать ненависть сверхимпериалистической державы тем,

что обнажает ужасный и бесчеловечный лик этой системы. Представитель государственного лицемерия, правдивость которого оставляет желать много лучшего, использовал именно те формулировки, которые лучше всего характеризуют природу оплота международного терроризма и разбоя, а именно характеризуют его собственную администрацию.

391. Мне пришлось бы испытывать терпение Ассамблеи, если бы я попытался перечислить длинный список преступных актов, совершенных империалистами Соединенных Штатов против народов мира. Кто иной, как не Соединенные Штаты, поддерживают режимы геноцида Тель-Авива, Претории и клики Пол Пота? Кто иной, как не Соединенные Штаты, вторгаются в страны Юго-Восточной Азии, держат в различных странах более полумиллиона своих солдат, подвергают колониальной кабале другие народы, чтобы использовать территории их стран в качестве военных полигонов и «плацдармов» для агрессии, кто еще готовит государственные перевороты в целях свержения законных правительств и посылает отряды убийц для уничтожения известных лидеров стран «третьего мира»?

392. В своем заявлении представитель Соединенных Штатов охарактеризовал существующее положение дел в моей стране как «трагическое». Но то, что он называет трагедией, у моего народа вызывает радость: непоколебимое продвижение к прогрессу и справедливости, полное и окончательное развенчание иллюзорных представлений империализма о том, что он сможет управлять Афганистаном через своего ставленника Хафизулла Амина, афганского Пол Пота, и окончательный отход от капиталистического пути развития — вот в действительности то, что для представителя Соединенных Штатов является трагедией.

393. Причастность Соединенных Штатов к гнусным подрывным заговорам против моей любимой отчизны слишком очевидна, чтобы от нее отмахнуться. Моя делегация будет рада, если в этом возникнет необходимость, представить факты относительно прямого и косвенного, скрытого и открытого вмешательства Соединенных Штатов во внутренние дела моей страны.

394. Г-н ВО АНЬ ТУАН (Вьетнам) (*говорит по-французски*): Моя делегация оставляет за собой право ответить как полагается на провокационное заявление, только что сделанное представителем Соединенных Штатов. Пока я ограничусь лишь тем, что напомним представителю этой страны, сбросившей на Вьетнам более 15 млн. тонн бомб, эквивалентных 250 атомным бомбам типа сброшенных на Хиросиму, и более 100 тыс. тонн ядовитых химических веществ, что он не имеет права проливать крокодильи слезы о судьбе вьетнамского народа, ставшего жертвой варварства сменявших друг друга правительств Соединенных Штатов.

395. Сегодня представитель Соединенных Штатов, который все еще не может перенести поражение и который еще не усвоил, что нужно уважать право вьетнамского и других народов мира самим решать свои дела, присваивает себе право поучать суверенное правительство Швеции по поводу его отношений с Вьетнамом.

396. Выступления многих делегаций в ходе общих прений показали, что империалистическая политика правительства Соединенных Штатов гневно осуждается во всем мире. Было бы лучше, если бы вместе того, чтобы клеветать на другие страны, американский представитель поразмыслил над этими выступлениями.

397. Г-н КЕАТ ЧХОН (Демократическая Кампучия) (*говорит по-французски*): Кхмерская пословица гласит: «Нельзя спрятать в корзине мертвого слона». Любые утверждения представителя властей Ханоя не могут скрыть истину, заключающуюся в агрессии Вьетнама против Кампучии, суверенной страны, государства — члена Организации Объединенных Наций.

398. На всем протяжении общих прений министры иностранных дел...

399. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Слово по порядку ведения заседания имеет представитель Вьетнама.

400. Г-н ВО АНЬ ТУАН (Вьетнам) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, я позволю себе воспользоваться вашим посредничеством, чтобы попросить лицо, сидящее за табличкой с надписью «Демократическая Кампучия», ответить на мой вопрос. Согласно какому правилу правил процедуры выступает это лицо?

401. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Прошу представителя Демократической Кампучии продолжить свое выступление.

402. Г-н КЕАТ ЧХОН (Демократическая Кампучия) (*говорит по-французски*): Оставляю за собой право ответить на заявление представителя Вьетнама.

403. На всем протяжении общих прений министры иностранных дел более половины представленных здесь стран уже осудили эту агрессию, пригвоздили к позорному столбу Вьетнам и власти Ханоя и потребовали от этих властей полного вывода своих войск из Кампучии. Погрязшие в войне с Кампучией и полностью изолированные в международном плане, вьетнамские агрессоры никогда не смогут одурачить международное сообщество. Начиная с 25 октября они еще услышат в этих стенах голос справедливости.

Заседание закрывается в 20 час. 40 мин.

ПРИМЕЧАНИЯ

¹ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.82.II.C.1.

² *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1982 год, Дополнение № 5.*

³ Принято Конференцией на высшем уровне по экономическому сотрудничеству между развивающимися странами. См. A/36/333 и Согг.1.

⁴ *Официальные отчеты третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву*, том XVII, документ A/CONF.62/122.

⁵ См. A/S-11/14, приложение I.

⁶ *Доклад Международной конференции по Кампучии, Нью-Йорк, 13—17 июля 1981 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.81.I.20), приложение I.

⁷ Вторая Конвенция стран АКТ и ЕЭС, подписанная 31 октября 1979 года в Ломе.

⁸ *North — South: a program for survival*; report of the Independent Commission on International Development Issues under chairmanship of Willy Brandt (Cambridge, Massachusetts, The MIT Press, 1980).

⁹ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать пятый год. Дополнение за июль, август и сентябрь 1980 года*, документ S/14179.

¹⁰ *Там же, тридцать седьмой год. Дополнение за апрель, май и июнь 1982 года*, документ S/14941.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
